



Accessions

115396

Shelf No.

D. 1571.2



BEQUEATHED BY

**George Ticknor.**

*Recd. Apr. 26<sup>th</sup> 1871.*

Jaimequi 1618,  
at p. 81, in two copies that  
I have, a word is very carefully  
obliterated; - obviously by  
way of expurgation. In the  
original edition, Lima 1607  
this word, (p. 78) is mezquina  
but in the edition of Fernandez  
1786 (p. 240) it is zapala.  
Why either word was objectionable,  
I do not understand. No other  
one, I think, is touched in  
either copy; but the obliteration  
in both cases is made in the  
same way. Let it be made in  
other books that I have,  
which were expurgated by  
de Hupersiti. Etc. &c.

D. Luis de, first Edit. 2<sup>da</sup> Parte  
c. 36. f 140 b

"Consolati meschina,  
che questa è di fortuna, e non tua colpa".  
Tasso. Aminta.









RIMAS

DE

DON IVAN

DE IAVREGVI.



CON

PRIVILEGIO.

EN

*de Don Gabriel Bar* SEVILLA *Aguil de Acuña*

Por Francisco de Lyra Varreto. Año

M. DC. XVIII.

D.154

2



115-396

G. 5

Donated by the University of Toronto Libraries

Gift of the University of Toronto Libraries

115-396



## INTRODUCCION.

**E**STAS rimas , que me parecio entre-  
trefacar de algunos borradores , o-  
frezco a los ingenios que favorecen  
las buenas letras ; mientras de la misma ofici-  
na puedē salir a luz mayores obras. Cōtie-  
ne este volumen al principio el Aminta , q̄  
ya se imprimio en Italia : figuense luego di-  
versas conposiciones humanas , i entre ellas  
una pequeña muestra de la traduccion de  
Lucano : i a lo ultimo las obras sacras.

Bien querria ( aunq̄ no me será posible )  
notar con brevedad algunos requisitos de la  
fina poesia ; no porque yo presuma averlos  
conseguido , sino porq̄ desseo que todos los  
conozcan ; i remiren cō advertēcia lo q̄ leen ,  
para apreciar con justa estimacion el merito  
de cualesquiera versos . \* Dexando pues a-  
parte precetos particulares ; imaginemos ē co-  
mun , que toda obra poetica , por pequeña  
que sea , se conpone de tres partes ; alma,  
cuerpo, i adorno. I cōsidere-se primeramēte,  
q̄ el alma, es el asunto, i bien dispuesto argu-  
mento de la obra : i quien errare en esta par-  
te , no le queda esperāça de algũ merecimiē-  
to. Luego se adviertan las sentēcias propor-  
cio-

cionadas, i cōcetos esplicadores del asunto, q̄ estos dan cuerpo, dan miembros i nervios al alma de la composicion. Vltimamente se note el adorno de las palabras, q̄ visten esse cuerpo cō aire i bizarria. En todas tres partes luce con imperio el gallardo natural, esto es el ingenio propriamēte poetico, sin cuyo principio no ai paraq̄ intentar los versos; mas no se entiende que aprovecha a solas, porq̄ es incomparable, i forçoso el resplandor q̄ le añaden las buenas letras, i capaz conocimiēto de las cosas: por cuyo defeto deordinario succede, que andan a ciegas i dan de ojos infinitos ingenios poco enseñados. I advirtase que no solo el conocimiento del Arte es necesario en la poesia, sino el aparato de estudios suficiente para poner en execuciō los documentos del Arte (digo esto por algunos q̄ en llegando a sus manos una Poetica vulgar de las muchas de Italia, ya les parece q̄ lo alcāçan todo) no nos basta sinduda el entender precetos, ni solo de su inorancia procedē los comunes errores. Vemos unas poesias desalmadas, que no tienen fundamento, ni traça de asunto effencial, i digno; sino solo un cuerpo disforme de pensamientos



mientos i sentēcias vanas , sin proposito fixo ,  
ni travazon i dependēcia de partes . Vemos  
otras , que solo contienen un adorno o ves-  
tidura de palabras , un paramento o fantaf-  
ma sin alma , ni cuerpo . Esto resulta de q̃  
los escritores mal instruidos en la noticia de  
su facultad , i sin caudal de estudios ; envif-  
ten con la materia por dōde primero puedē ,  
i asen della a vezes por los pies o por los re-  
taços del vestido , donde meramēte enplean  
todo su furor poetico . I aun muchos de los  
q̃ presumen veremos de ordinario , q̃ se aba-  
lançan en sus conposiciones con lo primero q̃  
se les viene a la boca : i sin ver el camino que  
figuen ni el fin que los aguarda , van a parar  
donde casualmente los lleva el inpetu de la  
lengua . Otros mäs considerados , que ya al-  
cançaron algo en el argumento , i concetos ,  
faltan en el primor i gala de las palabras :  
acertaron con la buena sentēcia , mas no se  
acomodā a esplicarla en terminos eloquētes ,  
ni distribuirla cabal i justa en los versos : an-  
tes la defaliñan i abaten con voces umildes ,  
o ya la tuercen i defavian con frases violē-  
tas , duramente amarradas al metro i conso-  
nancias . I no se à de dudar q̃ el artificio de  
la

la locucion i verso , es el mas proprio i especial ornamento de la poesia, i el que mas la distingue i señala entre las demas cõposiciones; porq̃ la singulariza , i la reduce a su perfecta forma cõ esmerado i ultimo pulimento. Mas tambien se supone como forçosa deuda, que essa locucion trabaje , enpleada sienpre en cosa de sustancia i peso : no es sufrible q̃ la dexemos devanear ociosamēte en lo superfluo i valdio , contētos solo con la redundancia de las dicciones i numero : antes vamos sienpre cebando , asì el oido, como el entendimiento de quien oye; i no le dexemos fallir de una larga o breve letura , ayuno en la sustancia de las cosas, i sobradamente harto de palabras. Ni se puede llevar el corto juicio de muchos cuādo encarecē algunos versos solo por hallarlos nueva o pulidamente razonados; i si les advertimos que la sentencia dellos es impropia , o frivola; responden con mucha satisfaciō , que por lomenos està bien dicha . Sepase q̃ en la Escuela de Apolo no ai accion tan facil como el dezir biē en quanto a las palabras, si se nos consiente usarlas en cualquier impertinēcia: i por ser tanta su facilidad , es su plaga tan comun ; i se estien-



estiendo no solo a los faltos de doctrina , sino tambien a muchos estudiosos , que se hallan desnudos de agudeza i gracia, quanto revestidos de letura i arte. Así q̃ no pretendan estimaciõ alguna los escritos afeitados, con resplandor de palabras , si en el sentido juntamente no descubren mucha alma i espíritu, mucha corpulencia i nervio . Por tan estrecha senda caminaron los autores celebres, q̃ con dulçura, afecto , i eficacia rara oi mueven i deleitan a quien los lee . I esto es ya lo difícil i terrible ; ajustarse al buen asunto, i señalado tema, reforçandole siẽpre con pensamientos i sentencias vivas; i sobre esse fundamento solido , ir galanteando el adorno de argentadas frases , sin q̃ la obligacion de darse a entender , i dezir precisamẽte buenas cosas, nos violente i quebrante la cõtina dignidad del lenguaje; ni ellas, i èl se enbaracẽ i dificulten con la estrechez del verso, i sugestion de sílabas i cadencias . Entonces sì merece venerable aprecio la elocucion sublime, su pureza i flor; su lustrosa i abierta claridad q̃ no facilmente se aviene con lo magnifico i eccelso: la armonia suave i sonora resonante de los versos, parte efficacissima al oido, cuyo

cuyo regalo tanto procuran los mas cultos. Mayor hazaña efetua el q̃ en pocos pliegos observa estas calidades, que cuãtos fin ellas despenden innumerables resmas. Devese tan bien procurar, que en toda virtud poetica aya perpetuada continuacion: porque el amontonar no menos paxa q̃ grano, es dado a muchos: i levantar con buen garbo una dozena de versos, atropellando otros tantos, no lo configuẽ pocos; i son màs que infinitos los q̃ conprã cualquier illustre locucion a costa de un par dellas soezes. Raro ferà el escritor, que doquiera q̃ le assalten sus versos, le hallẽ sienpre, en cuãto al sentido de las cosas, despierto, i aprovechado; i en el tenor de las palabras, apazible, galante, i engrandecido, segun la calidad de la materia: i si el asunto es umilde, o mediano, la misma perseverancia se reconozca en el estilo i metodo que le pertenezciere.

A semejãtes estremos de dificultad puedo dezir q̃ an aspirado sienpre mistrabajos; i es sinduda q̃ avrã quedado cortos: mas si en algo se ajustassen a lo q̃ pretendieron, en solo esso merecerian ser correspondidos con alguna estimacion.



De don Fráncisco de Calatayud, Cōtador ma-  
yor, juez oficial de la Contratacion de  
Sevilla.

*A don Iuan de Lauregui.*

**C**omo en fecundo valle, al fruto opimo  
adorna flor hermosa  
vagamente enlazada del razimo:  
así de la virtud, i generosa  
sangre de los mayores  
con eroicas acciones propagada,  
es gallardo ornamento  
exceder en las artes superiores:  
i la mente ilustrada  
de poderoso aliento,  
impulso fiel de espíritu divino,  
para la eternidad hallar camino.  
Tu de estirpe gloriosa,  
planta hasta las estrellas levantada;  
ya Pindaro, ya Apeles;  
o muda poesia en tus pinzeles,  
o pintura espirante en tus escritos  
das a la edad presente:  
i gozas floreciente  
en el siglo que adornas, i eternizas  
la gloria que se sigue a las cenizas.

De

De Antonio Ortiz Melgarejo, Secretario  
de la Ciudad de Sevilla.

**Q** Vien emular procura  
(Pindaro Sevillano)  
tu aliento soberano:

con pluma mal segura  
i mas q̃ osado intento  
tratar presume el viento.

Tal copiosa corriente  
del monte) desatada  
fobra el margē hinchada,  
cual tu vena elocuente  
se dilata sin tassa,  
i al comun util passa.

Lo moral

Si de estrangera lira  
cultas ideas trasladas:  
fonbras mil ilustradas

Lo tradu-  
zido.

Argos la Invidia admira:



i la Arte envaneida  
nada teme atrevida.

Si afectos tiernos fueras,  
incendios de amor ciego:  
discurre libre fuego  
las sienpre eladas venas,  
introduciendo en ellas  
resistidas centellas.

Lo amoroso.

Si a eroica accion concede  
tu plectro altivo acento:  
le erige monumento,  
a quien el bronze cede;  
i haze al temeroso  
dulcemente animoso.

Lo eroico.

Si penetra tu mente  
esferas superiores:  
de eternos resplandores  
el sacro ardor se siente;  
i a maravillas nuevas  
espíritus elevas.

Lo sacro.

Llégue quien feliz pueda  
gozar tan alta suerte  
que de la oscura muerte  
los limites ecceda;  
que si umilde te imita  
memorias folicita.

En Hibla a varias flores  
abeja codiciosa,  
provida, si ambiciosa,  
liba olientes umores:  
llegue así, si procura  
provechosa dulçura.

De don Melchor del Alcaçar.

Venerè suspenso el arte  
q̃ ilustra (don Iuan) tu mente;  
i con estilo eloquente  
presumí osado alabarte.

Fue vana mi presuncion:  
quedè en tu alabança mudo:  
mas lo que la voz no pudo  
lo podrá la admiracion.

De



De Francisco Pacheco, pintor.

**L**A muda Poesia , i la eloquente  
Pintura , a quien tal vez Naturaleza  
cede en la copia , admira en la belleza;  
por vos (don Iuan) florecen altamente.

Aqui la docta lira , alli el valiente  
pinzel; de vuestro ingenio la grandeza  
muestran; que con ufana ligereza  
la Fama estiende en una i otra gente.

Alce la ornada frente el Betis sacro,  
su tesoro llevando al mar profundo,  
i de lauregui el nonbre, i la memoria:

Entanto que su ilustre Simulacro  
venera España , reconoce el mundo  
como de nuestra Edad insigne gloria.



De don Lucas de Iauregui.

Venera el culto tu sonora lira,  
i la que mas presume se enmudece;  
la Fama te acredita i engrandece  
cuando sublime las esferas gira.

El coro de Elicon a atento mira  
su nuevo Apolo, a quien aroma ofrece;  
tu claro Genio a España desvanece,  
su patria ilustra, la estrangera admira.

No precia el Betis sus riquezas, cuantas  
ofrece el Indio al margen de sus olas,  
mas la gloria que oï puedes aplicalle.

Si ya (don Iuan) configues onras tantas,  
¿què onor te aņadiran palabras solas?  
hable la suspensïon, la lengua calle.

De don Iuan Antonio de Vera i çuñiga  
señor de Sierrabrava, comendador  
de la Barra en la orden de  
Santiago.

**Q**Vexas tan dulcemente repetidas,  
en su origen estan acreditadas,  
que mal pudieran ser afsi contadas,  
si antes afsi no fueran padecidas.

Ni otras Amor verà tan bien sentidas,  
ni otras Apolo oira tan bien cantadas,  
si onor a las mas bien esprimentadas,  
afrenta a las mas bien encarecidas.

Pero como durò , Tirsi , me espanto,  
persuadida del ruego de tu lira,  
la causa ermosa en su aspereza tanto?

Mas aí , q̃ fue ambicion (no ingrata ira)  
de duplicadas oras de tu canto,  
que dulce roba , como culto admira.

De



De don Iuan de Arguijo Veinticuatro  
de Sevilla.

**D**EN otros a tus pinzeles  
lo que sin lisonja pueden,  
mostrando (don Iuan) q̃ eceden  
a los de Zeufis i Apeles;  
prevengan sacros laureles  
para tu inmortal corona,  
i en las cunbres de Elicona  
onren tu canto divino,  
sobre el Griego , i el Latino,  
que la antigüedad pregona.

Yo que con fuerças menores  
no presumo tu alabança,  
ni mi corta voz alcança  
lo menos de tus primores;  
en vez de Elogios mayores,  
a que el desseo me inflama,  
i a tan alta enpresa llama,  
dexaré que en breve suma  
lo que no puede mi pluma  
tome a su cargo la Fama.

*Aprobacion del Doctor Gutierre de Cetina, Vicario de Madrid  
por el ilustrissimo Cardenal de Toledo.*

**P**OR comission de los Señores del Consejo, è hecho ver este libro: no contiene cosa contra la fee ni buenas costumbres, i por lo que a esto pertenece se puede imprimir, En Madrid a 24. de Setiembre 1617.

*Doctor Gutierre de Cetina.*

---

*Aprobacion del Padre Mreistro fr. Ortenfio Felix Parauicino,  
Predicador de su Magestad, i Ministro del Conuento  
de la santissima Trinidad de  
Madrid.*

**H**E visto las Rimas de don Iuan de lauregui, q̄ V. A. me mandò ver, i no hallo en ellas cosa que ofenda, ni a la verdad de la fe, ni a la piedad de las buenas costumbres, sino vn gallardo natural, que descubrio desde menores años, i vna erudicion estudiantia, que à añaadido en los q̄ tiene. V. A. siendo seruido le puede dar la licencia que pide, para que los ingenios de España gozen el deleite i enfeñamiento de sus trabajos, que tan luzidos an sido siempre. En nuestra casa de Madrid, a 16. de Nouiembre de 1617. años.

*El Macstro Hortencio.*



# EL REY.

**P**OR quanto por parte de vos don Iuan de Iauregui nos fue fecha relación, aviades cõpuesto un libro intitulado Rimas de don Iuan de Iauregui, i nos fu plicastis os mandassẽmos dar licencia para le poder imprimir, i privilegio por diez años, o como la nuestra merced fuesse, lo qual visto por los del nuestro Consejo, por quanto en el dicho libro se hizo la diligencia q̃ la prematika por nos sobre ello fecha dispone, fue acordado q̃ deviamos mandar dar esta nuestra cedula en la dicha razon, i nos tuvimoslo por bien. Por la qual os damos licencia i facultad para q̃ por tiẽpo de diez años, q̃ se contarán desde el dia de la fecha desta nuestra cedula en adelante, vos o la persona q̃ para ello vuestro poder ubiere, i no otra alguna podais imprimir i vender el dicho libro. I por la presente damos licencia i facultad a qualquier impressor de nuestros Reinos q̃ nõbraredes, para q̃ durãte el dicho tiẽpo lo pueda imprimir por el original q̃ en el nuestro Consejo se vio, q̃ se à rubricado i firmado al fin de Hernãdo de Vallejo nuestro escrivano de Camara, uno de los q̃ en el residen. Con que primero que se venda lo traigais ante ellos, juntamente con el dicho original, para q̃ se vea si la dicha impresiõn estã conforme a el, o traigais se en publica forma, como por corretor por nos nõbrado se vio i corrijo la impresiõn por el dicho original. I mandamos al dicho impressor que asì imprimiere el dicho libro, no imprima el principio i primer pliego del, ni entregue mas de un solo libro con el original al autor i persona a cuya costa lo imprimiere, ni a otra alguna para el efeto de la dicha correccion i tassa, hasta q̃ antes i primero el dicho libro estẽ corregido i tassado por los del nuestro Consejo. I estando hecho, i no de otra manera, pueda imprimir el dicho principio i primer pliego, en el qual inmediatamente ponga esta nuestra licencia i la aprobacion, tassa i erratas: ni lo podais bender ni bendais vos ni otra persona, hasta q̃ estẽ el dicho libro en la forma susodicha, sopena de incurrir en las penas contenidas en la dicha prematika i leyes de nuestros Reinos, que sobre ello disponen: i mandamos q̃ durante el dicho tiempo persona alguna sin vuestra licẽcia, no le pueda imprimir ni vender, sopena que el que lo imprimiere y vendiere, aya perdido i pierda qualesquier libros, moldes, i aparejos que del tubiere, i mas incurra en pena de cinquẽta mil maravedis por cada vez que lo contrario hiziere: de la qual dicha pena sea la tercia parte para la Camara, i la otra tercia parte para el juez que lo sentenciare, i la otra tercia parte para el que lo denunciare. I mandamos a los del nuestro Consejo, Presidentes, i oydores de las nuestras audiencias, alcaldes, alguaziles de la nuestra Casa i Corte, i Chancillerias, i a otras qualesquier justicias de todas las ciudades, villas i lugares de los nuestros Reinos i señorios, a cada uno en su jurisdiccion, asì a los que agora son, como a los que seran de aqui adelante, q̃ vos guarden i camplan esta nuestra cedula i merced que asì os hazemos, i contra ella no vayan ni pessen, ni consentan ir ni passar en manera alguna, sopena de la nuestra merced, i de diez mil maravedis para la nuestra Camara. Fecha en Madrid a yciante i siete dias del mes de Noviembre de mil i seiscientos i siete años.

YO EL REY.

Por mandado del Rey nuestro señor.

Pedro de Contreras.

**E**STE libro intitulado *Rimas de don Iuan de Iauregui*, corresponde con su original. Dada en Madrid a 4. dias de Abril de 1618.

*El licenciado Murcia de la Llana.*

---

**Y**O Hernando de Vallejo escrivano de Camara del Rey nuestro señor, de los que residen en su Consejo, doi fe, que aviendose visto por los señores del, un libro intitulado *Rimas de don Iuan de Iauregui*, que ante los dichos señores se presentò, y con su licencia fue impresso, tassaron cada pliego del dicho libro a quatro maravedis, ia este precio mandaron se venda, i no a màs: i que esta rassa se ponga al principio del, para que se sepa lo que se á de llevar: i que no se pueda vender ni venda de otra mauera. I para q dello conste, de mandamiento de los dichos señores, i a pedimiento del dicho don Iuan de Iauregui, di esta fe en Madrid a 2. de Abril de 1618.

*Hernando de Vallejo.*



# A DON FERNANDO

ENRIQUEZ DE RIBERA,

Duque de Alcala, &c.

Don Iuan de Iauregui, dedicandole  
su Aminta.

Ecelentissimo Señor.

**L**A S obras de Torcuato Tasso son por su maravillosa erudicion, tan conocidas de los buenos ingenios, que perderia yo el tiempo en quererlas dar a conocer a V. E. cuyo generoso animo, entre sus grandes virtudes, se à deleitado sienpre de la poesia, teniendo noticia de aquellos q̃ mejor la usaron. Afsi supuesto el credito de tan illustre poeta, i la noticia de sus muchos escritos; bastarà reduzirme a esta sola comedia fuya: la qual ofrezco a V. E. por una de las mas perfetas conposiciones que ai escritas en su genero, Griegas o Latinas, i la que an imitado para acertar, los mas luzidos Italianos. Escriuiola el Tasso despues del mui culto i doctissimo

finió poema de la Gerusalén; i así, sobre su grã hermosura i gracia, descubre en las ocasiones una eroica, i profunda grãdeza, siendo en todo mui corregida, i regulada con el arte. Yo quisiere en mi trãslacion, no averla tratado mal, por no ofender a su autor, de quien foi por estremo aficionado: mas no sè si me lo consiente la gran dificultad del interpretar, trabajo de que salen casi todos desgraciadamente: i en estos pocos versos, fuera de las comunes prolixidades, è tenido otra mayor; que como es el coloquio pastoril, consiente muchas frases vulgares, i modos de dezir umildes, i estos en Italiano suelen ser tan diferentes de los nuestros, que parece cosa imposible trasferirlos a nuestro idioma, o propria locucion: tiene tanbren el Toscano algunas particulas que entremete a la oracion, las cuales dan cierto aire al dezir, i en Castellano no ai manera, q̃ les corresponda: sin esto, nuestra poesia huye de muchos vocablos por umildes, que en la Italiana se usan por elegantes. Propongo algunas



gunas dificultades, para certificar tras ellas a V.E. q̃ à sido trabajada esta pequeña obra no con poca diligencia, procurando ablãdar sus asperezas de manera, que no muestre la version aver sacado de sus quicios el lenguaje Castellano: i aunque muchas vezes se declaren los concetos por diferentes palabras i modo; que no por esso pierdan de su gracia, o gravedad, ni del verdadero sentido. Bien creo que algunos se agradaràn poco de los versos libres, i desiguales, que tanto usan los Italianos: i se que ai orejas, que si no sienten a ciertas distancias el porrazo del consonante, pierden la paciencia, i queda el lector con defabrido paladar, como si en aquello consistiese toda la sustancia de la poesia: mas a estos gustos satisfara algo el C O R O de Pastores, que habla en versos ligados; i de los libres es menester saber, q̃ no vā tã acaso como parece; porq̃ al usarlos largos o cortos, se guarda tãbien su cierta disposiciõ, i decoro. Suplico a V.E. admita por suyo este breve escrito,

to, èles de mui poco valor para ofrecerse  
a V. E. mas si los grandes Principes no re-  
cibieffen menores dones de los que conpe-  
ten a su grandeza, qué seria de los que no  
pueden tanto? beso las manos de V. E. cu-  
ya vida prospere nuestro Señor por largos  
años. De Roma, i Julio 15. de 1607.



De don Geronimo de Avendaño.

*Italia a don Iuan de Iauregui.*

**L**ascia ingordo dell'or l'amene sponde  
del chiaro Beti; e dal paterno lido  
parte, e non teme d'Oceano infido  
nocchiero ardito i duri scogli e l'onde.

E ferma il volo ove la terra asconde  
indarno i suoi tesori in cieco nido:  
over di gemme ove sonoro il grido  
han l'arene piu ricche e piu feconde.

In te, spirto gentil, quanto piu degno  
desir si nutre? ch' a piu bel lavoro  
e ad imprese maggior volgi l'ingegno?

E nel mio sen cerchi altre gēme e altr'oro  
e me l'involi, e porti al patrio regno  
il piu ricco monil del mio tesoro.



Di Luigi Scarlatti.

**A**ll'hor che l'empia inefforabil morte  
al Tirreno involò'l suo primo honore  
l'afflitto Latio, carico di dolore,  
così pianse l'acerba, e dura sorte:

Misero, e quali hor mi faranno scorte  
alla virtù, se spento ogni splendore  
orbo rimango? e chi forza e valore  
nelle lacrime mie fia che m'apporte?

Giovanni (indi s'udio) cigno canoro,  
emulo glorioso; a Aminta amante  
dara novella vita in vago stile,

E l'orme seguira vago e gentile  
del gran Torquato peregrino errante.  
& io (soggiunse lui) l'inchino e onoro.

Del medesimo.

**Q**Val nobil pianta e bella  
per man traslata di gētil cultore;  
scopre in altrui terren maggior vigore;  
così del Tasso più si rinovella  
l'opra d'Aminta suo, leggiadro e vago  
per man d'alto scrittore,  
fu'l forte Ibero, e fu'l dorato Tago.  
hor, qual s'avanzi e pregi  
di gloria l'un d'idue poeti egregi;  
pende la lite e'l caso  
avanti Apollo, al bel fonte Pegaso.



Di Paolo Guidotto.

**S**V' l Po gl' amori ardenti  
d' Amintā e Silvia ũ grā pastor Toscano  
cātava, e in modo tal, che l'aure e l'aque  
stavā tacite e immote,  
e muti i cigni a i dolci suoi concenti;  
ma questi amori altro pastor sovrano  
cātādo in riva al Beti, ond' anzi nacque,  
tolse a quelli l'udirlo : a quel le note.

Del Dotor Andres del Poço.

**D** Esatò de las inclitas arenas  
del ancho Betis el ofado Ispano  
el mas noble vaxel, que al mar infano  
quilla ofrecio jamas, i al aire antenas.

**I** afloxando sus lazos i cadenas  
el padre de los mares, Occàno  
su canpo abrio; i el Betis patrio, ufano  
vio de riquezas mil sus playas llenas;

De mil riquezas pobres, i mortales:  
pero vos (noble cisne) de sus ondas  
bolaftis a las fabias, Tiberinas;

**I** entre sus ricas venas inmortales  
facaftis (penetrando las mas hondas)  
i os llevais lo mas puro de sus minas.



De Alonso de Azebedo.

**N**Acio junto al Eridano abundoso  
Aminta en su ribera esclarecida,  
noble zagal, cuya niñez florida  
sintio de Amor el arco riguroso.

Este con Tirsis, un pastor famoso,  
passava en amistad su triste vida,  
i en voz se lamentava, repetida  
con su Toscano plectro numeroso.

Mas vino de la Betica ribera  
un joven de gallardo ingenio i brio;  
i Aminta, por el docto Sevillano,

Dexò su patria, i amistad primera:  
i ya en el Betis, en estilo Ispano,  
canta, olvidado de su lengua, i rio.

APPRO-

## APPROBATIO.

**T**Ranslatio hæc concordat cum Auctoris Tassi originali : nihil habet fidei Catholicæ adversum : quod ad mores attinget ; honestate originale superat ; dictione vero , ubi non excedit , æquat ; Vnde politiores litteras Hispanis colentibus usui erit peculiari si typis excudatur. Romæ Kalend. Augusti Anni M.DC.VII.

*Magister Fr. Laurentius de Ayala Procurator Monasterij  
sancti Benedicti Vallisoletani.*

Imprimatur si videbitur R. P. M. Sac. Pal. Apost.  
*Cesar Fidelis Vicesgerens.*

Imprimatur. Fr. Eliseus Mansinius socius S. Officij, & Ma-  
gistri Sac. Pal. Apost.



PERSONAS QUE REPRESENTAN

A M O R en abito pastoril.

D A F N E compañera de Silvia.

S I L V I A amada de Aminta.

A M I N T A enamorado de Silvia.

T I R S I compañero de Aminta.

S A T I R O enamorado de Silvia.

N E R I N A mensajera.

E R G A S T O mensajero.

E L P I N O pastor.

C O R O de Pastores.

AMINTA

## A M I N T A

## PROLOGO.

A M O R

E N A B I T O P A S T O R I L.

**Q** Viẽ creyera, q̃ en esta umana forma,  
 i aysi en estos despojos pastoriles  
 estava oculto un Dios? no un Dios agora  
 seluaje, o de la plebe de los Dioses,  
 mas entre los celestes, i los grandes  
 el de mayor poder; que muchas vezes  
 derriba a Marte la sangrienta espada  
 de la robusta mano: i a Neptuno,  
 que las tierras conbate, el gran Tridente:  
 i los rayos a Jupiter supremo.

En este aspecto, i en aquestos paños  
 no reconocerà tan facilmente  
 mi madre Venus al Amor su hijo:  
 esme forçoso andar huyendo della,  
 i disfraçarme aysi, porque ella quiere

A . . . disponer



disponer a su gusto de mis flechas,  
i de mî mesmo : i de ambicion movida  
cual liviana muger , me infiste, i lleva  
a las ilustres cortes , i los cetros,  
i alli procura que mi fuerça enplee:  
i solo al vulgo de ministros mios  
(mis menores ermanos) da licencia  
que puedan alojarse entre las selvas,  
i usar las armas en silvestres pechos.  
Yo que no foi criatura , aunque mi rostro  
lo representa , i mi ademan traviesso;  
quiero usar de mis armas a mi gusto,  
i disponer de mî segun mi antojo,  
que a mî fue concedido, i no a mi madre  
el fuego omnipotente , i arco de oro.  
Por esto disfraçandome , i huyendo  
no su inperio , que en mi no tiene alguno,  
mas los ruegos, que alfin siendo de madre  
tienen fuerça; me escondo entre las selvas,  
i en las cabañas de la gente umilde.  
Ella me sigue i busca, prometiendo  
a quien me manifieste, un dulce abraço  
o algun premio mayor; cual si no fuesse  
yo poderoso para dar en cambio

regalos

regalos semejantes, o mayores,  
a quien me encubre della : esto alomenos  
decierto sè; que los halagos mios  
a las donzellas les seran mas gratos  
(si yo que soi Amor de amor entiendo)  
así me busca deordinario envano.  
que nadie quiere revelarme, i callan.  
Pues por estar aun mas oculto, i que ella  
no pueda descubrirme por las señas,  
dexe las alas, el aljava, i arco,  
mas no por esso vengo defarmado,  
que aquesta que parece sinple vara,  
es mi encendida hacha, transformada,  
i toda espira llamas invisibles:  
tambien aqueste dardo, aunque no tiene  
la punta de oro, es de divino temple,  
i doquiera que pica, amor imprime.  
Oí é de hazer una profunda herida  
no menos incurable, al duro pecho  
de la mas cruda Ninfa que en los campos  
figuio jamas el coro de Diana.  
Serà tan grande llaga la de Sylvia  
(que este es el nonbre de la Ninfa fiera)  
como una que yo hize, avra algun tiempo,



al tierno pecho del zagal Aminta,  
cuando los dos de un modo pequeñuelos,  
él por el campo a caça la seguia;  
i porque el golpe en ella mas encarne,  
esperaré que la piedad primero  
ablande el duro yelo, que apretado  
al rededor del coraçon le à puesto  
la oneftidad, i virginal decoro,  
i en el instante mismo que lo sienta  
algo mas tierno, lançaréle el dardo.  
Pues para executar conmodamente  
mi enpresa noble, irquiero a entremeterme  
enbuelto con la turba de pastores,  
que todos festejantes, coronados  
aqui se juntan ya, donde los dias  
solenes gaftan en solaz i fiesta,  
i fingire fer uno de su escuadra.  
En este puesto, en este haré mi golpe  
que no le puedan ver mortales ojos:  
oi estas selvas en manera nueva  
se oiran hablar de amor: oi à de verfe  
que aqui prefente mi Deidad asiste,  
ella en si misma, i no en ministros suyos:  
inspiraré fentido noble i puro

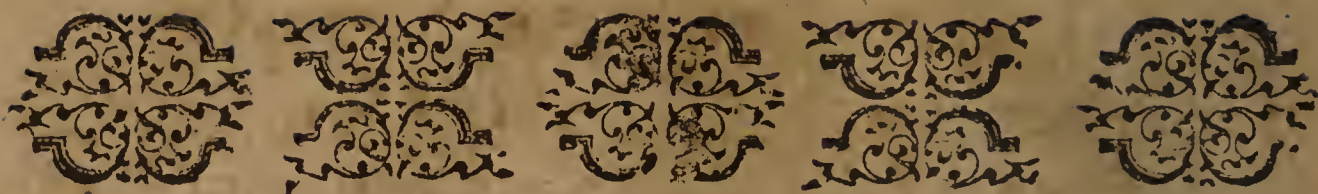
a los



a los rusticos pechos; i en sus lenguas  
pondre un estilo dulce, i delicado,  
pues en qualquiera parte que yo afsista  
foi Amor enefeto; en los pastores  
nò menos que en los Héroes poderosos:  
i la desigualdad de los sugetos  
como me plaze igualo: esta es la suma  
gloria que alcánço, el gran milagro mio,  
que suelo hazer las rusticas çanpoñas  
a la lira mas docta semejantes.  
I si mi madre, que desdena el verme  
andar errando por agrestes bosques,  
esta verdad no reconoce a caso;  
ella es ciega, no yo que falsamente  
usa llamarme ciego el ciego vulgo.







# ACTO PRIMERO.

*D A F N E.*

*S I L V I A.*

**Q** Verras Silvia enefeto  
 fin los plazer de la hermosa Venus  
 passar tus verdes, i floridos años?  
 ni oiras el dulce nombre  
 de madre, ni veràs los tiernos hijos  
 con apazible juego rodearte?  
 muda, muda de intento  
 sinplezilla de ti, que no te entiendes.

*SIL.* Siga otra los contentos amorosos  
 si es que ai en el amor algun contento,  
 yo desta vida gusto; i mi deleite  
 es atender al arco, i la faeta,  
 seguir la fiera fugitiva, i luego  
 aterrar conbatiendo la mas brava:  
 i mientras no faltaren  
 al bosque fieras, i a la aljava flechas,  
 a mi no temo que plazer falten.

Desa-

*DAF.* Defabridos plazerres  
porcierto, i vida en todo defabrida,  
que si agora te agrada,  
es por no aver probado otra ninguna:  
afsi la gente, que abitò primero  
en el Mundo, que aun era sinple infante,  
tuvo por dulce, i buen mantenimiento  
agua i bellotas: ya bellotas i agua  
es manjar, i bevida de animales  
por ser puestas en uso uvas i trigo!  
Tù porventura si una vez gustasses  
cualquier minima parte del contento  
que goza un coraçon amante amado,  
dixeras suspirando arrepentida:  
todo el tienpo se pierde  
que en amar no se gasta:  
ò mis passados años!  
cuantas prolixas noches,  
cuantos silvestres, solitarios dias  
è consumido envano,  
que pudiera ocuparlos  
en estos amorosos passatienpos:  
muda, muda de intento  
sinplezilla de ti, que no te entiendes.

Cuando



*SIL.* Cuando yo arrepentida suspirando  
estas palabras diga  
que tu finges, i adornas a tu gusto,  
házia sus fuentes bolveran los rios,  
huirà el hambriento lobo del cordero,  
el galgo de la liebre: amarà el oso  
el mar profundo, i el delfin los Alpes.

*DAF.* Conozco ya la juventud esquivada:  
así cual eres tu, también yo è sido:  
así también gozé de gentileza,  
de rostro hermoso, i de cabello rubio:  
así tuve qual tu los labios rojos,  
i en mis llenas mejillas delicadas  
mezclada así con el jazmin la rosa:  
acuerdo me que solo era mi gusto  
(qué simple gusto) componer las redes,  
armar con liga la una i otra mata,  
dar nuevos filos en la piedra al dardo,  
i acechar de las fieras en el bosque  
la cueva, i huellas: i si vez alguna  
era mirada de lascivo amante,  
bolvia la vista rustica, i saluage  
al suelo, con verguença desdenosa,  
desplaziendome entonces la hermosura  
tanto,

tanto como a los otros agradava,  
qual si fuera mi culpa, o mi desonra  
el ser vista, querida, i desfcada.

Mas què no puede el tiēpo? i q̄ no puede  
sirviendo, mereciendo, i suplicando,  
hazer un importuno, i fiel amante?  
vencida fui (yo lo confieſſo) i fueron  
del vencedor las armas,  
umildad, i continuo ſufrimiento,  
llanto, ſuſpiros, i piadoſos ruegos.

Moſtròme enſin entonces  
la oſcura ſonbra de una brève noche  
lo que la luz de mil enteros dias  
en largo tienpo no me avia moſtrado.

reprehendime entonces de mi engaño  
i ſinple cēguedad, i ſuſpirando  
con voz alegre dixē:

toma allà Cintia tu bozina, i arco,  
que deſde aqui renuncio  
tu aljava, flechas, exercicio, i vida.

Aſi tambien eſpero que tu Aminta  
llegue a domeſticar en algun dia  
eſſa tu condicion ruſtica i dura,  
i hablando en eſſe pecho



el intratable coraçon de azéro.  
No es un gentil mancebo? no te quiere?  
acafo no es querido de otras Ninfas?  
te dexa a ti por el amor de alguna?  
o por el odio tuyo?  
pues en nobleza acafo le aventajas?  
fi tù eres hija de Cidipe, i esta  
naciò del Dios de nueftro noble Rio;  
èl de Silvano es hijo, cuyo padre  
fuè Pan, aquel grã Dios de los pastores.  
No es menos que tù bella (fi te miras  
al espejo tal vez de alguna fuente)  
la candida Amarilis, i èl desprecia  
fus afables caricias,  
i figue tus desprecios desdeñosos.  
Haz cuèta (i quiera el cielo q̃ sea vana)  
que èl, de ti desdeñado, al fin procura  
agradarse de aquella que lo adora:  
que sentiràs me di? con cuales ojos  
veràs tu amante con ageno dueño,  
i ya en agenos braços  
feliz i alegre, estar de ti burlando?  
*s12.* Haga Aminta de fi lo que gustare,  
i de fu amor; que a mi me inporta poco,  
i co-

i como no sea mio,  
de quien quisiere sea,  
mas no ferà (no le queriendo) mio,  
i aunque el lo fuesse, yo no seria fuya.

*DAF.* De donde nace tu aborrecimiento?

*SIL.* De su amor solamente.

*DAF.* Padre apacible de hijo riguroso:  
cuando se vio del corderillo manso  
nacer el tigre? ni del cisne el cuervo?  
o a mi (Siluia) me engañas, o a ti mesma.

*SIL.* Aborrezco su amor, porque aborrece  
su amor mi onestidad: i amélo en tanto,  
que de mi quiso lo que yo queria.

*DAF.* Tu quieres lo peor: i el te dessea  
lo q̃ a si mismo. *SIL.* Tu mi Dafne calla,  
o habla de otra cosa, si pretendes  
que te responda. *DAF.* Què desapazible!  
què sobervia rapaza! dime almenos;  
si otro alguno te amara,  
admitieras su amor dessa manera?

*SIL.* De aquesta misma admitire a cualquiera  
infidiador de mi virgineo pecho,  
que tu llamas amante, i yo enemigo.

*DAF.* Juzgas por enemigo



porventura el carnero de la oveja?  
 el toro de la vaca?  
 juzgas por enemigo  
 al caro esposo de su tortolilla?  
 juzgas por tiempo acafo  
 de enemistad, i enojo  
 la dulce Primavera,  
 que agora alegre, i verde  
 enseña a amar el mundo, i animales,  
 los onbres i mugeres? i no adviertes  
 como todas las cosas  
 en este tiempo estan enamoradas  
 de un amor apazible i provechoso?  
 mira alli aquel palomo  
 con què dulces arrullos i caricias  
 besa a su compañera.  
 oye aquel ruy señor, de ramo en ramo,  
 como falta cantando, yo amo, yo amo.  
 Pues la culebra (si es que no lo sabes)  
 dexa el veneno, i corre  
 fervorosa al amante  
 fiente de amor el tigre;  
 ama el bravo León: tú sola fiera  
 màs que las fieras todas,

le niegas en tu pecho acogimiento.  
 Mas què digo leon, serpiente, i tigre  
 que tienen sentimiento?  
 tambien aman los arboles i plantas.  
 mirar puedes la vid, con quanto afecto  
 i con quantos abraços repetidos  
 a su marido enlaza.  
 ama un abeto al otro: el pino al pino,  
 el frezno al frezno: el fauze por el fauze  
 i una por otra haya arde i suspira,  
 i si tuvieras tũ de amor sentido  
 bien sus mudos suspiros entendieras:  
 Què ás de ser enefeto para menos  
 que las plantas, huyendo ser amante?  
 muda, muda de intento  
 sinplezilla de ti, que no te entiendes.  
*SIL.* Pues bien: cuando a las plantas  
 oyere los suspiros,  
 digo que entonces quiero ser amante.  
*DAF.* Tu recibes a burla mis consejos  
 fieles, i asì con mis palabras juegas.  
 ò en amor forda quanto bova, i necia!  
 mas anda, vendra tiẽpo en que deveras  
 de no averlos seguido te arrepientas:  
 i no



i no te digo cuando iras huyendo  
las fuentes donde agora te delcitas,  
cuando huiras las fuentes por el miedo  
de verte ya, tan arrugada i fea,  
bien q̄ esto te avēdra, mas no te anūcio  
esto solo, que aunque es tã grave daño  
es daño al fin comun: no se te acuerda  
lo que Elpino contava el otro dia,  
el fabio Elpino a su Licori hermosa?  
la que en Elpino puede con los ojos  
lo que el deviera en ella con el canto,  
cuando el dever en el amor se hallara?  
pues lo contava oyendo Bato i Tirsi,  
de amor grandes maestros, en la cueva  
de la Aurora, do encima de la puerta  
escrito està: Lexos de aqui profanos.  
El dixo (i dixo que se lo avia dicho  
aquel de ingenio grande  
que cantò los amores, i las armas,  
cuya çanpoña le dexò muriendo)  
que ai una oscura cueva en el infierno  
alla donde los hornos de Aqueronte  
exalan negro humo abominable,  
i que en aquesta con tormento eterno  
de

de llanto i de tinieblas espantosas  
son castigadas merecidamente  
las mugeres ingratas i rebeldes.  
Aguarda pues, que alli se te apareje  
alvergüe a tu fiereza, i será justo  
que faque el humo llanto de unos ojos,  
do la piedad jamas pudo facarlo:  
figue, figue tu estilo  
desconocida Ninfa, i obstinada.

*SIL.* I que le respondio Licori entonces  
a tales cosas? *DAF.* Tu del proprio hecho  
nada cuidas, e inquietas los agenos.  
con los ojos le dio respuesta. *SIL.* como  
responder pudo con los ojos solos?

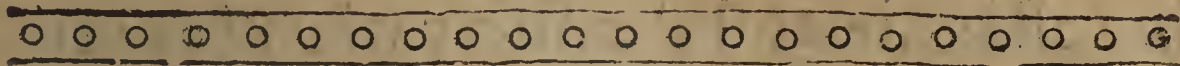
*DAF.* Ellos a Elpino bueltos respondieron  
con una dulce risa: tuyos somos,  
i el mismo coraçon de la que miras,  
ni mas debes pedirle,  
ni mas te puede dar: i esto bastára  
por mui cūplido premio al casto amãte,  
cuando èl aquellos ojos  
juzgára verdaderos como bellos  
i entera fe les diera.

*SIL.* I porqué no los cree? *D.* Luego no sabes  
lo



lo que Tirsi escrivio, quando perdido  
 sin feso, ardiendo, anduvo por los cãpos  
 de tal manera, que ala par movia  
 piedad, i rifa en Ninfas i pastores?  
 no fue lo que escrivio digno de rifa,  
 si bien fus hechos como ves lo fueron:  
 èl escrivio mil troncos, i con ellos  
 crecio la letra juntamente, i versos,  
 donde me acuerdo aver assi leydo:  
 Falsas lunbres, espejos engañosos  
 del triste coraçon, bien os conozco,  
 i los engaños vuestros, mas què inporta  
 si Amor inpide que de vos me aparte?  
*si.* Yo estoi perdiendo el tiẽpo aqui è palabras  
 sin acordarme que es el dia prescrito  
 que avemos de ir a la ordenada caça  
 del Enzinal. si te parece Dafne  
 me espera en tanto que en la fuẽte lavo  
 el polvo, de que estoi toda cubierta  
 desde ayer, por seguir un presto gamo  
 que alfin pude matar. *Daf.* Esperarẽte  
 i aun yo quiza me bañarẽ contigo:  
 mas quiero ir antes a mi caferia  
 pues hasta agora no parece tarde,  
 esperame

esperame en la tuya ire a buscarte,  
i entanto pienfa tũ lo que te inporta  
màs que la fuente i caça; i si no fabes  
cree que no fabes, i a los fabios cree.



*AMINTA. TIRSI.*

**V**isto al llanto mio  
el mar, las piedras responder piadosas  
i suspirar las hojas  
è visto al llanto mio:  
mas no è visto jamas, ni ver espero  
conpadecerse mi enemiga bella  
(que no se si muger la nonbre o fiera)  
pero ya niega ser muger umana  
la que piedad me niega,  
no aviendola negado  
hasta la dura inanimada piedra.

*TIR.* Pace el cordero la menuda yerva,  
i el lobo se alimenta del cordero,  
mas el Amor de lagrimas se ceba,  
i sin jamas mostrarse satisfecho.



*AM.* Ai triste, que el Amor bien satisfecho  
està ya de mi llanto, solo tiene  
sed de mi sangre, i quiero q̃ mi sangre  
él, i mi ingrata con los ojos bevan.

*TIR.* Ai Aminta infeliz, qué devaneas?  
que estàs diciendo? esfuerçate, i cõforta,  
que otra Ninfa hallaràs, si te desprecia  
esta cruel. *AM.* como podre hallar otra,  
si hallarme a mi no puedo? i si yo mismo  
me perdi; qué ganancia  
adquirire jamas, que me contente?

*TIR.* O misero zagal, no desesperes,  
que adquiriràs la misma que desseas.  
sabe q̃ el tienpo largo enseña al onbre  
poner freno al Leon, i Tigre Ircana.

*AM.* Si, pero el desdichado  
no puede largo tienpo  
sostener la tardança de su muerte,

*TIR.* Será breve tardança, porque enbreue  
se enojan las mugeres i se aplacan,  
a quien Naturaleza hizo mudables  
màs que la hoja al viento, i que la punta,  
de blanda espiga. Pero yo te ruego  
que de lo oculto de tu triste estado

me des noticia; que si bien me ás dicho  
diversas vezes, que deveras amas,  
la causa de tu amor siempre callaste:  
i mi fiel amistad pienso merece,  
con el comun estudio de las Musas,  
que me descubras lo que a todos celas.

*AM.* Tirsi, yo soi contento de dezirte,  
lo que las selvas, montes, i los rios  
ya saben, i los onbres no lo saben,  
porque ya estoi tan cerca de mi muerte  
que me inporta dexar quien manifieste  
de mi morir la causa, i que la inprima  
en la corteza de una haya infausta,  
junto al lugar do yazera mi cuerpo,  
donde tal vez passando aquella ingrata,  
huelgue pisar los infelices hueffos  
con el sobervio pie, i entre si diga:  
este es mi triunfo; i de mirar se alegre,  
que ya es patente su vitoria a todos  
los pastores vezinos, i estrangeros,  
que alli traiga la fuerte; i ser podria  
(mas mucho espero) se llegasse un dia  
que ella, aunq̃ tarde, de piedad movida,  
llorasse muerto, al que quitò la vida.



mas oye agora. *r/r*. di q̃ bien te escucho;  
 quiça con mejoir fin que tu no piensas.

*Am.* Siendo yo zagalejo,  
 tanto que à penas con la tierna mano  
 podia alcançar de las primeras ramas  
 en los pequeños arboles, el fruto,  
 tuve pura amistad con una Ninfa  
 la mas amable i bella  
 q̃ al viento dio jamas sus hebras de oro:  
 bien conoces la hija de Cidipe  
 i del rico Montano, Silvia cara,  
 onor de nuestras selvas  
 i ardor de nuestras almas, desta digo:  
 vivi con esta un tienpo, tan unido  
 que entre dos tortolillas mas conforme  
 fidelidad, ni se vera, ni à visto:  
 eran nuestrós alvergues  
 bien juntos, pero mas los coraçones:  
 conformes las edades,  
 pero los penfamientos mas conformes:  
 con ella muchas vezes  
 tendi la red a paxaros, i a pezes,  
 segui con ella el ciervo, el veloz gamo,  
 i era comun la caça, i el contentò.

Mas

Mas mientras de animales hazia presa,  
sin saber como, fui yo mismo preso:  
poco a poco nacio en el pecho mio  
no se de que raiz ( como la yerva  
que suele de si misma ella nacerse )  
un incognito afecto,  
que mi desseo movia  
a ver sienpre delante  
mi compañera Silvia,  
i de sus bellos ojos  
solia gustar una dulçura estraña,  
q̃ al fin dexava un nosequẽ de amargo;  
mil vezes suspirava, i no sabia  
cual fuese la ocasion de mis suspiros.  
de manera que fui primero amante  
que al Amor conociesse: vine al cabo  
bien a entenderlo; mas el modo escucha  
i nota como fue. *TIR.* deve notarse

*AM.* De un alamo a la sonbra Silvia, i Filis  
i yo junto con ellas,  
huyendo el sol estavamos un dia,  
quando una abeja, que ligera andava  
su miel cogiendo en los floridos prados  
a Filis fue bolando,

i en



i en la mexilla hermosa,  
 màs fresca, i mas rosada que la rosa;  
 a nuèstros ojos le picò atrevida  
 (quiça engañada con la semejança  
 creyo que fuese flor) entonces Filis  
 como impaciente començo a quexarse  
 de la aguda picada,  
 pero mi bella Silvia dixo, calla,  
 calla, no te laments Filis mia,  
 que con palabras que yo sè de encanto  
 te quitarè el dolor: este secreto  
 supe de Arefia maga, i le di en trueco,  
 mi cuerno de marfil i engaste de oro.  
 Esto diziendo, a vezinò los labios  
 de aquella dulce boca a la mexilla  
 herida; i blandamente murmurando  
 dixo no se que versos: i al momento  
 (maravilloso efecto) sintio Filis  
 quitarse el dolor: o fue la fuerça  
 i virtud de las magicas palabras,  
 o como yo presumo,  
 la virtud de la boca  
 que sana lo que toca;  
 Pues yo que hasta entonces

otra

otra ninguna cosa deseava  
 que la agradable lumbre de sus ojos  
 i sus palabras dulces, mas suaves  
 que el lento murmurar de un arroyuelo  
 que ronpe el curso entre menudas guijas  
 i el resonar de Zefiro en las hojas;  
 entonces me encendio nuevo deseo  
 de juntar a los suyos estos labios:  
 i con mayor astucia i mas aviso  
 que nunca avia tenido (mira cuánto  
 el amor sutiliza nuestro ingenio)  
 se me ofrecio un engaño con q̄ en breve  
 llegar pudiesse a conseguir mi intento;  
 i fue desta manera, que fingiendo  
 me avia picado otra molesta abeja  
 el labio bajo, comence a quejarme  
 de fuerte, que el remedio que la lengua  
 no demandava, el rostro le pedia.  
 La finplezilla Silvia  
 piadosa de mi mal, se ofrecio luego  
 con el remedio a la engañosa herida,  
 i hizo (ai triste) mucho mas crecida  
 i mas mortal mi herida verdadera  
 quando llegó sus labios a los míos:



no suelen las abejas  
coger tan dulce miel de flor alguna  
como yo entonces de sus frescas rosas,  
aunque el vivo desseo  
que ardiente me incitava a umedecerlas  
se abstuvo de temor i de verguença,  
siendo mas lento, i menos atrevido.  
mas mientras descendia  
al coraçon la gran dulçura, mista  
de un secreto veneno,  
tanto regalo deste bien sentia  
que fingiendo no averfeme del todo  
passado aquel dolor, hize de suerte  
que ella mas vezes repitio el encanto.  
De alli adelante de manera anduvo  
creciendo mi impaciencia, i mi desseo,  
que como ya en el pecho no cupiesen  
por fuerça uvieron de salir: i un dia  
que en cerco se sentavan muchas Ninfas  
i pastores, haziendo un juego nuestro  
que cada uno por orden le dezia  
en la oreja un secreto al mas vezino;  
le dixe a Silvia: yo por ti me abraço  
i morire si tû no me remedias.

A estas palabras inclinò su rostro  
i de improviso le tiñò de rojo,  
dando señales de verguença i rabia.  
No tuve otra respuesta, que un silencio  
mudo, turbado, i lleno de amenazas:  
quitose de alli luego, i nunca quiso  
màs hablarme ni verme. I ya tres vezes  
ha el segador cortado las espigas, i  
i tantas el Ivierno à despojado  
los verdes bósques de sus frescas hojas,  
i todos los caminos è tentado  
por aplacarla, fuera de la muerte;  
morir me falta en fin por aplacarla,  
i morire en buen ora como entienda  
que è de causarle sentimiento, o gozo,  
ni se cual quiera mas destas dos cosas,  
bien fuera la piedad más rico premio  
de mi fe verdadera, i mayor reconpença  
de mi muerte, mas no debo querer cosa que turbe  
la luz serena de sus ojos bellós,  
ni que moleste aquel hermoso pecho.  
TIR. Es posible que Silvia, si te oyese  
palabras semejantes, no te amase?

D

No



*AM.* No lo sé, ni lo creo,  
mas huye mis palabras,  
cual Aspid el encanto. *r.* Pues confía;  
que el coraçon me dize,  
que è de ser poderoso a que te escuche.

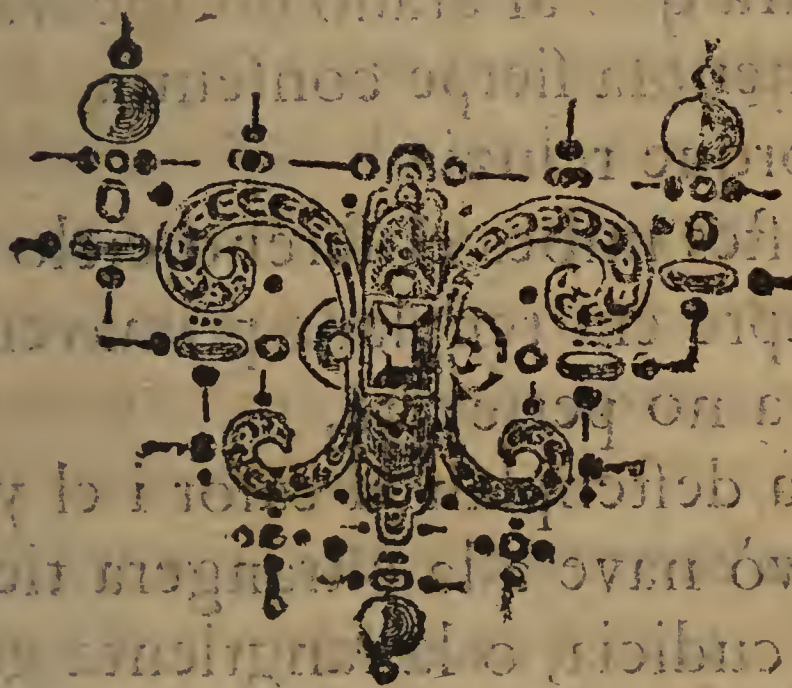
*AM.* O nada alcançaràs, o quando alcances  
al fin que yo le hable,  
yo sé que nada è de alcançar hablando.

*TIR.* Porquè así desesperas? *AM.* desespero  
con justa causa, porque el sabio Mopso  
ya me pronosticò mi dura fuerte,  
Mopso, q̃ entiende el canto de las aves,  
la virtud de las yervas, i las fuentes.

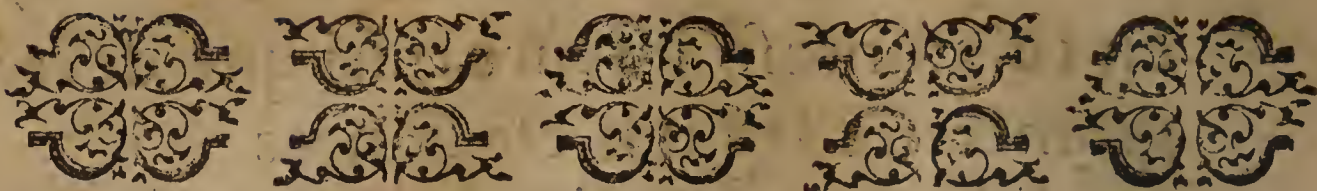
*TIR.* De cual Mopso me dizes? del q̃ tiene  
en la lengua melosas las palabras,  
un amigable termino en los labios,  
i engaños i traiciones en el pecho?  
ora està de buen animo, que todos  
los pronosticos suyos infelizes  
que entre ignorantes vède con su falsa  
severidad, jamas tienen efecto,  
i de esperiencia sé lo que te digo:  
antes por effo solo que el te anuncia  
me atrevo a assegurararte un fin dichoso  
en tu

en tu amoroso intento: así que debes  
prometerle seguras esperanças  
por solo que este quiere que no esperes.

*AM.* Ya me consuelo oyendo lo que dizes;  
a ti el cuidado, Tirsi, te remito  
desta mi vida. *TIR.* yo tendre el cuidado,  
i tú me espera aqui dentro de un ora.







## C O R O D E P A S T O R E S .

**O** Bella Edad del Oro venturosa;  
 no porque miel el bosque destilava  
 i de las fuentes leche se vertia,  
 no porque dio sus frutos abundosa  
 la tierra que al arado no tocava,  
 ni venenosa sierpe consentia,  
 no porque reluzia  
 sin tristes nubes el sereno cielo  
 i siempre era tenplada primavera  
 que ya no persevera,  
 mas la destenplan el calor i el yelo,  
 ni llevò nave a la estrangera tierra  
 la vil cudicia, o la sangrienta guerra.

Mas solo porque entònces este vano,  
 vano i fingido nonbre sin sugeto,  
 este Idolo de errores engañoso,  
 a quien la urbanidad, i el vulgo infano  
 llamò despues Onor, i es enefeto  
 de

de la Naturaleza opuesto odioso:  
no mezclò malicioso  
su afán en los dulcíssimos amores,  
ni de su dura lei tan inoportuna  
tuvo noticia alguna  
aquella libre escuadra de amadores,  
mas de una natural, que consentia  
fuese licito aquello que plazia.

Entonces por el agua, i por las flores  
iban con dulces bailes retoçando  
los Cupidillos sin aljava o lazo:  
sentavanse las Ninfas i pastores.  
caricias mil al razonar mezclando,  
i a las caricias uno i otro abraço:  
de velo, ni enbaraço  
jamás cubrio sus rosas encarnadas  
la pastorzilla, ni la pura frente,  
desnudo juntamente  
su blanco pecho, i pomas delicadas:  
si aménudo en el agua detenida  
triscar se vio el amante, i su querida:

Tù (Onor) fuiste el primero que negaste  
la



la fuente de deleites tan copiosa,  
i a la sed amorosa la escondiste:  
tù a los hermosos ojos enseñaste  
a encubrir en si mismos temerosa  
la viva luz que en su belleza asiste:  
tu en redes recogiste  
las hebras de oro que tratava el viento;  
i tu pusiste el ademan esquivo  
al proceder laciuo;  
freno a la lengua, i arte al movimiẽto:  
efecto (o vil Onor) es solo tuyo  
q̃ el don de Amor se llame hurto tuyo.

I fueren ser tus celebres hazañas  
las penas del que oprimes a tus leyes.  
Mas tú, señor de la Naturaleza  
i del Amor, tú que sujetas Reyes,  
que pretendes oculto entrẽ cabañas  
donde caber no puede tu grandeza?  
alla con la nobleza  
te ve a turbar el sueño al preminente,  
dẽxa sin ti, nuestros umildes pechos  
en limitados techos  
vivir al uso de la antigua gente.

amemos , que no ai tregua diferida  
entre los tienpos i la umana vida.

Amemos , que el Sol muere , i luego nace:  
a nosotros se esconde i se deshaze  
la breue luz del dia,  
i el sueño eterna noche nos enbia.







# ACTO SEGUNDO.

SATIRO SOLO.

**E** S pequeña la abeja por estremo,  
i con sus breves armas, cuándo pica  
haze molesta, i grave la herida:

mas qué cosa tan breve, i tan pequeña  
como el Amor? q̃ en todo breve espacio  
entra, i se escõde, ya en la sonbra escafa  
de unas pestañas, ya entre las primeras  
fútiles hebras de vn cabello rubio,  
ya en los hoyuelos de una dulce rifa;  
i en pequeñez tan minima, le vemos  
hazer mortales, incurables llagas.

Triste de mi, que es todo llaga i sangre  
mi coraçon i entrañas; i mil dardos  
puso el Amor en los airados ojos  
de Silvia. crudo Amor, ingrata Silvia,  
màs cruda, i mas ingrata que las Selvas:  
ò como te conpete el nonbre, i como  
quien tal nonbre te puso, lo entendia!

la

la selva encubre al oso, tigre, i sierpe  
en su arboleda verde; i tù en el pecho  
escondes inpiedad, sobervia, i odio,  
fieras mayores, que oso, tigre, i sierpe;  
que aquellas suelen aplacarse: i estas  
no se aplacan por dadivas ni ruegos:  
tù quando té presento flores nuevās,  
esquiva las desprecias, porventura  
viendo en tu rostro màs hermosas flores:  
pues si te traigo las mançanas frescas,  
tù las desdeñas arrogante, acaño  
porque en tu pecho las verās mas bellas;  
quando te ofrezco los panales dulces,  
altiva los ultrajas, porventura  
por ser mas dulce miel la de tus labios:  
Mas si nõ puede darte mi pobreza  
cosa que no aya en ti más dulce i bella,  
a mi mesmo te doi: porquè desprecias  
i aborrezes el don? que no merezco  
ser despreciado, si en el mar tranquilo  
biẽ me mirè, quando callado el viento,  
sus claras ondas serenava un dia:  
este mi rostro de color sanguino,  
estas anchas espaldas, estos braços

E de



de duros nervios , mi cerdoso pecho  
y vedijudos muslos , son indicio  
de mi viril , i poderoso esfuerço.

Què pienfas tù hazer destos donzeles  
apenas florecido , el blando boço  
en sus mexillas? que con arte i cuenta  
disponen su cabello linpio i crespo?  
mugeres son aquestos en senblante  
i en obras , dile a alguno que te siga  
por selva i monte , i que por ti conbata  
contra el valiente javali, i el oso.

No foi pues malo yo , ni tù me dexas  
por la forma que tengo , fino solo  
por mi pobreza : en fin las caserías  
figuen de las Ciudades el exenplo:  
sin duda alguna el siglo de oro es este  
pues solo vence el oro , i reyna el oro.  
o tù quien fuiste el inventor primero  
de vender el amor ! maldita sea  
tu enterrada ceniza i huesos frios,  
i no alcancen jamas pastor o Ninfa  
que passando les diga : ayais descanfo:  
mas los bañe la pluvia, i mueva el viēto  
i con inmundo pie todo ganado

los

los huelle; tũ primero envileciste  
la nobleza de Amor; i su dulçura  
alegre, convertiste en amargura.  
Amor vendible, Amor fiervo del oro  
es el monstruo mas vil, i abominable  
que el mar i tierra engendrã i produzẽ.  
Mas paraquẽ me quexo al aire envano?  
usa las armas cadacual, que expuestas  
le dio Naturaleza a su defenfa:  
usa los pies el ciervo, el leon las garras,  
el javali el colmillo; asì son armas  
de la muger, beldad i gentileza:  
pues cõmo yo al presente nõ me valgo  
de mi ferocidad para defenfa  
de mi salud, pues la Naturaleza  
apto me hizo a la violencia i robo?  
yo me quiero robar lo que me niega  
esta enemiga, i al Amor ingrata:  
pues como agora me contò un cabrero  
que sabe sus costunbres, ella suele  
refrescarse amenudo en una fuente  
i me enseñò el lugar: pienso escõderme  
en èl, entre los cespedes i ramas,  
aguardando a que venga; i como vea



buena ocasion; me arrojarè tras ella.  
 què puede contrastar una moçuela  
 con la debil carrera o con los braços  
 contra mi, tan ligero i poderoso?  
 llòre, suspire, o ponga toda fuerça  
 de piedad, o hermosura; que si puedo  
 rebolver esta mano a su cabello,  
 de alli no irà, sin que primero tiña  
 por vengança mis armas de su sangre.

D A F N E.

T I R S I.

C Omo te dixe, Tirsi, ya yo via  
 q̃ Aminta amava a Silvia, i sabe el cielo  
 como le è hecho sienpre buen oficio,  
 i agora con mas gusto è de hazerle  
 porque los ruegos tuyos intervienen:  
 mas antes me atreviera (te prometo)  
 a domar un novillo, un tigre, un oso,  
 que una rapaza destas sinple i bova,  
 tan bova como bella; que no advierta  
 cuan ardientes i agudas son las armas  
 de su belleza; i con el llanto i rifa  
 a muchos mate, i del herir no entienda.

Que

*TIR.* Què muger ai tan simple, q̃ en faliendo de las mantillas, ya no aprenda el arte de contentar i parecer hermosa? de matar agradando? i saber cuales armas pueden herir, i cuales matan, i cuales dan salud, i refucitan?

*DAF.* Quiẽ es maestro de tan grandes artes?

*TIR.* Tù finges, i me tientas: el que enseña el canto i buelo a las ligeras aves, el nadar a los peces; el encuentro a los carneros: a los bravos toros usar del cuerno; i al pabon sobervio tender la ponpa de bizarras plumas.

*D.* Cual es el nōbre fuyo? *T.* El nōbre es Dafne.

*DA.* O falsa lengua! *T.* Luego tù no bastas a dar a mil dicipulas escuela? aunque a dezir verdad, bien poca falta les haze otro maestro: su maestra es la Naturaleza, i a las vezes tambien la madre, i ama alcançan parte.

*DAF.* Tu eres enfuma, malicioso, Tirsi: pues yo te sè dezir, que no resuelvo si es ya tan bova Silvia, i tan senzilla, como en sus hechos y palabras muestra



vi ayer cierta señal, i esta me puso  
en mucha duda: yo la hallè cercana  
a la Ciudad, donde sus anchos prados  
tienen entre lagunas una isleta  
con un estanque trasparente i limpio,  
alli la ví, toda pendiente el cuerpo,  
desuerte que mostrava deleitarse  
de mirar a si mesma, i le pedia  
consejo al agua, como dispondria  
por cima de la frente su cabello,  
sobre el cabello el velo, i sobre el velo  
diversas flores que tenia en la falda:  
de alli sacava la açucena i rosa,  
i la llegava a su purpureo rostro  
i a su candido cuello, cotejando  
las colores, i luego mui ufana  
de la vitoria; un tanto se reia,  
como diziendo: yo enefeto os venço,  
no os traigo aqui por ornamento mio,  
mas solo os traigo por verguēça vuestra,  
i por mostrar que os llevo gran vêtaja.  
Mas mientras se adornava i conponia,  
bolvio los ojos bien acafo, i viendo  
como yo la mirava; de verguença

se

se alçò del suelo , i derramò las flores:  
cuanto màs yo de verla me reia,  
màs ella de mi risa se encendia:  
i porque estava desconpuesto en parte  
su cabello , i en parte recogido;  
dos o tres vezes rebolvio los ojos  
hazia la fuente consejera, a hurto,  
como temiendo ser de mi entendida:  
mirose desconpuesta, mas con todo  
se fatisfizo ; que se vio mui bella,  
si desconpuesta : yo entendilo todo,  
pero callè. *T.* Tú me refieres Dafne  
lo que è pensado sienpre : no lo dixes?

*DAF.* Bien lo dixiste: mas a todos oigo,  
que no fueron las Ninfas i pastoras  
tan entendidas antes , ni yo tuve  
tal juventud: el Mundo se envejece,  
i en la vejez se aumenta su malicia.

*TIR.* Quiçà entõces no usavan tantas vezes  
los ciudadanos ver el campo i selvas,  
ni tantas vezes nuestras zagalejas  
entrar en la ciudad: ya estan mezclados  
linages, i costunbres. Mas dexando  
agora estos discursos ; no harias

por



por conformar a Silvia en que le hablasse  
Aminta solo , o tù delante , un dia?

*DAF.* No fè : Silvia es esquivá por estremo.

*TIR.* I Aminta por estremo comedido.

*DAF.* Pues no harà nada comedido amãte:  
tù le aconseja que a otra cosa atienda  
si es de esse umor . El que saber quisiere  
de amar ; dexe respetos, ose , i pida,  
solicite, inportune, i si no basta,  
tome lo que pudiere : tú no sabes  
de la muger la condicion precisa?  
huye, i huyendo quiere que la alcancẽ;  
niega , i negando quiere que la apremiẽ;  
lucha, i luchando quiere que la vençan.  
ya sabes Tirsi que de ti me fio,  
porque en silencio guardes lo que digo.

*TIR.* No ai ocasiõ porque de mì sospeches  
que jamas diga cosa que te ofenda:  
mas ruegote mi Dafne, por la dulce  
memoria de tus años juveniles,  
me favorezcas, ayudando a Aminta  
mifero que perece. *DA.* Què conjuro  
tan gentil à buscado este inocente:  
la juventud me trae a la memoria:

el bien pasado, es el presente enojo.  
 pues qué dizes que haga? *T.* no te falta  
 ingenio, ni consejo, basta solo  
 que a querer te dispongas. *v.* ora sabe  
 que vamos Silvia i yo, dentro de un rato  
 a la fuente que llaman de Diana,  
 allá donde aquel Platano dà sonbra  
 al agua dulce, i al lugar conbida  
 las Ninfas caçadoras; en aqueſte  
 es cierto à de lavar ſus mienbros bellos.

*T.* Pues biẽ? *D.* Comopues biẽ? q̃ mal eñtiẽdes:  
 ſi en ti cabe diſcurso, eſſo te baſta.

*TIR.* Ya entiẽdo, mas no ſe ſi à de atreverſe  
 èl a tanto. *D.* Pues ſi èl no à de atreverſe  
 eñteſe aſſi, i aguarde a que lo buſquen.

*TIR.* El es por cierto tal, que lo merece,

*DAF.* Pero noſotros no hablaremos algo  
 de ti miſmo? di Tirſi, tu no quieres  
 enamorarte? pues aun eres moço,  
 que no ſeràn tus años veintinueve,  
 i ayer te conocimos bien criatura:  
 às de bivar ocioſo, i ſin contento,  
 que ſolo ſabe de plazer el que ama.

*TIR.* No deſecha de Venus los plazer

F                      quien



quien se retira del Amor : mas goza  
el dulce del Amor fin el amargo.

*DAF.* Es defabrido dulce el que le falta  
mezcla de algun amargo, i luego cansa.

*TIR.* Más vale pues hartarse  
que estar sienpre hanbriento.

*DAF.* No ya con el manjar que se posee  
i cuanto más se gusta, más agrada.

*TIR.* Quien es tan poseedor de lo que gusta  
que a todas oras pueda

hallarlo expuesto a su apetito i hambre?

*DAF.* Mas quien hallò jamas lo q̃ no busca?

*TIR.* Es peligro buscar lo que adquirido,  
causa breve contento,

i no adquirido, mucho más tormento;

hasta que llantos i suspiros falten

en el Amor i en su tirano reino,

Tirsi no à de bolver a ser amante;

ya basta lo que tengo padecido,

otro fiel amador hará su parte.

*DAF.* Mas no tienes gozado lo que basta;

*TIR.* Ni gozarlo desseo,

si tan caro se compra.

*DAF.* Amar te será fuerza, si no gusto.

No

**TIR.** No me pueden forçar estando lexos.

**D.** Quién està lexos del Amor? **T.** Quiē huye.

**DAF.** I qué inporta que huyas de fus alas?

**TIR.** Tiene al nacer Amor las alas cortas  
que apenas le sustentan,

i afsi no las estiende a todo buelo.

**DAF.** Pues no conoce el onbre cuando nace,  
i quando lo conoce, es grande i buela.

**TIR.** Nò, si otra vez no à visto como nace.

**DAF.** Ora veremos si tus ojos huyen,

como dizes: i luego te protesto

(ya que presumes tanto de ligero)

que quando te verè pedirme ayuda

no movere por ayudarte un passo,

un solo dedo, una pestaña sola.

**TIR.** Bravo rigor, que me podras ver muerto?

pues, Dafne amiga, si pretendes q̄ ame,

quiereme tù, i estamos concertados.

**DAF.** Tù me burlas enfin, i porventura

no me mereces por amante: ai cuantos

engaña un rostro colorado, i liso.

**TIR.** No burlo a fe, mas antes me parece

que con essa protesta me desechas

cual hazen todas: pero què remedio?



## A M I N T A.

bivirẽ sin amor fino me quierẽs.

*DAF.* Bive, Tirsi, contento, ocioso vive,  
 q̃ en ocio tal sienpre el amor se engēdra  
*TIR.* O Dafne, en esta ociosidad me à pueſto  
 el q̃ en las ſelvas como a Dios onramos,  
 para quien los ganados grandes pacen  
 de el uno al otro mar, por las canpañas  
 eſtendidas, alegres, i fecundas,  
 i las alpeſtres cunbres de Apenino:  
 èl dixo aſi, quando me hizo fuyo:  
 Tirſi, ahuyenten otros los ladrones,  
 i los lobos, guardando mis rebaños:  
 reparta otro los premios, i las penas  
 a mis miniſtros: otros apacienten  
 mis ganados; enſin otro conſerve  
 la lana i leche, i otro la deſpenda;  
 agora canta tũ, que eſtàs ocioso.  
 Aſi ferà razon que no le burle  
 con mundanos amores, fino cante  
 los abuelos de aqueſte verdadero  
 (no ſè ſi Apolo o Iupiter lo llame  
 que a ambos parece en el aſpecto i obras)  
 abuelos de mayor merecimiento  
 q̃ el gran Saturno i Celo. Agreſte Muſa  
 a me-

à merito real , mas no por esso  
(que suene clara o ronca) la desprecia;  
de su mismo sugeto nada canto,  
porque no puedo dignamente onrarlo,  
fino con el silencio i reverencia:  
mas no faltan jamas en sus altares  
las flores de mi mano , ni los fuegos  
de incienfos olorosos i suaves,  
ni faltará en mi pecho esta devota  
i pura religion , hasta que vea  
pacer el aire por el aire el ciervo,  
i que mudado el curso de los Rios,  
beva la Sona el Perfa, el Franco el Tigris.

*DAF.* Tù vas mui alto ; ora deciēde un poco  
al proposito nuestro. *r.* El punto es este,  
q̃ en estando en la fuente tu con Silvia,  
procures ablandarla , i yo entretanto  
procuraré que Aminta vaya , i pienso,  
que no es menos dificil que la tuya  
mi diligencia. ve en buen ora. *p.* Voime  
pero nuestro proposito no era esse.

*TIR.* Si bien diviso desde aqui su rostro,  
alli parece Aminta, èl es sin duda.

Aminta



A M I N T A. T I R S I.

V Erè si à hecho Tirsi alguna cosa,  
 porque si nada à hecho,  
 antes de consumirme, è de matarme  
 ante los ojos mismos de la ingrata,  
 que pues le agrada tanto  
 deste mi coraçon la viva llaga,  
 agudo golpe de sus ojos bellos;  
 tambien deve agradarle  
 la llaga de mi pecho,  
 golpe furioso de mis propias manos.

TIR. Nuevas te traigo, Aminta, de consuelo  
 bien puedes ya dexar tanto lamento.

AM. Ai Tirsi, què me dizes?  
 traes la vida, o la muerte?

TIR. Traigo salud i vida, si te atreves  
 a acometerlas; pero ve dispuesto  
 a fer un onbre, Aminta,  
 a fer un onbre de animo resuelto.

AM. Còmo, i cõ quiẽ el animo me inporta?

TIR. Si estuviessè tu Ninfa en una selva  
 que cercada de altissimos peñascos,  
 diessè alvergue a los tigres i leones,

fueras

fueras allá? *AM.* Fuera seguro i pronto  
màs que en la fiesta zagaleja al baile.

*TIR.* I si estuviessè entre ladrones i armas  
fueras allá? *AM.* Fuera refuelto i presto  
màs que ala fuente el ciervo caluroso.

*TIR.* Mayor enpresa inporta que acometas.

*AM.* Irè por medio el rapido torrente  
cuando la nieve desatada en agua  
al mar se precipita: irè por medio  
del vivo fuego, i al Infierno mismo,  
cuando en èl estuviessè: si ser puede  
Infierno donde està cosa tan bella.

Descubre acaba lo q̃ passa. *τ.* Escucha:

Silvia te espera agora en una fuente,  
desnuda i sola: iràs allá? *AM.* Què dizes?

Silvia me espera a mì, desnuda, i sola?

*TIR.* Sola con Dafne, q̃ es de nuestra parte.

*AM.* I desnuda me espera?

*TIR.* Desnuda digo: mas. *Α.* Ai triste! acaba:  
què mas Tirsi? tù callas, tù me matas.

*TIR.* Mas no fabe q̃ às de ir allá. *Α.* Terrible  
i fiera conclusion, que ya en veneno  
la dulçura passada me convierte.

cruel, con cual estudio me atormētas?

tam



tan poco desdichado te parezco,  
que aumentar quieres la miseria mia?  
*TIR.* Haz tú mi parecer, serás dichoso.

*AM.* Qué me aconsejas? *T.* q̃ passar no dexes  
la dicha que te ofrece la fortuna.

*AM.* Dios no permita que jamas yo intente  
cosa que la disguste: ni yo supe  
hazer cosa jamas contra su gusto  
si no es amarla: i el amarla es fuerça,  
fuerça de su hermosura, i no mi culpa.  
así no se verá que en quanto pueda  
no procure agradarla. *T.* Ora responde:  
si potestad tuvieras  
para dexar de amarla,  
dexárasla de amar por agradarla?

*AM.* Ni tal cosa consiente Amor que diga,  
ni que imagine ver en tienpo alguno  
el dexarla de amar, aunque pudiesse.

*TIR.* Dessa manera, a su pesar la amaras  
pudiendo no quererla.

*AM.* No fuera a su pesar, mas la amaria.

*TIR.* Sin su gusto enefeto. *AM.* Si porcierto

*TIR.* Pues cómo sin su gusto no te atreves  
a aprovecharte de tu bien presente?

que

que si al principio le à de dar disgusto,  
es cierto al fin que le ferà agradable.

*AM.* Ai Tirsi amigo, Amor por mi respõda,  
que a referir no acierto  
lo que me dize el coraçon: tũ agora  
estàs mui diestro, por el uso grande,  
en razonar de Amor: a mi me liga  
la lengua aquello mismo  
que el coraçon me liga.

*TIR.* No iremos enefeto? *A.* Irè sin duda,  
mas no donde tũ pienças. *T.* pues adõde?

*AM.* Ire a morir, si en mi favor no às hecho  
màs de lo que me dizes. *T.* I esto es poco?  
crees tũ que Dafne nos aconsejara  
ir a la fuente, quando no entendiera  
de Silvia el pecho? porventura Silvia  
sabe el concierto, i no querra se entiẽda  
que sabiendolo, calla: si tũ buscas  
hasta el consentimiento suyo espreso,  
buscas derechamente disgustarla:  
i siendo asì; què es deste tu desseo  
que tienes de servirla i conplazerla?  
i si ella aguarda que tu dicha alegre  
se adquiriera solo por tu industria, a hurto



fin que ella de su mano te la ofrezcā,  
por tu vida me di, què màs te inporta  
este modo q̄ aquel? *Œ.* quien me asegura  
ser essa su intencion i su desseo?

*TIR.* O simple, ves aqui que alfin procuras  
la certeza que a Silvia le desplaze  
i desplacerle justamente deve,  
cual tū devieras no buscarla: i donde  
tienes quien te asegure lo contrario?  
si ella afsi lo pensasse, i tū no fuesse,  
(pues que la duda, i riesgo son iguales)  
serà mejor morir como animoso,  
que como vil? tū callas, tū conoces  
que estàs vencido; agora me concede  
esta perdida tuya, que yo pienso  
à de ser causa de mayor victoria.

vamos Aminta, vamonòs. *Œ.* Espera.

*TIR.* Como espera? no ves q̄ el Tienpo huye?

*ŒM.* Miremos antes si esto deve hazerse  
i en que manera. *τ.* Todo lo que falta  
podemos ver por el camino mesmo,  
mas nada harà quien muchas cosas mira.



C O R O.

**A** Mor, de qué maestro,  
 en cual oculta escuela  
 se aprende essa tu larga  
 arte de amar incierta?  
 Quien del entendimiento  
 declara las Ideas,  
 cuando con alas tuyas  
 al mismo cielo buela?  
 No lo esplicò el Liceo,  
 no la famosa Atenas,  
 i en Elicon docta,  
 ni Febo lo demuestra;  
 Que si de amor discurre,  
 parece que le enseñan:  
 corto razona i frio  
 con pereçosa lengua.  
 No tiene voz de fuego,  
 que a tu primor conpeta,  
 ni a tus misterios altos  
 sus pensamientos llegan.



Tù (Amor) eres el digno  
maestro de tu ciencia,  
i tù solo a ti mismo  
te esplicas è interpretas.

Tù enseñas al más rudo  
que en unos ojos lea  
lo que tu mano escribe  
con amorosas letras.

A los amantes fieles  
desatas tù la lengua  
en delicado estilo  
con elegancia estrema.

I a mucho más se estiende]  
Amor, tu sutileza,  
(raro saber, i estraña  
manera de elocuencia)

Que avezes con palabras  
confusas e inperfetas,  
un coraçon amante  
sus sentimientos muestra;

Mejor que con razones  
lustrosas i conpuestas:  
i aun el silencio mismo  
avezes habla i ruega.

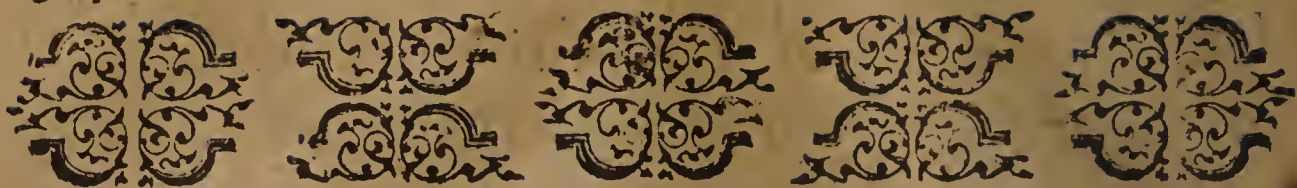
Amor,

Amor, lea quien quisiere  
Socraticas sentencias,  
que yo en dos bellos ojos  
aprenderé tu ciencia.

Umillará sus versos  
el mas alto Poeta,  
con pluma sabia escritos  
en doctas Academias,  
Junto a los que imprimiere  
mi pastoril rudeza  
con la grosera mano  
en asperas cortezas.







# ACTO TERCERO.

T I R S I. C O R O.

**E**xtremo d' crueldad! ò ingrato pecho!  
 ò ingrata Ninfa! ò tres i quatro vezes  
 muger ingrata! i tù, Naturaleza,  
 negligente maestra, porque solo  
 en el rostro pusiste a las mugeres,  
 i en lo aparente, quanto tienen bueno  
 de agrado, de piedad, i cortesia,  
 i te olvidaste de las otras partes?  
 ai joven triste i misero: sin duda  
 se avra dado la muerte; èl no parece:  
 bien à tres oras que le busco, i busco,  
 en donde le dexè, i en los contornos,  
 sin hallarle, ni rastro de sus passos:  
 ai que se à dado muerte el miserable!  
 alli delante estan unos pastores,  
 ir quiero a ver si sabe dèl alguno.  
 Dezid, amigos, quien à visto a Aminta  
 a caso, o sabe dèl alguna nueva?

Tirsi

*COR.* Tirsi, parecemè, que estàs turbado,  
 qué causa te molesta, i te fatiga?  
 de que son estas ansias i sudores?  
 ai algun mal? por Dios que lo sepamos.

*TIR.* Temo del mal de Aminta: aveisle visto?

*COR.* No le emos visto desde que contigo  
 hà buen rato partio; pero qué temes?

*TIR.* No se aya muerto el mismo de su mano

*COR.* El muerto de su mano? por que causa?  
 qué ocasion hallas? *T.* El Amor, i el Odio.

*COR.* Dos poderosos enemigos juntos,  
 que no pueden hazer? habla mas claro.

*TIR.* El amar una Ninfa por estremo,  
 i el ser della en estremo aborrecido.

*COR.* Cuenta el caso te ruego, i entretanto  
 (este es lugar de passo) porventura  
 vendra alguno, que del nos dè noticia,  
 i aũ puede ser tanbiẽ q̃ el mismo llegue.

*TIR.* Plazeme de dezirlo, que no es justo  
 que ingratitud tan grande, i tan estraña  
 se quede sin la infamia que merece.

Tuvo noticia Aminta (i yo fui triste  
 quien noticia le di, ya me arrepiento)  
 que Silvia, i Dafne en una fuente avian

de



de ir a bañarse : i haziallà enefeto  
se encaminò , movido folamente,  
no de su voluntad , mas de mi pura  
perfuacion inportuna ; pues mil vez es  
quiso bolverse atras ; i a pura fuerça  
yo lo detuve , i lo llevè adelante.  
llegavamos ya cerca de la fuente,  
he aqui quando sentimos de improviso  
un fçmenil lamento , i juntamente  
vimos a Dafne que batia las palmas,  
la cual (como nos viese) alçãdo el grito,  
ai (dixo) socorred, que a Silvia ultrajan:  
luego que oyò su enamorado Aminta  
estas palabras , aventose al campo  
furioso como un pardo ; i yo seguilo:  
quando vemos ligada con un arbol  
la bella Ninfa , cual nacio , desnuda ;  
i su cabello , su cabello mismo  
servia de cuerda , i a la planta enbuelto  
estava con mil nudos : i su cinto  
que fue del seno virginal custodia,  
de aquella ofensa era ministro , i anbas  
las manos le apretava al duro tronco:  
hasta la misma planta, ligaduras

con-

contra ella dava; i de un vencido ramo  
dos tiernas varas duramente atavan  
sus delicadas piernas. Alli vimos  
en su presencia un Satiro villano,  
que entonces acabava de ligarla:  
fuese tras el Aminta con un dardo  
(que tuvo acafo en la derecha mano)  
cual un fiero leon: i yo entretanto  
estava ya de piedras prevenido,  
con que el Satyro vil huyò enefeto:  
Pues como diessè espacio su huida  
a que Aminta mirasse; el cudiciosos  
bolvio sus ojos a los mienbros bellos,  
que cual tremòla entre los juncos leche,  
delicados, i blancos parecian,  
i todo vi, se demudò en el rostro.  
despues llegose blandamente a ella,  
i con modestia dixo: ò bella Silvia  
perdona aquestas manos, si llegarse  
a tus mienbros es mucho atrevimiento,  
pues las obliga necessaria i pura  
fuerça de desatar aquestos nudos;  
no (ya que les concede la fortuna  
esta felicidad) te pese della.



co. Palabras de ablandar los pedernales.  
i qué le respondió? r. Ninguna cosa,  
mas cō verguēça, i con desden, al suelo  
baxando el rostro; el delicado feno  
cuanto podia torciendose, cubria.  
él, echando delante su cabello  
rubio, se puso a desatar, i entanto  
hablaba así: Cuàndo tan bellos nudos  
un tan grossero tronco à merecido?  
pues qué ventaja llevan los amantes  
que firven al Amor, si ya comunes  
son con las plantas sus preciosos lazos?  
planta cruel, pudiste unos cabellos  
de oro ofender, q̄ tal onor te hazian?  
esto le dixo, al desatar sus manos,  
en tal modo, que junto parecia  
que temiesse tocarla, i desseasse.  
baxò luego a los pies por desasirlos;  
mas como Silvia ya se viesse libres  
las manos, dixo esquivada, i desdenosa:  
no me toques pastor, soi de Diana,  
yo me desatarè los pies, aparta.  
co. Que tal orgullo en una Ninfa alvergue?  
porcierto ingrata paga de tal obra.

*TIR.* El apartose con respeto a un lado,  
aun sin alçar los ojos a mirarla,  
aquel plazer negandose a si mismo,  
por no darle cuidado de negarlo.  
Yo que escondido, lo mirava todo  
i lo escuchava; cuando vi tal cosa,  
mil bozes quise dar, alfin me abstuve.  
mas oye qué estrañeza: ella enefeto  
despues de gran fatiga, desatose,  
i sin dezir, a dios, apenas libre,  
partio de alli como una cierva huyēdo.  
i no avia causa de temer ninguna,  
que ya de Aminta conocia el respeto.

*COR.* Pues cómo así huyo? *T.* Porq̃ no quiso  
tener obligacion a la modestia  
i amor del Ioven, sino a su carrera.

*COR.* Que es hasta ē esso ingrata? i el cuitado  
qué hizo entonces; di nos, o que dixo?

*TIR.* Eso no sé, porque de furia ardiendo  
corri por alcançarla, i detenerla,  
alfin perdila, i fue el trabajo vano:  
despues bolvi a la fuente donde avia  
quedado Aminta, i no le vi; mas siento  
el coraçon presago de algun daño:



se que estava dispuesto de matarse  
aun antes que esto sucediese .c. Es uso  
i arte del q̃ ama , amenazarse a muerte,  
mas raras vezes. à llegado a efeto.

*TIR.* Quieran los altos dioses que no sea  
Aminta alguno de los raros. c. Calla,  
q̃ no ferà. *T.* Yo quiero irme a la cueva  
del sabio Elpino , donde si él es vivo  
por dicha le hallaré ; porque alli fuele  
alentar sus tristezas i tormentos  
al dulce son de la çanpoña clara,  
que trae las piedras a escuchar del mōte,  
haze correr de pura leche el rio,  
i miel brotar de las cortezas duras.

\*\*\*\*\*

*A M I N T A. D A F N E. N E R I N A.*

**R** Igurosa piedad porcierto usaste  
comigo, Dafne , al detener el dardo,  
porque ferà mi muerte,  
cuanto màs dilatada , mas amarga:  
i dime agora , paraqué me engañas  
por diversos caminos? i entretienes  
con tus varias razones , tan en vano.  
fitemes

si temes que me mate , mi bien temes.

*DAF.* Porquè te desesperas,

Aminta ? que si yo bien la conozco,  
no fue crueldad , sino verguença sola,  
la que moviò a tu Silvia que huyesse.

*AM.* Ai triste yo , que mi salud seria  
desesperar , despues que la esperança  
mi destruicion à sido : i todavia  
tienta reverdecer dentro del pecho ,  
solo para que viva:

i al que es tan desdichado,  
què mas fiero tormento que la vida?

*DAF.* vive, mezquino , miserable, vive,  
solo para que gozes

de la felicidad, cuando viniere:

sea premio a tu esperança

( si en vivir esperando te mantienes)

lo que miraste en la desnuda bella.

*AM.* No parecio al Amor , i a mi fortuna  
que era yo enteramente desdichado,  
fino me descubrian

enteramente aquello que me niegan.

*NER:* Que è de ser yo enefeto la siniestra  
corneja de una nueva tan amarga?

o para



ò para sienpre misero Montano!  
 què sentirà tu pecho cuando entiendas  
 el duro caso de tu Silvia cara?

ò viejo padre i ciego!

padre infeliz! mas ya no seràs padre.

*D.* Oigo una triste voz. *A.* Yo siēto el nōbre  
 de Silvia, que me hiere los oydos,  
 i el coraçō; mas quiē la nōbra? escucha.

*DAF.* Esta es Nirina Ninfa a Cintia cara,  
 de bellos ojos, i de lindas manos,  
 talle gentil, i movimiento airoso.

*NER.* Quiero con todo, que lo sepa, i trate  
 de buscar las reliquias miserables,  
 si algunas an quedado. ai Silvia, Silvia,  
 ai como fue tu suerte desdichada!

*AM.* Ai de mi, què ferà lo que esta dize?

*N.* Dafne. *D.* ¿estàs hablādo entre ti mesma?  
 i cōmo a Silvia nonbras, i suspiras?

*NER.* Con ocasion bastante:

suspiro el triste caso. *A.* Ai, de què caso  
 podra dezir aquesta? que yo siento,  
 yo siento el coraçon, que se me yela,  
 i enflaquece el espiritu: està viva?

*DAF.* Cuenta que triste caso es el que dizes.  
 ò cielos

*NER.* ò cielos! yo è de ser la menfagera?  
 i me obligan tanbien a que lo cuente?  
 Vino desnuda Silvia a mi morada  
 (i la causa ya debes de saberla)  
 despues vestida, me rogò que fuesse  
 con ella a cierta caça que ordenada  
 estava al bosque dicho de la enzina.  
 fuimos, hallamos muchas ninfas juntas,  
 i luego a breve rato, desenboca  
 (no se de donde) un carnicero lobo  
 de terrible grandeza, cuyo labio  
 mächava el suelo de sangrieta espuma:  
 Silvia al momento acomodò una flecha  
 a un arco que le di: dispara, i dale  
 en la cabeça: èl enboscofe, i ella  
 al bosque le siguió, vibrando un dardo.

*AM.* O que principios de dolor! ai triste,  
 qué fin me anūcian? *N.* Yo cō otro dardo  
 seguí su rastro, pero lexos mucho,  
 porque parti más tarde: ya que estavan  
 dentro del bosque, allí no pude verla:  
 mas tanto fui siguiendo sus pisadas,  
 que en lo mas solo me hallè, i espeso:  
 en esto vi de Silvia el dardo en tierra,

i poco



i poco mas abaxo un blanco velo  
 que yo misma primero a su cabeça  
 le rebolvi. He aqui quando mirava  
 a todas partes, siete lobos veo  
 lamiendo de la tierra alguna sangre  
 vertida en cerco de unos huesos mōdos,  
 i fue mi suerte, que ellos no me vieron,  
 (tan atentos estavan a su pasto)  
 afsi que de piedad i temor llena  
 bolvime atras. Aquesto es cuāto puedo  
 dezir de Silvia, i veis aqui su velo.

*AM.* As dicho poco Ninfa? ò velo, ò sangre,  
 o Silvia, tu eres muerta. *D.* Ai desdichado,  
 amortecido està de pena, o muerto.

*NER.* Aun todavia respira: esto avra sido  
 algun breve desmayo: ya revive.

*AM.* Por què afsi me atormentas  
 dolor, que ya no acabas de matarme?  
 quiça a mis manos el oficio dexas:  
 yo foi, yo foi contento  
 que ellas tomen el cargo,  
 ya que tū lo rehufas, o no puedes.  
 Ai triste: si no falta  
 a la certeza ya ninguna cosa,

i nada

i nada falta al colmo  
de la miseria mia,  
¿q̄ espero más? ¿q̄ busco? a Dafne, Dafne,  
para este amargo fin me reservaste?  
para este fin amargo?  
dulce morir era porcierto el mio  
cuando matarme quise:  
tù lo estorvaste, i estorvòlo el cielo,  
al cual le parecia  
que con mi muerte se evitava el daño  
que ordenado me estava: mas agora  
que à executado su crueldad estrema;  
bien sufrira que muera,  
i tù sufrirlo debes.

*DAF.* Suspende pues tu muerte  
hasta que la verdad mejor entiendas.

*AM.* Qué más quieres que espere?  
ya sobra lo esperado, i lo entendido.

*NER.* O quien antes uviera sido muda!

*AM.* Ninfa, dame (te ruego)  
esse su velo, essa funesta i sóla  
reliquia fuya, porque me aconpañe,  
en este breve espacio  
que me queda de tiempo, i de la vida.



*NER.* Devo darlo, o negarlo?

pero negarlo devo,  
sabida la ocasion porque le pide.

*JAM.* Cruel, afsi me niegas

un tan pequeño don al punto estremo?  
hasta en esto se muestra mi enemigo  
el fiero hado: pues dexarle quiero,  
contigo quede, i aun quedaos vosotras  
que yo me voi donde bolver no espero.

*DAF.* Aminta, aguarda, escucha:

ai de mi, con la furia que se parte.

*NER.* El camina de fuerte,

que es pordemas seguirlo; afsi yo quiero  
profeguir mi viaje, i porventura  
ferà mejor que calle,  
i nada cuente al misero Montano.



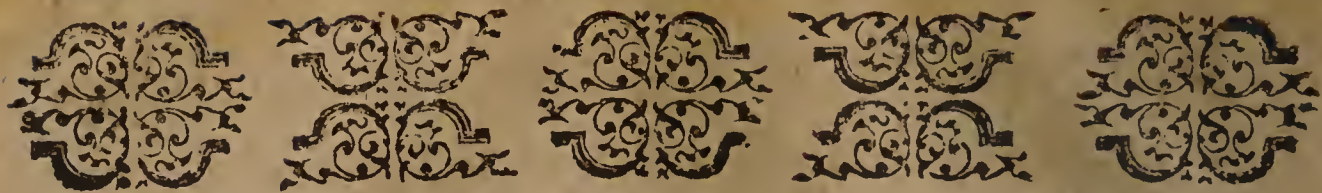


C O R O.

**N**O es menester la muerte:  
 que si es para obligar un pecho noble,  
 basta la fe, con un amor conforme:  
 ni la que se pretende  
 es tan difícil fama,  
 si persevera firme el que bien ama;  
 q̃ es premio amor, q̃ cō amar se alcança;  
 i muchas vezes, si al amor inquiere,  
 gloria inmortal el amador adquiere.







# ACTO CVARTO.

*DAFNE. SILVIA. CORO.*

**E**L viento lleve con la mala nueva  
 q̃ se esparzio de ti, tus males todos,  
 los porvenir(ò Silvia) i los presentes;  
 pueste juzguè ya muerta, i gloria al cielo  
 viva i sana te miro: de tal fuerte  
 à contado Nerina tu suceso,  
 que oxala fuera muda, i otro fardo.

*SIL.* Cierta fue grande el riesgo, i ella tuvo  
 causa bastante de juzgarme muerta.

*DAF.* Mas no bastante causa de dezirlo.

ora cuentame el riesgo, i de que modo  
 tù lo escufaste. *s.* Yo siguiendo un lobo  
 me enbosqué en lo profundo de la selva  
 tanto que lo perdi de rastro; i mientras  
 bolverme procurava al mismo puesto  
 donde parti primero, el lobo miro,  
 al cual reconocí por una flecha  
 que yo le avia clavado de mi mano

junto

junto a la oreja; vilo entre otros muchos  
alrededor de un animal que avian  
de fresco muerto (cuya forma entõces  
no supe distinguir) el lobo herido  
pienso me conocio, porque se vino  
contra mi con la boca ensangrentada:  
yo lo esperaba audaz; i con la diestra  
vibrava un dardo: ya tu sabes, Dafne,  
si con destreza, se tirarle, i sabes  
si jamas yerra de mi mano el golpe.  
ya que lo vi tan cerca de mi puesto  
cuanto me parecio distancia justa  
para la herida, le arrojè mi dardo  
en vano; porque (o fue de la fortuna  
la culpa o mia) por herir al lobo  
clavè una planta: entonces se venia  
cõ mas furioso encuẽtro a acometerme.  
yo viendole tan cerca, que del arco  
era imposible entonces ya valerme,  
i no siendo señora de otras armas,  
dispuseme a huir, i mientras hũyo,  
el me viene siguiendo: advierte agora:  
un velo que rebulto yo tenia  
a los cabellos, desplego se en parte



i andava ventilando, tal que a un ramo  
 se marañò; yò siento que me tiran,  
 i me detienen, sin saber quien fuese,  
 mas con el miedo de morir, redoblo  
 la fuerça a la carrera, i de su parte  
 el ramo no se vence, ni me dexa:  
 alfin del velo me defaigo, i pierdo  
 con èl algunas hebras del cabello,  
 i tantas alas a los pies fugazes  
 me puso el gran temor, que libre i sana  
 de la selva sali: despues bolviendo  
 hazia mi alvergue, te encontrè turbada,  
 toda turbada, i me espantè de verte,  
 porque de solo verme te espantavas.

*DAF.* Tù estàs viva, i alguno ya no vive.

*SIL.* Què me dizes? te pesa porventura  
 que viva esté? que tanto me aborreces?

*DAF.* Plazcme de tu vida, mas me duele  
 de agena muerte. *s.* De q̄ muerte dizes?

*D.* ð la muerte ð Aminta. *s.* Ai, còmo es muerto?

*DAF.* El como, no lo sè, ni aun el efeto  
 puedo afirmar, mas tengolo por cierto.

*SIL.* Què es lo que dizes? pues a q̄ atribuyes  
 la causa de su muerte? *di. v.* A tu muerte

Yo

*SIL.* Yo no te entiendo. *D.* La terrible nueva  
deffa tu muerte, que por cierta tuvo,  
le avra dado al mezquino el hierro, o lazo  
o alguna cosa tal, que lo aya muerto.

*SIL.* Será vana sospecha la que tienes,  
como la de mi muerte: que cualquiera  
salva la vida fuya mientras puede.

*DAF.* Ha Silvia, tú no sabes, ni lo crees  
cuãto el fuego d' amor puede en ù pecho  
en un pecho de carne, i no de piedra  
cual esse tuyo; que si lo creyeras  
uvieras ya querido a quien te quiere:  
màs que las mismas niñas de sus ojos,  
i el espíritu mismo de su vida:  
lo cual sé yo, i aun è lo visto: vilo  
cuando huiste, como tigre fiera,  
al tiempo que devieras abraçarlo:  
bolver le vi contra su pecho un dardo,  
desesperado, i a morir expuesto,  
i sin arrepentirse, al fiero hecho,  
pues enefeto se passò el vestido  
hasta la piel, dexandola teñida  
de su sangre, i passara mas adentro  
la punta, i fuera el coraçon herido,  
que



que tũ con mas violencia ya heriste;  
si entonces yò no le detengo el brazo,  
i su furor inpido: quiza aquella  
herida breve, fue un ensayo solo  
de su furor; de la desesperada  
constancia fuya; i le mostrò la via  
al hierro audaz, para que ya supiesse  
arrojarse por ella libremente

*SIL.* Ai, q̃ me cuẽtas? D. i despues lo è visto,  
cuando escuchò la desdichada nueva,  
de que eras muerta: del afan, i angustia  
amortecerse: i con furor extraño  
luego partir de alli para matarse;  
i desta vez, se avra deveras muerto.

*S.* Que lo tienes por cierto? D. Por sin duda

*SIL.* Triste de mí, porque no le seguíste,  
para impedirlo? ven, busquemos, vamos,  
que si la muerte mia  
le quitava la vida,  
mas facilmente espero  
que mi vida le salve de la muerte.

*D. AF.* Ya le seguí, mas tan veloz corria,  
que se desaparecio de mi en un punto,  
i nada me valio buscar sus huellas.

Mas

mas dònde quieres ir sin rastro alguno?

*SIL.* Ai Dafne, èl morirà si no le hallamos.

*DAF.* Cruel, sientes acaso que te usurpe  
la gloria de tal hecho? tù enefeto  
quisieras aver sido su omecida?  
no te parece ingrata, que su muerte  
deve ser obra de otra que tu mano?  
ora consuela té, que comoquiera  
que el desdichado muera, tù le matas.

*SIL.* O Dafne, tù me afliges;  
y el gran dolor que siento de su daño,  
se aumenta más con la memoria acerva  
de mi rigor passado,  
que onestidad llamava, i fuelo cierto,  
pero fue mui severa i rigurosa,  
agora lo conozco, i me arrepiento.

*DAF.* Que es lo q̃ escucho? tù piadosa, Silvia?  
tù en esse coraçon sientes afecto  
alguno de piedad? que es lo que veo?  
tù lloras? tù? notable maravilla!  
i es de amor enefeto esse tu llanto?

*SIL.* No lloro yo de amor; de piedad lloro.

*DAF.* No inporta: la Piedad es mensagera  
de amor, como el relanpago del trueno.



9. I aũ muchas vezes, cuãdo el mismo quiere  
 entrar oculto en los finzèros pechos  
 que lo escluyeron antes con severa  
 onestidad ; la semejança toma  
 de la piedad, que es su ministra i nũcia,  
 i con estos disfrazes, engañando  
 las juvenes senzillas,  
 dentro en sus coraçones se aposenta.

*DAF.* Llãto de amor es este, mucho abũda:  
 tũ callas: en fin amas, pero envano.  
 ò poder del Amor! justo castigo  
 sobre esta Ninfa enbia:  
 misero Aminta: tũ (como la abeja  
 que hiriendo muere, i en la agena llaga  
 dexa la propria vida) con tu muerte  
 às herido enefeto un duro pecho  
 que aun no picaste en tanto q̃ viviste.  
 Si eres agora espiritu desnudo  
 ya de los mienbros (como yo presumo)  
 aqui estaràs sin duda,  
 mira su llanto, i goza de tu suerte, i  
 en vida amante, i en la muerte amado.  
 i si era tu destino, que en la muerte  
 amado fueses; i esta fiera quiso

vender

vender su amor por tan subido precio,  
el precio mismo que pidio, le diste,  
i ya su amor con tu morir conpraste.

*COR.* Porcierto caro precio alque le à dado  
cuanto inutil i vil, a quien le admite.

*SIL.* O si pudiera ser conprar su vida  
yo con mi amor, o con mi vida mesma,  
si alfin es muerto! *D.* O tardo desengaño,  
tarda piedad sobrada  
cuando a ningun efeto es de prouecho.

\*\*\*\*\*

*ERGASTO. CORO. SILVIA. DAFNE*

**T**raigo tan lleno de piedad el pecho  
i tã lleno de orror; q̃ no oigo, o veo  
cosa alguna doquiera que me buelva,  
que todo no me espante i me cõgoxe.  
*COR.* Con què puede venir, ai dios, agora  
este pastor, que muestra  
tal turbacion en el senblante i lēgua?

*ERG.* Traigo la nueva triste  
de la muerte de Aminta. *S.* Ai, lo q̃ dize.

*ERG.* El mas noble pastor de nuestras selvas



el mas gallardo , afable , i comedido,  
amado de las Ninfas , i las Mufas,  
murio en su juventud: ai de q̃ muerte!  
*COR.* Di nos còmo (pastor) porque contigo  
llorar podamos su desgracia, i nuestra.

*SIL.* Ai que no oso llegarme  
adonde escuche i sepa  
lo que saber no escuso.  
duro coraçon mio.

aspero i fiero coraçon , què temes?  
de què te espantas? vete presto, acaba,  
contra el cùchillo agudo de una lengua,  
i aqui demuestra agora tu fiereza.  
Pastor , yo vengo por la parte mia  
de esse dolor , que a los demas prometes;  
porque me pertenece,  
quiça màs que tù pienfas,  
i cual devida prenda lo recibo:  
afsi que de dolor tan propio mio  
no debes ferme escasso.

*ERG.* Ha Ninfa , yo te creo,  
que mil vezes al misero sentia  
llamar tu nonbre, al acabar su vida.

*DAF.* Comiença ya la dolorosa istoria.

Yo

*EAG.* Yo estava en lo mas alto del collado,  
donde mis redes oi tendido avia,  
cuando bien cerca vi passar a Aminta  
mui trocado en el rostro, i movimiẽto  
del que antes era, mui turbado, i triste;  
tras el parti corriendo, i enefeto  
lo alcancé, i lo detuve: el cual me dixo:  
yo quiero, Ergasto, q̃ un plazer me hagas  
i es que conmigo vengas por testigo  
d̃ cierta acciõ: mas quiero q̃ me obligues  
antes tu fè, con juramento estrecho,  
de estarte a ù lado, i no moverte un passo  
a inpedir el efeto de mi intento.

Yo (quien pensara tan estraño caso,  
ni tan ciego furor?) hize, qual quiso,  
mil conjuros horribles, convocando  
a Pan, a Pales, Priapo, i Pomona,  
i a la noturna Ecàtes. luego anduvo,  
i me llevò por lo fragoso i agro  
del collado, por cuẽstas i barrancos  
incultos, sin camino o fenda alguna,  
do pẽde al cabo un precipicio a un valle:  
aqui nos detuvimos; yo mirando  
al fondo, estremecime de improviso,

i al



i al punto a tras me retiré: i el moço  
hizo alguna señal como de risa  
i ferenò su rostro, el cual afecto  
fue el motivo mayor de asegurarme:  
despues hablome asì; mira que cuentes  
lo que veràs, a Ninfas i pastores;  
luego dixo, mirando al hondo valle:  
si yo a mi voluntad hallar pudiera  
prontos asì de los hambrientos lobos  
el vientre i los colmillos, como tengo  
este despeñadero; bien quisiera  
morir la muerte que murio mi vida:  
quisiera que estos mienbros miserables  
fuesen despedaçados  
(ai triste) como fueron  
a aquellos de mi Silvia delicados;  
mas puesto que no puedo,  
i ya que a mi deseo  
el Cielo niega las vorazcs fieras,  
quiero seguir camino diferente  
para morir: yo seguire otra via  
la qual serà alomenos  
la màs breve, si nò la que devia:  
ea Silvia, yo te figo,

yo voi a aconpañarte,  
i muriera contento si entendiera  
almenos con certeza, que seguirte  
no fuesse disgustarte, i que tus iras  
se uviessen acabado con la vida:  
ea Silvia ya te figo.

Esto dicho; de encima del barranco  
precipitose, buelta la cabeça  
hazia lo hondo, i yo quedème elado.

*SIL.* Ai desdichada! *D.* Miserable Aminta.

*COR.* Por qué no lo impediste?

hizote acaso estorbo

a detenerlo, el juramento hecho?

*ERG.* No no, que despreciando el juramēto

(vano quiza en tal caso)

cuando adverti su temeraria i loca  
resolucion, corri con anbas manos,

i, como quiso su enemiga fuerte,

lo asi deste cendal que lo ceñia,

el cual, no siendo a sostener bastantē

el peso con el inpetu del cuerpo

que ya del todo abandonado estava,

se me quedò en la mano hecho pedaços.

*COR.* I qué fue de su cuerpo desdichado?



*ERG.* No lo sabre dezir, porque yo estava  
con tal horror i lastima, que cierto  
no tuve coraçon para assomarme,  
por no mirarlo dividido en pieças.

*COR.* O lastimoso caso!

*SIL.* Bien foi de piedra dura  
pues una nueva tal aun no me acaba.  
triste de mi; si aquella falsa muerte  
de quien le odiava tanto  
le à quitado la vida; justo fuera  
que la infalible muerte  
de quien me quiso tanto  
me quitasse la vida:  
i quiero me la quite; si no puede  
con el dolor, almenos con el hierro,  
o ya con este ceñidor infausto,  
este, que no sin causa  
no siguió las ruinas  
de su caro señor: mas quedò solo  
para tomar vengança  
de mi crueldad, i de su muerte injusta.  
prenda infeliz, de dueño  
mucho mas infeliz, no te disguste  
quedar en este abominable alverguc,  
que

que solamente quedas  
para instrumento de vengança, i pena:  
porcierto yo devia  
aver sido en el mundo compañera  
del infeliz Aminta: i pues no quise;  
serè por obra tuya, su consorte  
en el profundo abismo.

*cor.* Consuelate ~~que no es~~  
que no es tuya la culpa  
fino de la fortuna.

*sil.* De què llorais pastores?  
si de mi afan llorais, yo no merezco  
piedad ninguna, que no supe usarla:  
i si llorais la desdichada muerte  
del misero inocente; es mui pequeña  
demostracion de perdida tan grande.  
I tù, mi Dafne, enxuga  
por dios, essas tus lagrimas, si è sido  
yo la ocasion; i suplicarte quiero  
(no por piedad de mî, sino del triste  
que fue mas digno della)  
me ayudes a buscar sus miserables  
mienbros, i sepultarlos:  
este cuidado solamente inpide



el darme aqui la muerte :  
en este oficio solo  
quiero pagar ( pues otro no me queda )  
el amor que me tuvo : bien que puede  
contaminar esta omicida mano  
la piedad de la obra , mas contodo  
entiendo i se , que le sera agradable  
almenos por ser obra de mi mano ,  
porque me quiere i ama  
cual lo mostrò muriendo.

*DAF.* Soi contenta porcierto de ayudarte  
en el piadoso oficio,

mas tu morir del pensamiento borra.

*SIL.* Hasta agora vivi para mi mesma

i para mi fiereza ; agora quiero

vivir lo que me queda para Aminta ,

o vivire alomenos

para su elado i misero cadaver.

tanto i no mas es licito que viva ,

iluego que se acaben

a un tienpo sus obsequias , i mi vida.

Pero dime , pastor , por que camino

podemos ir al valle , do el barranco

tiene su asiecto ? *ER.* Aqueste á de llevaros

-iel

i el estará de aqui poco distante.

*DAF.* Vamos guiarète yo, q̃ biē me acuerdo  
deste lugar que dize.s. A Dios pastores,  
prados a dios, a dios selvas i rios.

*ERG.* Hablando va desuerte, que denota  
estar dispuesta a la ultima partida.







## C O R O.

**L**O que la Muerte rigurosa atierra,  
 Amor, tû lo reparas, dulce i blando,  
 sienpre amigo de paz, i ella de guerra,  
 de cuyos triûfos sienpre vas triunfando:  
 i la vez que dos almas en la Tierra  
 ligas (sus voluntades conformando)  
 tanto se muestra semejante al Cielo  
 que no desdeñas abitar el Suelo.

En la pureza del celeste asiento  
 no se an visto jamas turbadas iras,  
 afsi tû en el umano entendimiento  
 una apazible mansedunbre inspiras:  
 el odio, el alterado movimiento  
 del blando pecho i coraçon retiras;  
 i casi haze tu valor superno  
 de todo lo mortal un giro eterno.



# ACTO QUINTO.

EL PINO      CORO.

**N**O ai duda q̃ la lei conq̃ gobierna  
 Amor su grãde Inperio eternamente,  
 no es injusta ni dura, i q̃ sus obras  
 llenas de providencia i de misterio,  
 sin razon se abominan i condenan;  
 ò cuan artificioso, por caminos  
 no conocidos, encamina al onbre  
 a su felicidad! i entre los bienes  
 lo pone al fin de su amorosa gloria  
 quando el se juzga al fondo de sus males.  
 He aqui precipitado Aminta, sube  
 al fumo colmo del mayor contento.  
 ò tú feliz! ò venturoso Aminta!  
 i más quanto mas fuiste desdichado;  
 esperar con tu exenplo agora puedo  
 que vez alguna aquella dulce ingrata  
 que con piadosa risa encubre i cela  
 el azero mortal de su fiereza,

com



con fiel piedad mi coraçon repare  
 que con piedad fingida tiene herido.  
 cor. Aqui se nos acerca el sabio Elpino,  
 i escuchad sus raçones, que de Aminta  
 hablando viene como si èl viviera,  
 i le llama feliz i venturoso.

ò condicion de los amantes dura!  
 sin duda juzga venturoso amante  
 al que muriendo al fin piedad alcança  
 en el amado pecho de su Ninfa,  
 esto tiene por gloria, i esto espera.  
 de cuan ligero premio el Dios alado  
 contenta sus fecuazes. Dime Elpino  
 en estado tan misero te hallas  
 que venturosa llamas a la muerte  
 de un infeliz Aminta? i semejante  
 fin desdichado para ti deseas?

ELP. Amigos, bien podeis estar alegres  
 porque es falsa la fama de su muerte.  
 cor. O quanto nos alegra lo que dizes!  
 en fin à sido falso, segun esso,  
 que se precipitò. ELP. Verdad à sido,  
 mas fue feliz el precipicio, tanto,  
 que en una imagen misera de muerte

le traxo vida i bien; agora queda  
entre los dulces braços de su Ninfa  
piadosa ya, lo que antes rigurosa,  
la cual entanto, con su boca misma  
las lagrimas le enxuga de los ojos:  
así voi a llamar al buen Montano  
(della padre) i llevarlo donde agora  
quedavan juntos, porque el gusto fuyo  
les falta solamente, i ya dilata  
la voluntad unanime de entrambos.

*COR.* Iguales son de edad, i gentileza,  
en el desseo conformes: i Montano  
de nietos deseoso, i de anpararse  
alegre en la vejez con tal presidio,  
así que el gusto de ambos será fuyo.  
mas tú nos cuenta por tu vida, Elpino,  
cual Dios, o cual ventura al buen Aminta  
salvarle pudo de peligro tanto.

*ELP.* Yo lo dire, escuchad, escuchad todos  
lo que vi por mis ojos. Yo me estava  
junto a mi cueva, que vezina al valle  
i casi al pie del gran collado yaze,  
do forma falda su ladera enhiesta:  
alli con Tirsi andava razonando



de aquella que en la misma red i lazos  
primero a èl, i a mi despues à enbuelto,  
i anteponiendo mi servir continuo  
a su retiramiento, i libre estado:  
cuando una boz nos levantò los ojos.  
i el ver de lo alto despeñarse un onbre  
i verlo dar sobre una espessa mata,  
fue todo un punto. En el collado avia  
poco alto de nosotros, producido  
de mucha yerva, espinos, i otros ramos  
juntos, i estrechamente entretexidos,  
un grande haz: en este (antes que diese  
en otra parte) vino a dar el golpe:  
i bien que el peso alfin lo desfondasse,  
i èl, màs abaxo a nuestros pies cayesse,  
aquel estorbo, aquel impedimento  
tanto inpetu quitò de la caida,  
que ella no fue mortal, pero con todo  
tan grave fue, que un ora larga estuvo  
como aturdido, i fuera de su acuerdo.  
quedamos mudos de piedad i espanto  
los dos, al espectaculo inprovisto,  
conociendo el pastor, mas conociendo  
que no era muerto, ni tan poco estava  
para

para morir , el duelo mitigamos.  
 Tirsi entonces me dio larga noticia  
 de sus secretos , sus amores tristes:  
 mas mientras con diversos argumētos  
 procuramos hazer que rebiviesse,  
 enbiado ya a llamar Alfesibeo  
 a quien Febo enseñò la Medicina  
 cuando me dio la citara i el plectro;  
 llegaron juntamente Dafne i Silvia  
 que ( como luego supe ) ivan buscando  
 el triste cuerpo que tenían por muerto:  
 pues cuando Silvia lo conoce ; i mira  
 en las mexillas palidas de Aminta  
 una belleza tal, que la violeta  
 nunca tan dulcemente se marchita,  
 i èl con gemido debil , que parece  
 que en los suspiros ultimos , al aire  
 exala el alma a guisa de Bacante ;  
 con altos gritos , i herirse el pecho  
 se arroja sobre el cuerpo que yazia,  
 juntando rostro a rostro, i boca a boca.  
*COR.* Pues còmo no la abstuvo la verguēça  
 siendo ella tan severa , i tan esquivaz  
*ELP.* Abstiene la verguença un amor debil,  
 M mas



mas de un amor cōstāte, es debil freno.  
Luego como si fueran fendas fuentes  
sus ojos, començò con vivo llanto,  
del joven a bañar el rostro frio:  
i fue aquel agua de virtud tan grande,  
que en si bolvio, i abriendo ya los ojos,  
un ai profundo le salio del pecho  
con gran dolor: i el ai que tan amargo  
partio del coraçon, se encontrò luego  
con el aliento de su Silvia cara,  
que lo acogio en su boca, i en aquesta  
se convirtio al instante dulce i puro.  
Quien os sabra dezir, còmo quedaron  
en aquel punto entranbos? ya seguro  
del amor de su Ninfa el fiel Aminta  
i viendose en sus braços apretado:  
quien sabe que es Amor, èl solamente  
por si mismo lo juzgue, mas no entiēdo  
puede juzgarfe, cuantomas dezirse.  
*cor.* Enfin Aminta està de fuerte sano  
q̃ ya no ay riesgo de su vida? *ELP.* Aminta  
està pues sano, aunque su rostro un poco  
tiene arañado, i quebrantado el cuerpo,  
mas es nada enefeto, i el lo estima  
por

por menos de lo que es . dichoso joven  
que afsi à dado feñal de amor tan grande  
i agora logra del amor el premio,  
a quien las penas todas , i peligros  
paffados, firven de mayor contento.  
Pero quedaos a dios , porque yo figo  
mi camino a buscar al buen Montano.



C O R O.

**N**O sè si siendo tanta la amargura  
que este pastor amante  
à padecido en su penoso estado;  
puede al presente alguna gran dulçura  
darle fabor bastante  
en reconpenfa a todo el mal paffado:  
i si es mas estimado  
i mas alegra el bien tras muchos males;  
Amor, de bienes tales  
premia a los otros q̃ en dominio tienes,  
que yo no pido tus mayores bienes.



Tras breves ruegos, i servicios breves,  
quiero me admita luego  
mi amada Ninfa con amor piadoso:  
i solo mezcla de cuidados leves  
nuestro dulce sosiego,  
no tan grave tormento i riguroso,  
mas un desden zeloso,  
una esquiveza blanda, enamorada;  
guerra en fin limitada,  
a quien la dulce paz, i tregua siga  
que en mas ardor los coraçones liga.

F I N.



# R I M A S

## V A R I A S.

De Don Iuan de Iauregui.

☞ *A Marco Antonio, en su batalla naval.* ☞

S O N E T O.

**S** Obre las ondas, acossado Antonio  
 al fuerte Augusto, i a Cleopatra mira,  
 una al dominio del incauto aspira,  
 otro al diadema del Inperio Aufonio.  
 Entregase el amante al golfo Ionio,  
 màs encẽdido en vil amor, que en ira:  
 inmensa armada en su favor conspira  
 del Medo, i Persa, Egipcio, i Maedonio;  
 Puede triunfar de Augusto acometiendo:  
 tambien huyendo de Cleopatra, puede  
 vencer astuto su malicia, i arte.  
 Trueca la accion; i del contrario huyẽdo,  
 sigue su amada fugitiva, i cede  
 anbas victorias, al Amor, i a Marte.

N

A



¶ *A Mucio Cenola.* ¶

S O N E T O

**L**ibrar del fuego la engañada mano  
manda Porfena, i el azero agudo  
que Mucio abraza, de temor desnudo,  
i del castigo de si mesmo ufano.

La propria diestra, que el varon Romano  
ardiendo pudo ver inmoble, i mudo,  
essa mirar intrepido no pudo  
el ofendido Principe Toscano.

En alta admiracion cambia la saña,  
la vida al enemigo reservando,  
que para darle muerte armò la diestra.  
Feliz error, que mejorò la hazaña.

mano sienpre feliz, pues pudo errando  
ser exenplo de tantas, i maestra.

*A la hazaña de Don Alonso Perez de Guzman el Bueno,  
en la defensa de Tarifa.*

S O N E T O.

**L**as altas bozes, i rumor travieso  
oye el Guzmán Hispano desde el fuerte,  
i al hijo mira amenazado a muerte,  
i entre las huestes enemigas preso.

Del

Del paternal amor el grave peso  
 le representa su contraria fuerte,  
 mas el alto valor del pecho fuerte  
 se aventajò con espantable ecceso.  
 Del muro arroja su desnuda espada,  
 i esta sus filos en el hijo enplea,  
 a quien dize, con boz no alborotada:  
 Manche el suelo tu sangre derramada,  
 primero que la misma en ti se vea  
 con el infame desonor manchada.

*Epitafio a las ruinas de Roma.*

S O N E T O.

EL Nonbre Aufonio, que ligera i suelta  
 la Fama un tienpo resonò; i el culto  
 Tenplo Tarpeyo, a quiẽ el Indio oculto  
 rindio tesoros, i el Iberio Celta,  
 Aqui difunto yaze; aqui refuelta  
 la piedra en polvo, i el antiguo vulto;  
 nos muestra Roma su sepulcro inculto  
 en las cenizas de si misma enbuelta.  
 Fuè rara Fenix, que su cuerpo mismo  
 quiso abrasar en encendidas guerras  
 porque su vida renovase el buelo:



I si un tienpo rigio las anchas Tierras,  
 oi estiende desde ellas al Abismo  
 su sacro Inperio, i al Enpireo Cielo.

§ *A la edad del Año.* §

S O N E T O.

**D**E verdes ramas i de frescas flores  
 vistio la Tierra en su niñez infante  
 el virgen seno; i su vivaz senblante  
 ornò de mil guirnaldas de colores.  
 Ioven despues, en placidos amores  
 gozando al Cielo su amador constãte;  
 de las entrañas, como tierna amante,  
 de suspiros en vez, lançò vapores.  
 Mil frutos de fazon, el vientre abierto,  
 luego produjo al puro viento ufana,  
 bronca pero la faz mostrando i ruda.  
 Oi arrugado en su vejez el yerto  
 rostro, la vemos, i de nieves cana.  
 todo la Edad lo desconpone, i muda.

§ *Condena el fabricar soberuios Palacios.* §

S O N E T O

**A**I de cuan poco sirve al arrogante  
 el edificio que sobervio enpina  
 sobre

fobre pilastras de Tenáro, i fina  
 de marmol piedra, i de color canbiãte.  
 Pues quanto mas del suelo se levante  
 maquina eccelsa, al cielo convezina,  
 tanto mas cerca atiende a su ruina,  
 tanto mas cerca al rayo del Tonante.  
 Consumirà en los jaspes su tesoro  
 i cousumidos de la propria suerte  
 ellos seran en termino ligero.  
 I por ventura entre alabaistros, i oro  
 del alto capitel, verà su muerte  
 pobre i desnudo el sucesor primero.

*os A un Nauio destrozado en la ribera del mar. So*

## S O N E T O.

E Ste vaxel inutil, seco, i roto,  
 tan despreciado ya del agua i viento,  
 vio con desprecio el vasto movimiento  
 del proceloso mar, del Cauro i Noto.  
 Sobervio al golfo, umilde a su piloto,  
 i del rico metal sienpre sediento;  
 traxo sus minas al Ibero asiento,  
 avidas en el Indico remoto.

Ausente



Ausente yaze de la selva cara,  
 do el verde ornato conservar pudiera  
 mejor que pudo cargas de tesoro.  
 Así quien sigue la codicia avara,  
 tal vez mesquino muere en estrangera  
 provincia, falto de consuelo, i oro.

OS *La Virtud a la Invidia.* OS

S O N E T O.

**I** Vez, que inormes culpas no corriges,  
 i la Virtud condenas, i aborreces:  
 tú que en la agena dicha te entristeces,  
 i el daño ageno por alivio eliges:  
 Invidia, que traidoras armas riges,  
 i a tu pesar, si el animo enbraveces,  
 al inbidiado onoras, i engrandeces,  
 i al invidioso con ahinco afliges.  
 Hazer podras de tu veneno enpleo,  
 turbando el pecho q̃ mis obras culpa,  
 q̃ en mí no alverga de tu fuego indicio.  
 Otra mayor vengança no desseo  
 del q̃ me invidia, que su propria culpa,  
 donde es castigo de si mesmo el vicio.  
 En

En una estatua del Rei Filipo III. esculpida por So-  
insigne artifice Toscano.

## S O N E T O.

Lisipo a solas el trasunto vero  
pudo esculpir del Macedonio Marte,  
do reguladas fortaleza, i arte,  
fue el escultor igual a su guerrero.  
Pues tū que agora juntas (Marte Ibero)  
al mundo antiguo tu segunda parte;  
bien deve quien intenta figurarte  
sobrar la industria del buril primero.  
Mas como de Alexandro, el soberano  
reino, te aumenta el Cielo, gran Filipo,  
así te da escultor, que al suyo eccede.  
Ya ves docta labor en Tosca mano,  
que oscureciendo el arte de Lisipo,  
tu espíritu infundir al marmol puede.

En el Tumulo que fabricò Sevilla ala So-  
Reina Doña Margarita.

## S O N E T O.

O por Vandalia insigne, i su cabeça,  
magnifico sepulcro al cuerpo santo  
de Margarita, se dedica, entanto  
que el alma goza de mayor alteza.

No



No el rico adorno , i la Imperial grandeza  
 mueva a curiosa admiracion, i espanto  
 los ojos mismos, que a dolor, i a llanto  
 deve mover, i a funeral tristeza.

Ya en quanto espacio el Vniverſo eſtiẽde  
 ſu grave faz ; todo plazer deſtierra  
 la Muerte , ufana de tan noble palma.  
 Ella ſe alegre ; alegreſe la tierra  
 que las cenizas enbolver pretende ;  
 i el cielo puro , que atefora el alma.

SONETO amoroso.

**B**Vrla i blafona la corcilla o gama,  
 bien guarecida entre ſu bosque eſpeſo,  
 del gran lebel, i acoſſador ſabueſo,  
 cuyo ladrido la amenaza i llama.  
 Mas ſi engañada de la yerva i grama,  
 al raſo canpo eſtiende el pie travieſo,  
 muriendo paga ſu ligero ecceso,  
 i envano el gremio de las ſelvas ama.  
 Aſi mientras cerrado en mi aſpereza  
 vivi ; burlava (Amor) de tus rigores,  
 mas engañòme un roſtro liſongero:  
 Sali

Sali de mì, siguiendo la belleza  
de un paraíso con perpetuas flores,  
donde a tus manos rigurofas muero.

os      *Al Sol amaneciendo*      so

## S O N E T O.

**R**Vbio Planeta, cuya lunbre pura  
del tienpo mide cada punto, i ora.  
fi el bello objeto, que mi pecho adora  
solo le gozo entre la noche oscura;  
Por què ya se adelanta, i se apresura  
tu luz injusta, i el Oriente dora?  
las sonbras alexando de la Aurora,  
i con las sonbras, mi feliz ventura?  
Diràs que el dulce espacio defraudado  
ya de la noche, me daràs el día,  
tal que de bida un punto no me devas.  
Sì debes ( causa del ausencia mia)  
que es bida solo el tiēpo que me llevas;  
i el que me ofreces un mortal cuidado.

## S O N E T O.

**S**I en el amado pecho más constante  
teme el olvido el amator ausente,

O

por-



porq̃ en la ausēcia el Tiēpo no cōsiente  
 memoria, o voluntad perseverante;  
 Yo que en presēcia (miserable amante)  
 no fui correspondido, i al presente  
 mi ausencia Filis no recēla, o fiente;  
 quē olvido espero a su rigor bastante?  
 Esta imaginacion al alma asida  
 mil muertes puede darme; i yo cō ella  
 ser puedo a mis tormentos omicida:  
 Mas como agradan a su causa bella  
 tanto mis males; me reserva en vida,  
 que es mayor mal, q̃ lo ferà el perdella;

¶ *Vn ausente, nauegando: So*

S O N E T O.

**I** Amas por larga ausencia (amada Flora)  
 sentir podra mi fe mudança alguna,  
 bien q̃ me engolfe i lleve la Fortuna  
 por la remota mar Hircana, o Mora.  
 Si en cada espuma que levanta agora  
 brillando el agua al rāyo de la Luna;  
 nacieffen Venus ciento, i cada una  
 fuesse de un nuevo Amor engēdradora;  
 I estos,

I estos, i aquellas, con igual denuedo,  
cuidassen aumentar el fuego mio;  
ni se aumentára, ni mi se creciera:  
I aunque de acrecentalla desconfio,  
vivo en eterno afan, porque no puedo  
quereros tanto, como yo quisiera.

## S O N E T O.

D A me el peñasco (Sifiso cansado)  
i tù (infelice Tantalo) tu pena:  
dame (Prometeo) el aguila, i cadena,  
herido el pecho, i al Caucàso atado:  
Dame (Ixion) la rueda en que amarrado,  
a eterno giro el Cielo te condena:  
i llevad todos la miseria agena  
de un coraçon en zelos abrafado.  
Aliviareis el peso a mi tormento,  
mientras al trueco, i desfigual porfia,  
fuere vuestra paciencia poderosa:  
I cuando a alguno falte el sufrimiento,  
no juzgarà despues tan rigurosa  
la pena fuya, experto de la mia.



¶ *Vn amante abrasando las prendas de su dama.* ¶

## S O N E T O.

**P**Afsò la Primavera, i el verano  
 de mi esperança: i el agravio mio  
 en la esteril fazon del seco estio  
 entrega estos despojos a Vulcano.  
 Bien que el sagaz Amor intenta envano  
 oponer al incendio un yelo frio,  
 donde el turbado pecho pierde el brio,  
 i se entorpece la cobarde mano.  
 Mas la razon que mi derecho anpara,  
 quiero fomento el fuego merecido.  
 Reliquias mueran de memorias mias:  
 I el desengaño (como Fenix rara)  
 que estuvo de mi llama consumido,  
 vivo renazca entre cenizas frias.

\* \* \* \* \*

\* \* \* \* \*

\* \* \* \* \*

¶¶¶

☞ *Al Oro.* ☞

## C A N C I O N.

S Abia Naturaleza,  
que al bien de los umanos  
aplicas tu saber, tu industria i maña:  
yo la sagaz destreza  
alabo de tus manos,  
que en viva peña, en aspera montaña  
los metales avaros escondiste  
cuyo tesoro vil el mundo onora:  
o ya los enbolviste  
en las arenas de abundantes rios,  
adonde retirados i baldios,  
nunca los viesse la cudicia, autora  
de aquella sed, que con ahinco instiga  
siempre a si misma, i nunca se mitiga.

Tu providencia alabo,  
i al onbre vitupero,  
que destruyò su paz, buscando el oro  
para servirle esclavo.  
i en oculto minero

ronpio



ronpio anhelando su taladro i poro,  
donde el fiero metal se engendra i cria  
i se derrama en escondidas venas,  
sin conocer al día;  
q̃ en ciega noche enbuelto i soterrado  
aun tienpo nace, i yaze sepultado,  
i de la tierra se distingue apenas,  
hasta salir a luz el metal fiero,  
aun mas nocivo, q̃ el sangriento azero.

Dexa su centro ocioso,  
cuando sobre la tierra  
descubre el rostro palido, i flamante,  
anuncio temeroso  
de la discordia, i guerra  
amenazada en su vivaz senblante:  
ya su valor ostenta, i su arrogancia  
en cetros i diademas engreido:  
i el que en umilde estancia  
de riscos i terrones se escondia,  
ni al Sol, siendo su padre, conocia;  
vedle con alto inperio, introduzido  
por excelso Monarca soberano,  
que apenas cabe en el distrito umano.

Oro

Oro Tirano altivo,  
a quien los vicios viles  
onran cual Dios, i su malicia anparas:  
por ti el amor lascivo  
mil pechos femeniles  
vence, que ya se prostran a tus aras  
en torpe ofensa del onesto zelo.  
a ti procuran la Traicion i Engaño  
i su comun desvelo:  
i por ti se dedican tantas vidas  
al rencor de las armas omicidas,  
tantas a estraño mūdo, al clima estraño,  
al fulco incierto de nadantes proras,  
i al furor de las ondas bramadoras.

Tù ya de los metales  
fuiſte el primer caudillo;  
fus filos provocando a la matança:  
dieron los minerales  
azeros al cuchillo,  
a la tajante cimitarra, i lança,  
i aguda punta al dardo i la faeta:  
laminas dieron de laton canoro  
a la Marcial tronpeta:

dieron



dieron el bronze al belico instrumēto  
del rayo i trueno imitador sangriento;  
i todos atendiendo a tu decoro,  
por ti militan, i tu gloria vana  
escriven (ò furor) con sangre umana.

Quiēn tus hazañas fieras,  
funestas i llorosas  
en reino alguno de la Tierra ignora?  
diranlo las riberas  
del Xanto, i las tres Diosas,  
en beldad cada cual conpetidora,  
do pudo el premio de tu vil mançana  
encender tales iras, que abrasaron  
la gran ciudad Troyana.  
tus pomos lo diran, que de Atalanta  
ya suspendieron la volatil planta,  
i al lustroso metal la encaminaron,  
donde con muestras de aparente dicha  
tuvo principio su fatal desdicha.

Por ti, de las infieles  
ondas, i su camino,  
sacar pudo escarmiento el mas ofado,  
cuando

cuando a la antigua Heles  
prestaste el Vellochino  
del animal, que al pielago salado  
ya la conduxo, i la anegò en su abismo:  
mas uvo quien tentò, sin escarmiento,  
i por el precio mismo,  
dar a los vientos de su vida el cargo  
en la primera de las naves Argo.  
ò cuantas vidas à llevado el viento  
tras un peligro tan horrible i triste  
que a los umanos riesgos añadiste!

Ya con la Argiva dama  
servida del Tonante,  
fueron de Acrisio los recatos vanos:  
cuando apagò la llama  
del cauteloso amante  
tu espesa lluvia de luzientes granos.  
tù encendiste el indomito desseo  
al q̃ traçò (por tu avaricia instado)  
la muerte de Siqueo.  
de ti vimos a Midas tan sediento,  
que no le consentiste otro alimento.  
tù, como precursor del fiero Hado,

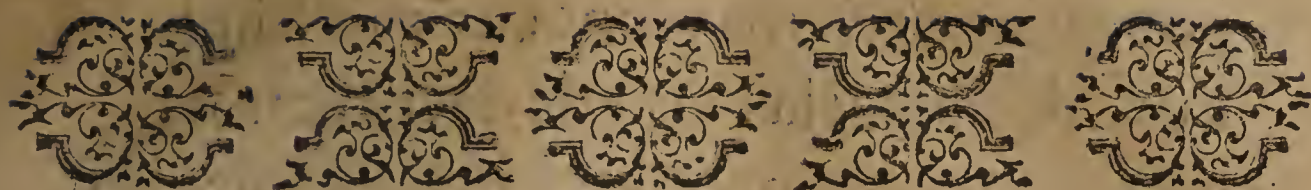
P o c a s i o :



oportunaste el misero suceso  
cõtra el Romano Crasso, i Lidio Cresso.

De toda dicha i gusto  
eres ageno i falto  
contra el avaro, que tu nonbre adora;  
pues pagas en disgusto,  
rezelo, i sobrefalto,  
la eterna adoracion con que te onora.  
ò infano el que te busca, i te procura,  
siempre sujeto a ser el ofendido  
de tu malicia impura!  
si mil afanes cuestras procurado,  
temores tantos causas conservado,  
i no menor tristeza das perdido:  
fin que pueda gozar de algun contentõ  
fino el que està de tu cudicia esento.





¶ *La Monarquía de España, en la muerte de su* ¶  
*Reina Doña Margarita.*

## E L E G I A.

Y A que en silencio mi dolor no iguale,  
 ni mis ocultas lágrimas i llanto  
 al superior afecto que las vierte;  
 justo será que mi funesto canto  
 las acompañe, i que del alma exale  
 nuevos clamores de tristeza i muerte.  
 i pues me ofrece la contraria Suerte  
 presente el caso más infauſto, i grave,  
 que caber pudo en ſu rigor violento;  
 que aſſi mi ſentimiento  
 llegue al eſtremo q̄ en mis fuerças cabe:  
 mas vence ſu rigor las fuerças mías,  
 ni admite el grave daño reconpenſa,  
 faltando a Eſpaña ſu mayor teforo.  
 i yo, aunque ciega de perpetuo lloro  
 quiera ſentir ſu riguroſa ofenſa;  
 verè primero en las cenizas frias



por quien suspiro, fenecer mis días,  
que de llorarlas quede satisfecho  
mi estilo, i pluma, ni mi lēgua, i pecho!

Quiē vio tal vez en aspera canpaña  
arbol hermoso, cuya rama i hoja  
cubre la tierra de verdor sonbrioso?  
donde el ganado candido recoja  
alejado el pastor de su cabaña,  
i alli resista al caluroso Estio.  
la planta con illustre señorio  
ofrece de su tronco, i de sus flores,  
i de su hojoso toldo, i fruto opimo,  
olor, i dulce arrimo,  
sustento, i sonbra a ovejas i pastores;  
hasta que la segur de avara mano  
sus fertiles raizes desenbuelve  
atormentando entorno su terreno,  
por dar materia al edificio ageno.  
siente la noche el ganadillo, i buelve  
al caro alvergue, procurado envano,  
i viendo de su abrigo yermo el llano,  
forma balido ronco; i su lamento  
esparze (ai triste) i su dolor al viento

No

No de otra fuerte , o Planta generosa,  
que adornas los alcaçares del Cielo,  
prestaste arrimo , fonbra, i acogida  
al Pueblo grato del Iberio suelo:  
dio tu eroica virtud, cual flor hermosa,  
olor que à penetrado la estendida  
region eterna: aysi despoſſeida  
viendose España de la prenda fuya,  
tenblo al ſevero golpe de la Parca,  
i entorno ſu comarca  
fue quebrantada con la auſencia tuya!  
oi los que en ti gozaron tan colmada  
copia de frutos, ſus ofenſas miden  
con largas queexas; i a llorar forçados  
con eſpantables roſtros, erizados,  
ſuſpiros tantos de dolor deſpiden,  
que para ſu querella congoxada  
ya faltan fuerças a la boz canſada,  
i ſi reduzen a llorar los brios,  
tanbien para los ojos faltan rios.

Ni ya reprime ſu lamento vano  
verte en el Cielo mejorar de Inperios;  
de eccelfos tronos i coronas ſantas;  
i que



i que en vez de los Principes Iberios  
que se prostravan a besar tu mano,  
oi las estrellas besaràn tus plantas;  
ni el ver q̃a España dexas prēdas tãtas  
(nobles centellas de tu sacro fuego)  
a cuyo Cetro, i prospero gobierno  
daràs favor eterno  
si a Dios presentas de su parte el ruego.  
ni nos basta mirar tu viva lumbre  
al Sol de quien fue rayo siēpre unida,  
i aumentando esplendor al alto cielo.  
ni el ver, por muēstras de tu santo zelo,  
modernos Tenplos, q̃ en edad florida  
an de lograr su eccelsa pesadumbre,  
i en cuãto el roxo Febo el mūdo alūbre,  
onrar, solenizando tu corona,  
su viva sienpre, liberal Patrona.

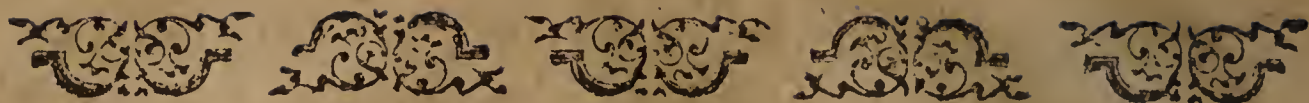
Por mas que el Tienpo, i la Razon porfie  
a divertir el animo afligido  
de su entrañable, i vivo sentimiento;  
no avra razon, o tienpo, o largo olvido  
que nuestro luto funeral desvie  
del sienpre fatigado pensamiento:

sien-

siempre al disgusto cederà el contento  
en misera contienda; i por despojos,  
veràs, sin tí, nuestros umildes pechos  
que en llanto ya deshechos  
el coraçon distilen por los ojos.  
tu muerte llorarán los pardos Chinos,  
los Indios negros, i Alemanes rubios  
que en tí perdierõ su Inperial grãdeza:  
darate el Mundo, con igual tristeza,  
flebil tributo en lluvias, i diluvios,  
porque si a los distantes, i vezinos  
Reynos, tus ojos buelves ya divinos,  
veas que te llora con amor profundo,  
si no cual deve, como puede el Mũdo.







*A Don Pedro de Castro, Conde de Lemos, i Presidente de las Indias, en muerte de su hermano Don Fernando de Castro Conde de Gelues.*

*E L E G I A.*

**P**Artio la Noche de su alvergue oculto,  
 i las lobregas alas estendia  
 cubriendo de la Tierra el ciego bulto.  
 Vistiose el Aire, por el muerto Dia,  
 de sonbra; i sus exequias celebrando  
 el Cielo, inmensas luzes encendia.  
 El Mundo foscigava en ocio blando,  
 solo don Pedro, ageno de reposo,  
 la muerte lamentava de Fernando.  
 Mas entre el sentimiento doloroso,  
 vino a ocupar alfin sus fatigados  
 miembros el sueño, a su dolor piadoso.  
 Ya tiene los sentidos entregados  
 al ocio, i los amargos pensamientos  
 en el profundo olvido sepultados.  
 Cuando sobre los altos elementos  
 ver le parece dividirse el cielo,  
 i en luz bañarse los delgados vientos.  
Luego

Luego, lleno de espanto y de rezelo,  
delante mira al fallecido hermano,  
resplandeciente su corporeo velo:  
Confuso levantò la amiga mano  
por abraçarle; i al ceñirle el cuello,  
los átomos abraça, i aire vano,  
Buelve otra vez a contemplallo, i vello,  
i reconoce su mortal figura,  
si biẽ de aspecto aun mas ilustre i bello.  
Le engaña la aparente conpostura,  
mirando el cuerpo de gentil concierto,  
la nieve de su rostro, i grana pura.  
I de su muerte lamentable incierto;  
ò caro hermano (el generoso Conde  
pregunta) dime, si eres vivo, o muerto?  
Yo vivo soy (Fernando le responde)  
i tũ a mis ojos muerto, i el humano  
vãdo que el cerco de la Tierra esconde.  
Mientras el alma con bolar liviano,  
no cambia la terrena carcel triste  
por el eterno asiento soberano.  
O tũ que de mi alma dividiste  
(dixo don Pedro entonces) una parte  
cuando a la esfera superior partiste!



O planta bella , que a la Enpirea parte,  
dexando lleno de dolor el Suelo,  
pudiste en años verdes colocarte!  
Mira de España la tristeza i duelo  
comun desde la cunbre de Pirene,  
hasta do Calpe se levanta al Cielo:  
I aquel antiguo Reyno que contiene  
el termino Galaico , generoso,  
de do la estirpe de tu sangre viene.  
Llorando alli veràs a su famoso  
Pueblo, q̃ ilustra el gran Apostol Santo  
i protector de Iberia belicoso.  
Tal desconsuelo muestra a daño tanto  
Vandalia, i con inutil, impaciencia  
el Betis cambia su corriente en llanto:  
I mas lastima tu perpetua ausencia  
a la Andaluz Metropoli de España  
do florecio tu verde adolescencia.  
Ver puedes lleno de tristeza estraña  
tambien de Esperia el coraçon interno  
que Mançanares i Pisuerga baña:  
Donde por gloria de tu nonbre eterno,  
basta que al fuerte pecho de Filipo  
tiene tu ausencia lastimado i tierno.

Qué

Què ingenio ya de Zeusis o Lisipo  
a figurar bastára, o què Timante,  
nuevo dolor, que a todos anticipo?  
Fuerça será que el umido senblante  
un velo cubra a tu querida Esposa,  
pues no ai estilo a su dolor bastante.  
Ni fue tan lamentado de la Diosa  
su Adonis bello, que dexò tendido  
del javali la furia inpetuosa.  
Ni de Lanpecia el joven atrevido,  
por cuyo ciego error desatinado,  
vimos el Orbe en llamas encendido:  
Bien que a la orilla del Ausonio Padon  
aun oi llorosa, culpa su carrera,  
ya el cuerpo en duro leño trāsformado.  
Pues cuàl exenplo denotar pudiera  
de tu querida madre el sentimiento?  
què aliēto i boz, aunq̃ de brōze fuera?  
Queda inferior el misero lamento  
de la que en duro marmol convertida,  
es de si misma eterno monumento:  
La que por dura flecha, despedida  
de Apolo, vio sus hijos, uno a uno,  
privar en un instante de la vida.



Ni a todos ofrecio tan inoportuno  
llanto la madre (i eran siete i siete)  
cuanto la nuestra ofrece a solo uno.  
Mas quiẽ se admira de que tanto inquiete  
el desconuelo un coraçon materno?  
i tanto el fuyo a la consorte apriete?  
Si el mas remoto, con amor paterno,  
tu muerte llora, i a tu muerte ofrece  
por onra funeral, dolor eterno:  
Que al mismo peso de su llanto, crece  
el ansia de dar vida a tu memoria  
a quien el Tiempo ni la muerte enpece.  
Quieren que ensalce tu lugubre istoria  
nuestra Española Musa, i amoneste  
a inmenfos figlos tu alabança i gloria.  
Veràs como de el termino terrestre  
se estienden los confines de tu fama  
al estrellado circulo celeste.  
Afsi la Patria que indignada exclama  
contra la Muerte, anularà su ofensa,  
guardando tu memoria en viva llama.  
Serà del triste luto reconpenfa,  
fien vida alegre de perpetuo dia  
tu oscura noche funeral dispenfa.

No solo llora el bien que poseía,  
mas una felicissima esperanza  
que en tu mayor edad se prometia.  
Bien que de tus afectos la tenplança,  
i tu prudencia cuerda, i reducida,  
apenas ya con la vejez se alcança.  
Mas si en lo floreciente de la vida  
tanto se adquiere, qué virtud fraguara  
la esperiencia en los años adquirida?  
Quién ya dira tu ingenio, i gracia rara,  
vestida de valor cortès i afable?  
qué marmol te mirò, que no te amara?  
O iniqua Diosa, injusta, inexorable,  
que al mas alto valor, mas presurosa  
envistes, con assalto inopinable!  
O sienpre injusta, inexorable Diosa!  
pues fuiste en caso tal acerba, inpia;  
nadie espere jamas verte piadosa.  
El Conde a su dolor con tal porfia  
el animo entregava, i trasportado,  
a dilatar sus queexas atendia,  
Si con senblante alegre, i fofsegado,  
el buen Fernando asì no respondiessè,  
en apazible acènto i regalado.

Ilustre



Ilustre hermano, tu lamento cesse,  
pues no à de aver afan que de tus ojos  
lagrimas saque, ni te canse o pese.  
Por què a la Muerte acusan tus enojos?  
si al cuerpo solo su poder se estiende;  
i no son màs sus miseros despojos.  
I cuando osada escurecer entiende  
al pecho justo el fuego de la vida,  
en luz perpetua su vivir enciende.  
Yo sé que te alegràra mi partida,  
si ya tener pudieras de mi gozo  
cualquier minima parte conocida.  
Es un bosquejo vil, i oscuro bozo  
el bien mayor que a figurar alcança  
tu mēte, opuesto al q̃ dicierno i gozo.  
Quièn la mundana, debil esperança  
en mi perdida llora, si posseò  
premio seguro en la superna estança?  
Donde agora colmando mi desseo,  
aun por las prēdas q̃ dexé en el mūdo  
mi antigua estirpe comunico i veo.  
Alli de onor i de grandeza abundo,  
i miro la ascendencia generosa  
nuestra, i sus hechos i valor profundo.  
Miro

Miro en sublime parte gloriosa  
al noble, i antiquissimo Flaminio,  
cimiento firme de su Casa onrosa:  
Aquel que de legitimo escrutinio,  
luez primero le nonbrò Castilla,  
i se entregò la misma a su dominio.  
Este , por exercer a maravilla  
justicia , i equidad , severo i blando,  
oi rige su balança , i su cuchilla.  
Luego a Bermudo miro , i a Fernando:  
i al defensor del Cid, el buen dō Suero,  
contra los Condes i su fecho infando:  
I aquel anciano i fuerte cavallero  
Gutierre, que la Betica Almeria  
dirà su esfuerço i animo guerrero.  
Esplende en la divina compañía  
nuestro primero Castro. El Castellano  
Fernando , i su consorte Estefania:  
Tiene el marido ilustre de la mano  
la onesta Infanta , i della satisfecho,  
los golpes mira del azero infano:  
Burla del ciego , temerario hecho,  
cuando de torpe afrenta rezeloso,  
bañò de sangre el inocente pecho.

Vese



Vese don Pedro, Capitan famoso,  
del moro Rei triunfando en la frontera  
del Xerezano termino espacioso.

Alvaro, general en la ribera  
de Guadalete, cuyo esfuerço osado  
espanta a Libia i su region postrera.

Este igualò su canpo limitado  
a inconparable numero de gente,  
con fuerça sola, i coraçon sobrado,  
Dio el nonbre de Machuca a su valiente  
guerrero Diego Perez, i teñido  
vio en regia sãgre el duro hierro ardiẽte.

Con muestra eroica de valor crecido  
se representa don Estevan fuerte,  
ilustre por sus hechos, i temido.

Luego don Pedro, que por inpia fuerte  
en la aspera batalla de Algecira  
sus obras lo entregaron a la muerte.

Aun oi España de dolor suspira,  
i el sus crudas heridas en el Cielo  
resplandecientes cual estrellas mira.

Vese el varon eterno, cuyo zelo  
i gran fidelidad, dize la Fama  
ser la mayor que reconoce el suelo.

Luego

Luego Ifabel, prudente, i bella dama,  
i de Fadrique noble el hijo amable  
que en gozo eterno la contenpla i ama.  
De Sarria i Lemos Conde memorable,  
de Trastamàra : i fue de Santiago  
Maestre, i de Castilla Condestable.  
Vese de Arjona el Duque, en aziago  
figlo nacido, que una carcel dura  
le dio de su valor ingusto pago.  
Muestrase el hijo, en grave conpostura,  
del generoso Duque de Bragança  
de fangre Lusitana la mas pura.  
Alli Fernando su lugar alcança.  
luego mi ilustre abuelo i eminente  
digno por largos figlos de alabança.  
A nuestro caro padre ultimamente  
miro entre todos estos; i contemplo  
su gran virtud, i su valor prudente.  
Fue de justicia milagroso exenplo,  
afsi del mundo alcança viva fama,  
y gloria suma del etereo tenplo.  
O quanto Aufonia cõdolida exclama!  
que sin govierno la dexò la Parca  
troncando el leme de tan noble rama.



Enfin, amigo, lo que el Mundo abarca  
i el cetro i possession de todo cuanto  
oi rige tu Catolico Monarca,  
Lo miro agora con desprecio tanto,  
que a un vil cayado i choça miserable  
apenas lo prefiero i adelanto.  
I el hondo seno de la Mar instable  
que las terrenas Islas bate i cerca  
de anchura a los umanos espantable;  
Oi que a la suma latitud se acerca,  
del Cielo ya mi vista, lo reputa  
por una angosta, reducida alberca.  
La Tierra pues, que la comun disputa  
divide en tantas Zonas, la tenplada,  
la algente, i la de fuego màs enxuta.  
Essa que tan extensa, i prolongada  
su abitador la estima, es a mis ojos  
por solo un punto minimo juzgada.  
Afsi que cesse el llanto, i los enojos  
vuestros, ni ya mi dulce i bella esposa  
ronpa sus hebras rubias a manojos:  
Que en la celeste Esfera luminosa  
turba ( si ya ser puede ) mi alegria  
con su continua angustia dolorosa.

Vela

Vela llorar el Sol, al medio dia,  
i vela de el confin del Occidente  
cuando a alunbrar al Indio se desvia;

Vela llorar la Luna refulgente  
en el silencio de la Noche; i vela  
tambien el Alba, al colorar su Oriente.

I el pecho que no menos se desvela  
de mi querida madre, i su lamento  
a las estrellas en suspiros buela.

Agora es tienpo que a mayor intento  
convierta el noble coraçon, mostrâdo  
igual a su valor el sufrimiento.

Tù (fuerte ermano) ya que governando  
el medio Mundo, asistes, i presides,  
tus fuerças a tu edad aventajando.

Tù que de la Virtud no te divides  
i ya de su carrera angosta i yerta  
a francos passos la distancia mides;

Mira que el golpe de Fortuna incierta  
ni el duro encuêtro del aduerso Hado  
de tu camino un passo te divierta.

Ni porque el Cielo mires quebrantado  
venirse a tierra con estruendo horrible,  
muestres el firme coraçon turbado,




I si la amiga fuerte i apazible  
(hija de tu valor) te levantare  
a la mayor alteza inaccessible.  
Si el Mundo a fumos onras te enfalçare,  
tal que a la Fama el buelo facilites  
que sublimada tu renombre anpare;  
No los mundanos bienes acredites,  
ni en los mortales terminos estrechos  
el animo reduzgas i limites.  
Bien ès que admiren los umanos pechos  
tus generosas obras, mas entanto  
al Cielo solo an de mirar tus hechos.  
Mira i contenpla el Cielo sacrosanto  
de dōde truxo el alma el gran origen  
antes que ufase del corporeo manto.  
Si allà tus obras fantasmicas se dirigen,  
el globo que jamas su espacio gira  
i las esferas que sus buelcos rigen  
Tendras debaxo de tus plantas; mira  
su inmensa altura, desechando el suelo,  
i al Templo eterno que te espera aspira.  
Bien te conbida a levantar el buelo  
el claro Sol, i el numero de estrellas  
cō que esmaltado se demuestra el Cielo

Las letras mira de sus lunbres bellas,  
lecras la gloria de su autor diuino,  
que ellas la escriven i la anuncian ellas:  
I el uno i otro globo cristalino  
tu amor despierte, que en acorde aceto  
i armonico rebuelve su camino.  
Muestra a sus voces el sentido atento,  
i en su labor bellissima, fixada  
ten la segura vista, i penfamiento.  
Mientras felizmente desatada  
el alma tuya de los mienbros sea  
tras luenga edad, en años aumentada:  
I allà delante de la inmensa Idea,  
con vista pura, i coraçon ardiente  
mayores cosas aprehenda i vea.  
Dixo : i alçando el buelo diligente  
a su divino Alcaçar encunbrado;  
al dulce érmano q̃ le escucha i siente  
dexò despierto, alegre, i espantado.







 *A una medalla esculpida en oro, con el retrato S<sup>to</sup>*  
*del Rei Felipo III. i una Enpresa*  
*del mismo.*

MADRIGAL.

**E** Sta Inperial esfigie, en oro inpressa,  
 cuya labor ca fui materia eccede,  
 demuestra en voz espressa  
 quanto el ingenio con el arte puede.  
 Filipo aqui por generosa enpressa  
 el inclito Leon describe Hispano,  
 que fu derecha mano  
 enpuña regia lança, i amenaza  
 crudo rigor: i la siniestra abraça  
 de oliva un ramo tierno  
 i la sagrada Cruz (blasón eterno)  
 Afsi denota que la paz i anparo  
 ofrece al mas umilde i observante  
 de la Cristiana Fe: i al arrogante  
 de errada feta observador avaro,  
 promete rigurosa  
 guerra, con mano acerba i poderosa,  
 tanto

tanto a los unos aspero i airado,  
 quanto a los otros placido i clemente;  
 Esto dixera mismo el figurado  
 generoso Leon, que denodado  
 respira, vive, i siente,  
 mas rehufò el artifice prudente  
 el dar a su viveza  
 la voz que le negò Naturaleza.

¶ Traduccion del Epigrama CXI. de Ausonio, en la  
 estatua de Dido.

*Illa ego sum Dido, vultu quam conspicias hospes, &c.*

*M A D R I G A L.*

**G** Vespèd, que mi senblante  
 miras en esculpido  
 trafunto, i semejante,  
 cuya labor, cuya belleza espanta;  
 yo soy aquella memorable Dido  
 a quien la Fama canta,  
 tal fue mi aspecto, como ves, al vivo;  
 pero mi mente i proceder esquivo  
 no fue, cual finge i pinta fabuloso  
 Maron Latino, ni sus versos creas

do



do mi vivir describe alegre, ufano  
con un amor lascivo:  
que ni su Teucro Eneas  
me vio jamas, ni al termino Africano  
con flota vino, ni vaxel Troyano:  
antes yo rehuyendo el belicoso  
amor de Iarbas, i su vano eccesso.  
a muerte me ofreci (la accion cõfieso)  
salvando mi propuesta  
fe, i la entereza de mi fama onesta.  
mi fe jamas violada,  
para ronperme el pecho  
movio los filos de una casta espada;  
no el rabioso dolor i sin provecho  
de un agraviado amor no fatisfecho.  
licita muerte obtuve  
i vida sin ofensa de mi fama:  
yo feneci despues que mi deseo  
pude cunplir, vengando a mi Siqueo,  
i despues que su templo i fixo muro  
en mi ciudad edificados tuve.  
Por qué a mi onor i su luziente llama  
ingrata fuiste, o Musa? estimulando  
la voz de tu Poeta,

que

Que afsi ofendio mi zelo caſto i puro  
figuiendo ſu ligera fantafia.

Vosotros los q̃ el nonbre i la memoria  
buscais de Dido, acreditad la iſtoria  
q̃ me autoriza, i no el confuſo vando,  
que en ſu falaz poeſia,  
altera la verdad, i la interpreta,  
i de los Dioses canta fabuloſos  
hurtos, i engaños torpes, amorofos,  
las mentes ſemejando ſoberanas,  
en ſu vicioſo afecto, a las humanas.



*Traduccion del Epigrama I. de Marcial, en que antepone el  
Anſiteatro de Tito Enparador a los mayores  
edificios del mundo.*

Barbara Pyramidum, ſileat miracula Memphiſ &c.

L I R A S.

**N**O Menſis generoſa  
ſus Barbaras Piramides oſtente,  
labor maravilloſa.  
ni enſalce vanamente  
ſus muros Babilonia entronizados,  
con ſumo aſan, i brevedad formados.

S

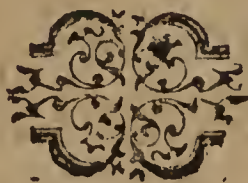
Su



Su prefuncion ufana  
rinda el Efefio abitador, que onora  
el Tenplo de Diana.  
i el que en Delos adora  
al rubio Sol, con femejante exenplo  
fus Aras no celebre, ni fu Tenplo.

No eftienda, ni levante  
fus alabanças al etereo Polo  
Caria, por fu arrogante  
sepulcro de Maufolo,  
cuyo edificio i fu techunbre altiva  
pende en el aire, al parecer, i eſtriva.

Cedan de Atlante a Batro  
mil obras dignas de memoria eterna  
al magno Anfiteatro  
de Cefar, cuya fabrica moderna  
onren los tienpos; i la Fama acete  
fu Maravilla fola, por las fiete.



*Traducion del Epigrama XXVI. de Marcial, en que celebra los  
Espectaculos del Enperador Tito.*

Augusti laudes fuerant committere classes, &c.

O T A V A S.

FVE Augusto en sumas onras colocado  
por su travada lid, i la espantosa  
Flota, que sobre el golfo alborotado,  
solicitò la tronpa belicosa:  
mas fue un exenplo leve, conparado  
a la naval contienda poderosa  
do Cesar hizo, en su fingida guerra,  
del campo mar, i de las ondas tierra.

Vio Tetis en el agua, i Galatea  
silvestres fieras: i su reino frio  
vio que el ferviente carro le passea  
i alça menudo polvo de rozio:  
Tritòn, mientras se atiende a la pelea,  
juzga que de su reino el señorío  
renpe Neptuno: i doma su Tridente  
de sus cavallos la cerulea frente.

Cuanto miramos apazible, i fiero  
en Circos i Teatros populosos,



todo concede su lugar primero  
 oi, Cesar, a tus juegos industriosos.  
 no se celebren ya de Claudio, i Nero  
 navales Espectaculos vistosos,  
 que el tuyo solo con ilustre gloria  
 deve onrar de los siglos la memoria.

*Traduccien del Epigr. 72. lib. 8. de Marcial, a su amigo Instancio.  
 Afirma que el Amor haze ilustres los Poetas.*

*Instanti, quo nec syncerior, &c.*

C A N C I O N.

**I**Nstancio, cuyo onor i cortesia  
 estimo, i amo: si mi nonbre i gloria  
 procuras encargar a la memoria,  
 si dar fervor, i aliento a mi Talia  
 quieres, i autorizar mis versos; dame  
 que algunos ojos ame.

*Quilibet  
 quem amor  
 contigerit,  
 poeta fit, e-  
 tiã si prius  
 à Musis a-  
 lienus fue-  
 rit. Plat. in  
 Symposio.*

De Cintia el dulce amor tenplò la Lira  
 tuya ( Properciò ) cuya boz admira.  
 bastò Licoris a mover el Genio  
 del noble Galo, i su gallardo ingenio.

Tanbien al docto i candido Tibulo  
 dio eterna fama Némefis hermosa,

rigio

rigio la lengua culta, i numerosa  
 ya Lesbica, del suavissimo Catulo.  
 Afsi cobrando onor la Musa mia  
 en su feliz poesia,  
 veràs, amigo, que jamas invidio  
 el diestro canto de Maron, i Ovidio;  
 como alcance mi Citara Latina  
 su Alexis que celebre, o su Corina.



*Traduccion de la III. Oda de Oracio, en que condena el sobrado  
 osar de los onbres; dandole motivo la nauegacion que  
 Virgilio hizo a Atenas.*

*Sic te diva potens Cypri, sic fratres Helenæ, &c.*

C A N C I O N.

**N**Ave, que por entrego,  
 al gran Virgilio debes,  
 fiado ya en tus gumenas i entenas;  
 yo te amonesto i ruego  
 que en salvo me le lleves  
 i restituyas al confin de Atenas  
 con sossegada calma,  
 i me conserves la mitad de el alma.

Afsi



Afsi la blanca mano  
de la espumosa hija  
del Mar, i las Estrellas radiantes  
de Castor i su ermano  
te anparen : i te rija  
el padre de los Vientos arrogantes,  
de cuyo reyno elado  
solo respire el Zefiro tenplado.

De roble endurecido  
i de redoble azero  
tuvo ceñido entorno el pecho frio  
quien al enbravecido  
mar entregò primero  
de fragil leño el concavo navio,  
fin miedo al Austro aquoso  
q̃ pugna encontra al Aquilon rabioso.  
I de temor esento  
vio la Pleiade triste,  
i el Noto ; que del Adria en la marina  
solo este fiero viento  
predominando asiste,  
ora con su borrasca repentina  
batir el golfo quiera,  
ora tener en calma su ribera.

Cual

Cuàl genero de muerte  
temio la frente ofada  
que con enxutos ojos vio nadando  
tanto linage i suerte  
de monstrosos? i la airada  
furia del mar hinchado resonando?  
i de Ceraunia horrible  
el peligroso monte inaccesible?

Envano el providente  
Iove, distintas puso  
las Tierras, interpuesto el Oceàno;  
si el onbre inobediente  
al navegar dispuso  
de levès troncos su vaxel liviano,  
i ya del estendido  
golfo atravieffa el reino prohibido.

Arrojase enefeto  
a todo atrevimiento  
nuestro linage resolutos i ciegos.  
ya el hijo de Iapeto  
con temerario intento  
robò al Tonante por engaño el fuego  
i eternizò su nonbre,  
de etereas llamas animando al onbre.

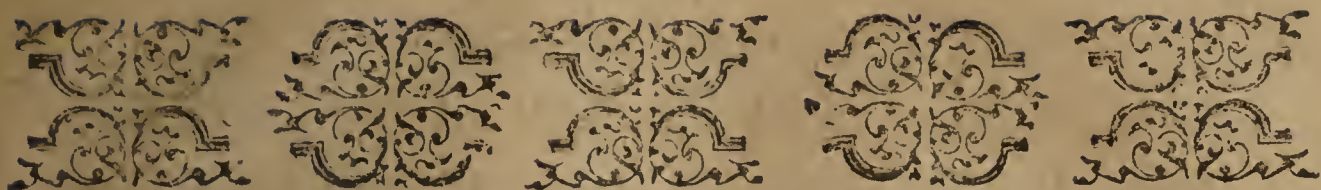
Mas



Mas luego a los mortales,  
por el hurto alevoso,  
cargò un enfermo estrago lastimero  
de pestilentes males.  
i el terminò forçoso  
de la lexana muerte, que primero  
llegava a passo lento,  
bolò despues con raudó movimiento.

Ya Dedalo arrevido,  
con plumas enceradas  
tratò del aire el terminò vacío,  
en alas sostenido,  
nunca del onbre usadas.  
i Alcides lleno de arrogante brio  
partio del emisfero  
nuestro, a robar el Infero Cerbero.

Enfin al onbre vano  
no ai difícil enpresa,  
q̃ contra el Cielo mismo acometemos.  
ciego furor infano,  
que como nunca cesa  
por su malicia indomita; no vemos  
que Iupiter altivo  
depone un punto el rayo vengativo.



*Alas estatuas de dos ermanos de Sicilia, que libraron a sus padres  
del mayor incendio del Etna.*

*Imitase a Claudiano, en lo último de sus obras.*

Vivos los cuerpos vés i los senblantes  
(huesped) d̃ aquellos Siculos ermanos  
en paternal amor tan semejantes.

Que en el incendio i su peligro ufanos,  
al onbro encargan el amable peso,  
con pie seguro, i diligentes manos.

No los espanta el temeroso ecceso  
del inflamado monte, que derrama  
bramãdo el humo en remolino espeso.

Antes parece que la propria llama  
respeta su valor, i accion piadosa,  
merecedora de perpetua fama.

Vese en los dos un ansia deseosa  
solo de guarecer al padre anciano  
i a la encogida madre temerosa.

El viejo noble enseña con la mano  
el muro de su patria enbuelta en fuego  
de cuyo estrago se lamenta envano.

T

Ella



Ella con femenil defasosiego,  
el mudo rostro inclina, i las Deidades  
tenblando invoca con oculto ruego.  
Tanto observa el finzel las propiedades  
fieles, de la vivaz Naturaleza,  
que las ficciones fuyas son verdades.  
Aquì ves la piedad, i la terneza  
en el bronco metal representada,  
i el fervor juvenil, i fortaleza.  
Aqui en el bronze inmoble, executada  
ves la folicitud, i el movimiento,  
con el tenblor de la vèjez cansada.  
Muestran mezclar el animoso aliento  
los dos varones, con igual cuidado,  
por conseguir su diferido intento.  
I de su propria vida descuidado,  
salvar la agena cada cual procura,  
ronpiendo el aire en llamas inflamado.  
Veràs tambien, que la materia dura  
el genio del artifice prudente  
descubre, en su dificil escultura.  
Que con industria cauta, i diligente,  
dio a los fraternos rostros semejança,  
distinta en algo, i no correspõdiente.  
Consiste

Consiste la sagaz desfemejança,  
en q̃ el rostro del uno al padre imita,  
con proporcion de edades, i tenplança.

I el otro, que se ajusta i se limita  
imitando ala madre en sus facciones,  
no la retrata en la vejez marchita.

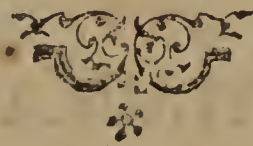
Con igual distincion los coraçones  
figuieron cadacual su semejante,  
segun sus naturales aficiones.

O exenplos fieles de valor constante!  
de generosa caridad clemente!  
dignos que el Tiēpo os eternize i cāte.

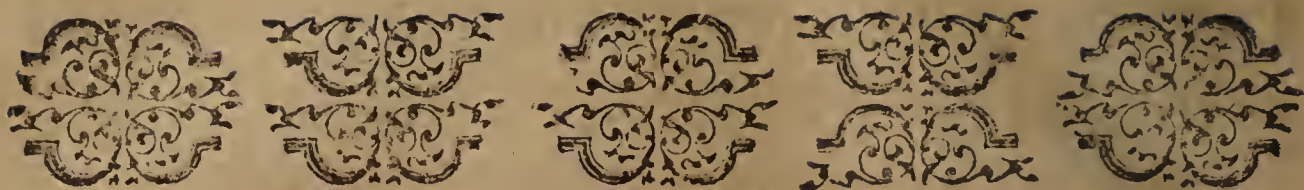
Dignos que el mayor Arte experimente  
en vuestros simulacros su eficacia,  
i a vuestra Fama onores acreciente.

I con sonora voz, destreza, i gracia,  
os onren nuestras liras, no invidiosas  
del claro acento de la Griega, o Lacia.

Pues no manifestò con mas piadosas  
muestras su esfuerço, el q̃ a su padre ãciano  
libertò de las llamas espantosas  
en el incendio belico, Troyano.







❖ *De la felicidad de la vida. A imitacion de Pantadio, i* ❖  
*Marcial, en sus Epigramas.*

ENgáñaste, Licino, vulgarmente  
 si por dichosa juzgas esta vida  
 que estima la comun, plebeya gente.  
 Ver una i otra mano enriquecida  
 de Arabigos diamantes relevados,  
 i en anbar preciosísimo escondida.  
 Rebolver a los onbros delicados  
 las blandas pieles que alimenta, i cria  
 el Moscobita en sus amenos prados.  
 I del puro metal, que el Indio enbia,  
 gravar los crespos, recamados lechos,  
 menos comodidad, que bizarria.  
 Aposentarse entre dorados techos,  
 i paredes forradas en brocados,  
 que tanto aprecian los humanos pechos.  
 I en graneros ocultos i cerrados  
 atesorar las mieses, cuantas siega  
 en sus cerros el Africa tostados.

I en

I en pos de la cudicia torpe i ciega,  
amontonar riquezas eccefivas  
que la Fortuna varia a tantos niega.

I en mesas abundantes i lascivas  
trincar el ave noble, el pece raro  
i las fieras del bosque fugitivas.

Ganar lustrosa fama, i nonbre. claro  
con la superflua copia de sirvientes,  
que admire el inorante, i el avaro.

O cuan agenas son, cuan diferentes  
de la vida feliz, i descansada,  
estas vulgares onras aparentes.

Oye, Licino, pues; i la engañada  
multitud a mi boz contigo atienda,  
si el bien umano conocer le agrada.

Este ferà la moderada hazienda,  
avida por erencia, i fin que el dueño  
con perpetuos afanes la pretenda.

Florido, i fertil canpo, aunque pequeño,  
cuya cosecha al que lo sienbra ufano  
ni le desvele, ni perturbe el sueño.

Conmoda abitacion, que en el Verano  
el fresco admita, i en Inbierno el fuego  
atizado tal vez con propria mano.

Tran-



Tranquilidad del animo, i sosiego,  
de litigios esento, i pretensiones,  
nunca pēdiente del favor, ni el ruego.

Bien conpuesta salud, sin presunciones  
de aliēto, i fuerças, q̃a seguir te obligē  
las tropas de guerreros escuadrones.

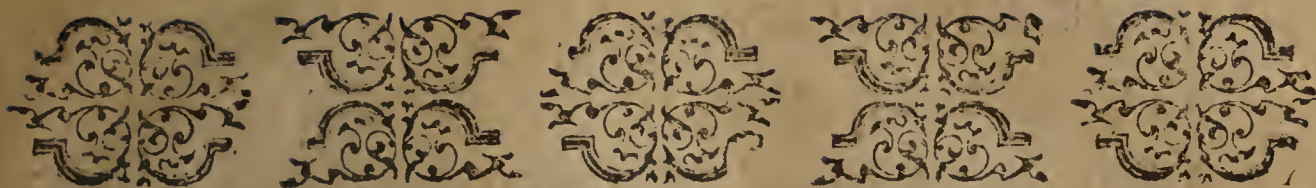
Prudente senzillez, do se mitiguen  
los buelos del ingenio remontados,  
ni en desvelos ocultos se fatiguen.

Iguales los amigos, no encunbrados  
donde obliguen a ser destituidos,  
o con violenta maña conservados.

Facil, tenplada mesa, do servidos  
seran manjares linpios, naturales,  
no los adulterados, o fingidos.

I pues nacidos somos, i mortales;  
ni tienbles de la muerte aborrecida,  
ni la procures : q̃ en tenplanças tales  
hallaràs el descanso de la vida.





*Imitacion de la primera Oda de Oracio, reducida a la costumbre moderna. Ponderase cuan diversas i vehemêtes sean las inclinaciones de los onbres.*

## C A N C I O N.

V Til i cierto amigo,  
 que en voluntario nudo inseparable  
 liga a los dos un alma solamente:  
 quiero observar contigo  
 este mundano vulgo innumerable,  
 i en sus inclinaciones diferente.  
 Ya ves el diligente  
 fervor del que regala, trezna, i limpia  
 el Andaluz cavallo, a cuya planta  
 ninguna se adelanta  
 de las que abrieron la carrera Olinpia;  
 i cuya frente se sujeta al freno,  
 i no al gran toro, de arrogancia lleno.

En vandos dividido  
 ves el concurso de la docta Escuela,  
 que al repartir sus catredas contiene;  
 i trae



i trae desvanecido  
al estudioso, que subir anhela  
al proprio onor que el emulo pretēde.  
Vno cultiva i hiende  
de su eredada granja el fertil suelo.  
otro de rubia mies amontonada  
tiene la trox preñada,  
i sienpre encarga su cosecha al Cielo,  
porque le fruten ya sus sementeras  
cuanto se barre de las Libias eras.

Cuàl prospero tesoro  
avra de Crespo i Atalo abundante  
q̃ a alguno destos mude, i lo divierta  
a que de el suelo Moro  
hasta el confin Americo, distante,  
tenblando mida la marina incierta?  
luego su nave experta  
el cudicioso marinero entrega  
al mar; i en la borrasca temerosa  
ya quiere ver la ociosa  
vida del canpo; mas apenas llega  
al caro puerto en paz, cuando rehaze  
el fragil vaso, i navegar le aplaze.

Mucf-

Muéstrase enbaraçado  
aquel, sobre la mesa bastecida  
i mosto envejecido en Ribadabia;  
de sí tan descuidado,  
que aun los respetos del onor olvida  
cuando las orlas de la copa enlabia.  
Este la cruda rabia  
gusta seguir de el áspero Mavorte,  
i de la tronpa i caxa el fiero canto,  
aborrecido tanto  
ya de la madre, o ya de la conforté  
que entre los caros hijos llora i siente  
la incierta vida de su padre ausente.

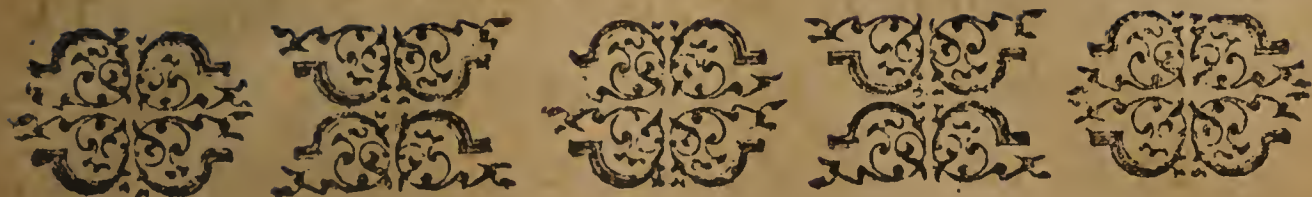
Con un igual desvelo  
se entrega el caçador al bosque espeso;  
i sin enbidia al lecho regalado,  
passa la noche al yelo,  
al javali atendiendo que el sabueso  
ya levantò, o al tímido venado.  
Tras el nebli tenplado  
otro se avienta, i de la vista pronta  
no pierde el blanco de la garça alada,  
con el halcon travada



q̃en buelo oblicuo al cielo se remonta,  
i su halcon tal vez, i su contento  
le lleva el aire, como pluma al viento,

Afsi mi fervorosa  
inclinacion se afana, porque estrene  
el lauro, en premio de la gran Poesia,  
mi frente gloriosa;  
i del vulgo plebeyo Melpomene  
distinga el nonbre i la memoria mia,  
trato de noche i dia  
del Griego i de Maron las prendas raras,  
i de Lucano la grandeza i ponpa,  
a cuya grave tronpa  
si en algo mi atrevida boz conparas,  
ufano pensare, que en alto buelo  
ya me coronó de la luz del Cielo.





*La batalla naval de los de Cesar, i Decimo Bruto su General, cōtra  
los Griegos abitadores de Marsella.*

*Descrita por Lucano en el III. libro de su Farsalia, i  
transferida a nuestra lengua.*

O T A V A S.

Sobre el marino campo el roxo Apolo  
tendio su luz flamante una mañana;  
libre de nuves, i sereno el Polo  
su manto a partes retocava en grana:  
atò los Vientos el sobervio Eòlo  
al Euro, al Noto, al Cauro, i Tramōtana;  
i foflegando el Mar su movimiento,  
en calma estuvo a la batalla atento.

Cuando sus remos ala par tentaron  
entranbas flotas: i en igual concierto,  
de Estécade los Italos çarparon,  
i los Grecianos, de su patrio puerto;  
con la violenta boga, rechinaron  
los bien travados troncos, i cubierto  
quedò de espuma el pielago estendido  
de los continuos golpes sacudido.



Pues ya que en medio de las dos armadas  
un espacio de mar tan corto avia,  
q̃ en dando los remeros dos braçadas  
una con otra flota se envestia;  
las bozes a los aires derramadas  
alçan tan fordo estruendo i griteria,  
q̃ ni se escucha el remo, ni la tronpa  
por mas q̃ el mar, i viento, açote, i rōpa  
Entonces carga el pecho el bogavante  
los braços tiende, i en su remo estriva,  
luego esforçando el pulso, i la pujante  
espalda, sobre el banco se derriba.  
las proras, al encuentro resonante,  
resurten sefgas por el agua arriba,  
i alli la flecha, i lança rebolando,  
i el dardo avientan uno i otro vando.  
Bolando, encubren la superna esfera  
las astas, i cayendo, la marina:  
las naves se rebuelven, i se altera  
el orden, con la brega repentina:  
cuàl, de la armada se retira afuera,  
i cuàl a su adversario se avezina,  
cuàl va girando a torno, i cual deshaze  
los sulcos que la nao contraria haze.

Son

Son agiles i prestas las Grecianas  
fustas, al envestir, i al retirarse:  
del timon se gobiernan más livianas  
i en breve cerco intentan rodearse:  
con más pesado runbo las Romanas  
procuran en valor aventajarse,  
que a semejança de la firme tierra  
son aptas para el uso de la guerra.

Dixo portanto Bruto al vigilante  
piloto: porventura en ligereza  
compites con el Griego navegante?  
i con sus mañas, i sagaz destreza?  
no fulques nò las ondas vacilante,  
atiende ala batalla con firmeza,  
i de traves opon los vasos nuestros  
contra sus barcas, i vaxeles diestros.

Mostrò el piloto obedecerle, i fueron  
todos atravesando su navio:  
las fustas enemigas envistieron  
como acetando el nuevo desafio;  
el proprio encuêtro algunas se rōpierō,  
las otras por el Italo gentio  
entre cadenas fueron enlaçadas,  
i con agudos garfios aferradas.

Afsi



Afsi dos flotas , la Romana , i Griega,  
formaron un tablado espeso , unido;  
i fuelto el remo , la naval refriega  
fue , i el conbate rigido encendido:  
ya nadie al viento su rejon entrega,  
ni ofende ya de lexos despedido  
el dardo, o lança , mas la espada aguda  
rostro con rostro a batallar desnuda.

Al bordo cadacual se acuesta i carga  
de su fragata; i al contrario vando  
el braço i mano rigurosa alarga,  
mortales golpes recibiendo , i dando.  
del aspero conbate el agua amarga  
hierve en espumas roxas , i nadando  
lleva los mienbros , i cabeças sueltas,  
en fangre elada ciegamente enbueeltas.

Ya el numero de muertos , i anegados,  
que ve sobre las ondas cada nave,  
inpide que se junten sus costados  
por más que el garfio los aferre, i trave:  
algunos medio vivos , i cansados,  
sostienen con el alma el cuerpo grave,  
beviendo a su pesar la espessa copia  
del mar, mezclado de su fangre propia.

Afsi

Afsi beviendo el mar, el mar los traga:  
i otros, que fu vaxel cascado miran;  
antes que se rehunda, o se deshaga,  
al agua faltan, i a vivir aspiran;  
cualquiera flecha o lança ofende i llaga  
que alli los Griegos i Romanos tiran,  
pues aunq̃ al agua, errando, se derribe,  
ai cuerpo que fu golpe en si recibe.

Dos fustas de Marsella contrastavan  
una de Cesar, i en igual porfia  
por sus costados ambos la acoffavan,  
i ella con ambas sola contendia;  
en cuanto la vitoria dilatavan,  
Tago, Latino, insigne en ofadia,  
provò a estender el braço temerario,  
i afir las jarcias del vaxel contrario.  
Quando en su espalda, i pecho repartidas  
dos lanças a la par lo atraveffaron,  
i al medio de su cuerpo introduzidas  
las puntas azeradas se encontraron:  
dudò la sangre a cual de las heridas  
pudiera acometer; i alfin lançaron  
entranbas bocas dos iguales fuentes  
i el alma en partes rota diferentes.



Gobierna entre las ondas su madero  
Telon , un Griego, que chalupa alguna  
no vio jamas tan diestro marinero,  
ni tan curfado en la naval fortuna:  
juzgava sienpre el tienpo venidero  
solo mirando al rostro de la Luna,  
o al Sol , i anticipada rebolvía  
la vela , donde el viento requería.

Este ya dexa abierto en la marina  
un vaso que envistió con su pujança,  
cuando de lejos llega repentina  
a barrenar sus pechos una lança,  
huye bolando el alma , i la vezina  
muerte le ocupa su vital estança;  
la nave , sin piloto sobrestante,  
discurre entre las ondas bacilante.

En cuyo vaso vagabundo , i falto  
ya de gobierno , un diestro marinero  
se apresurò a saltar desde lo alto  
de su fragata , en ademan ligero,  
i un dardo agudo, en la mitad del salto,  
su espalda atravesò , i el fuerte azero  
clavò en las tablas que topára enfrēte,  
dexado al Griego de la Nao pendiente.

En

En el conflicto de la guerra armados  
asisten dos ermanos, que nacidos  
ambos de un parto, a diferentes hados  
fueron por varia estrella conduzidos;  
causavan grato error a los burlados  
padres, porque sus rostros, parecidos  
eran de modo, que el mortal i agudo  
azero solo distinguirlos pudo.

Pudo la muerte, reservando al uno,  
al otro arrebatat su semejante,  
tal que los padres, sin engaño alguno,  
veran distinto al unico restante,  
donde el llanto renueven inportuno  
con perpetuo dolor perseverante,  
sienpre mirando el natural trasunto  
del miserable ermano ya difunto.

El uno de los dos con muestra osada  
asio una caravela del Romano,  
i al punto un golpe de ligera espada  
a cercen le cortò la diestra mano,  
aquella con sus nervios aferrada  
quedò, i asida de la barca envano,  
i en el ilustre pecho del mancebo  
crecio nueva arrogancia i vigor nuevo.



Ya al uso de las armas aplicando  
la fuerte izquierda, a la batalla atiende  
i de la fusta el cuerpo derribando,  
cobrar su mano dividida entiende;  
cuando un alfange del opuesto vando  
tras él con feroz inpetu deciende,  
que tambien la siniestra vengativa,  
i el brazo desde el onbro le derriba.

Ya que privado de regir se mira  
espada, o lança, ni azerado escudo;  
no se recoge adentro, o se retira,  
ni al hado rinde el coraçon sañudo;  
mas sin dexar el puesto, ardiendo en ira  
expone el pecho a nueva lid desnudo,  
dōde a su ermano guarda, i lo defiende  
que a sus espaldas por igual contiene.  
Plantado i buelto al enemigo asiste,  
i como firme i solida trinchera,  
la flecha, dardo, i lança alli resiste;  
porque a ninguno de los suyos hiera:  
las muchas llagas de su cuerpo triste  
ya le conpelen a que espire i muera,  
mas él, su poca sangre, i poca fuerça  
en si recoge, i a vivir se esfuerça.

Softuvo

Softuvo el alma el joven temerario,  
mientras saltava en su enemiga nave,  
por ofender siquiera al adversario  
con solo el peso de su cuerpo grave:  
la nave ya, del inpitu contrario  
de Griegas proras, todo leño i trave  
mostrava poco firmes; i cubiertos  
sus altos bordos de los onbres muertos.

Asi que la oprimio con su añadida  
carga, el osado salto repentino:  
del agua por sus quiebras recibida  
se hinche, i tuerce al fondo su camino  
la mar propinqua, en cerco removida,  
de espuma forma un ancho remolino;  
abrese recibiendo la chalupa,  
i luego el puesto q̄ ella dexa, ocupa.

Vvo portentos raros aquel dia:  
sus garfios los Romanos aventaron  
creyendo de aferrar una saetia,  
i en vez de aquella, a Lífida enclavarõ:  
por le salvar, sus Griegos a porfia  
le asieron ambos pies, luego tiraron  
el cuerpo asido de contrarias partes,  
hasta que le troncaron en dos partes.



Toda su sangre entonces despendida  
por toda vena, el pielago manchava,  
i la porcion buscando dividida  
del cuerpo i del espiritu, faltava:  
de los ultimos mienbros defasida  
fue enbreve el alma: i donde se alojava  
el coraçon i entrañas, se entretuvo,  
i alli gran rato batallando estuvo.

De un Griego vergantin toda la gente  
por ir a defender el diestro lado,  
dexò el siniestro bordo enteramente,  
sin consideracion, desocupado:  
la mal partida carga, de repente  
buelca el ligero casco, i trabucado  
ya el arbol nada, i la carina i fuelo  
es techo de las ondas, buelto al cielo.

Viva la gente en ciega sepultura,  
al fin rabiando perecer espera,  
sin que los dexe su caberna oscura  
tender los braços por el agua afuera.  
Traçò una estraña muerte la ventura  
de un Italo mancebo, injusta, i fiera,  
el cual iba nadando, i dos canoas  
enmedio lo encontraron con las proas

En

En cūyos espolones suspendido,  
bramando perecio, sin que estorvasse  
su cuerpo, i duro nervio entremetido,  
que una con otra punta resonasse,  
abierto el vientre, el coraçõ partido,  
le provocaron ambos vomitasse  
la espesa tinta de su sangre, a bueltas  
de las entrañas con el alma enbueeltas.  
Ya que esparzidos uno i otro vaso,  
cayò el mesquino ètre las òdas muerto,  
hallava puerta el mar, i franco el passo  
por la gran boca de su vientre abierto.  
otro vaxel por misero fracaso  
se vio hundir, i procurava experto  
ronpiendo el golfo cada buen soldado  
de un barco amigo socorrerse a nado.  
Alçavan con ahinco, i agonía  
sus manos a las jarcias, i maderá,  
de cable, o remo cada cual prendía  
segun salvarse de la muerte espera,  
mas la enbarcada chusma, que temia  
henchir de nueva carga su galera,  
los braços les cortavan desde arriba  
con furia de enemigos eccefiva.

Afsi



Afsi quedaban de la nao colgando  
los braços, cuyo cuerpo defasido  
se descolgava de sus manos, dando  
de espaldas sobre el golfo aborrecido,  
luego los sinples troncos rehilando  
andavan por el pielago estendido  
que en breve sustentarlos no podia,  
i en su profundo seno los forvia.

Fue estraño de mirar, cuando faltava  
ya el dardo, o flecha a la guerrera gēte,  
còmo el furor i colera inventava  
mil ofensivas armas de repente:  
éste el fornido remo levantava,  
aquel la antena misma; i ciegamente  
otro desenbraçava los enteros  
bancos, atropellando a sus remeros.

I aun uvo algunos, que sin armas viēdo  
su diestra en lo postrero de la vida,  
sacaron de sus llagas el orrendo  
hierro, i el asta, i dardo su omicida,  
i con esfuerço, i animo estupendo  
tapavan con la izquierda la herida,  
guardando afsi la sangre en su pujāça,  
por dar mas fuerça al tiro de la lança.

Mas

Mas mientras se contiene , i se milita,  
no se vio tan mortifero coffario  
contra las naves , como la infinita  
copia del fuego , su mayor contrario,  
que en hachos aplicado de esquisita  
forma , i conpuestos de betumen vario  
ardiendo se arrojaba , i al momento  
las urcas le prestavan alimento.

Arde la pez , i liquida se inflama  
la cera asida de la tabla , i brea,  
fin que a estinguir la resonante llama  
bastante el colmo de las ondas sea:  
antes cuando se ronpe , i se derrama  
un barco en partes; el açufre i tea  
conserva el fuego , i en igual estruêdo  
van los pedaços por el agua ardiendo.

Al mar se arroja entonces diligente  
huyêdo el fuego de su lancha el uno,  
otro se abraça de la tabla ardiente  
por defenderse del atroz Neptuno;  
que en riesgos tantos la infelice gente,  
aunque es forçoso padecer alguno,  
siempre aborreze , i huye la fiereza  
de aquella muerte , q̃ a morir enpieza.

Los



Los que en el alto pielago nadando  
se hallavan, alomenos ofendian  
con dardos, q̃ a la armada de su vando,  
del golfo recogidos, ofrecian,  
i alguna vez rabiosos estrivando  
mal sobre el agua floxa, despedian  
hazia el contrario la mojada lança,  
con pulso incierto, i salto de pujança.  
Si para contrastar al enemigo,  
asta ninguna por el agua hallavan,  
el agua misma a funeral castigo,  
en vez de agudas armas, aplicavan,  
porque abraçando cadacual consigo  
a su contrario, al fondo se calavan,  
alegres de comprar (cuitada fuerte)  
la agena a costa de su propia muerte.  
En este modo de matar violento,  
Fosco, Greciano a todos eccedia,  
buzano que en el agua el vivo aliento  
por un espacio largo entretenia,  
i a escudriñarle su arenoso asiento,  
como veloz delfin, se çabullia,  
a vezes destrabando la ferrada  
ancla, en el centro de la mar hincada.  
Este

Este fue de mil onbres omicida,  
hundiendose con ellos abraçado,  
i luego tras la oculta çabullida,  
tornando arriba salvo, i descargado;  
mas una vez el mismo, a la salida  
el mar hallò de barcas ocupado,  
i alli faltando su nadar experto,  
quedò debaxo de las ondas muerto.

Algunos en el agua pereciendo,  
por desigual vengança se arrimaron  
a su enemiga nao, i el remo asiendo  
su apresurado curso enbaraçaron.  
asi en la brega militar muriendo,  
todos vengarse almenos intentaron,  
i que su sangre i vida se vendiesse  
cuanto costosa cadacual pudiesse.

Tirreno, valentissimo Romano,  
jugando estava de su linpio azero,  
quando le vido Ligdamo, Greciano,  
de dardo i honda el tirador primero;  
allá le endereçò con diestra mano  
una pelota el barbaro guerrero,  
q̃ le acertò en las fienes, i sangrientos  
los ojos le ausentò de sus asientos.



Tierrono entonces a la grave ofensa  
queda , i al golpe , atonito de fuerte  
que sus tinieblas ya rezela i piensa  
ser trieste efeto de la propia muerte:  
mas como buelve en si , i a la defensa  
aun reconoce pronto el pecho fuerte  
alça la dura faz manchada , i ciega,  
entanto que a los suyos habla , i ruega,  
Amigos (dize) como ya afechado  
poneis un balleston a lexos trecho,  
así no menos buelto i aplicado  
al enemigo me poned el pecho;  
siquiera por mis braços aventado  
ferà algun dardo a termino derecho;  
haziendo entanto que la vida acabe,  
lo màs q̃ en mi valor , i fuerças cabe.  
I aun algo entiẽdo aprovecharos muerto  
porq̃ burlando al escuadron villano,  
cual onbre vivo , mi cadaver yerto  
ferà flechado de su gente en vano.  
dixo ; i en su chalupa descubierta  
luego desenbraçò con ciega mano  
un asta al enemigo , la primera,  
con ciega mano si , pero certera.

Recibè

Recibe el golpe el delicado i blando  
pecho del joven Argos de Marsella,  
i sobre el asta el cuerpo derribando,  
ayuda el mismo a atravesarse en ella:  
su padre, que morir le està mirando  
de lexos, por los bancos atropella,  
sin que la chusma el passo le enbarace,  
hasta do el hijo agonizando yaze.

Este, quando mancebo, conpetia  
en entender i usar de la robusta  
guerra, con cuantos de su tienpo avia,  
i asì de la palestra, i de la justa:  
i aun oì, que a su vigor i valentia  
los años vencen, de las armas gusta,  
i entre los suyos debil, i cansado,  
sirve de exenplo ya, no de soldado.

Viendo a su hijo el misero no pudo  
batir sus pechos, ni bañar en llanto  
sus tristes canas; mas elado i mudo  
quedò un espacio, de dolor, i espãto.  
de la terrible angustia el golpe agudo  
turbò la vista de sus ojos tanto,  
que alfin desconocio la pura frente,  
i el rostro amado del donzel presente.



Alça sin fuerças la cabeça, i cuello  
languido entonces, i a su padre mira  
el palido garçon, i al conocello  
hablar no puede, i tacito suspira,  
las señas mudas de su rostro bello  
piden, en tanto que la vida espira,  
los paternales ultimos abraços,  
ansioso el joven de mover los braços.  
Mas despertando el viejo, i de su parte  
fuerças cobrando su dolor mas fiero,  
Argos perdona (dize) si negarte  
puedo mis braços a tu fin postrero:  
faltame coraçon para mirarte  
difunto en ellos: morirè primero  
que tu vital espiritu despidas,  
pues hierva aũ viva sãgre ẽ tus heridas.  
Por el anciano pecho, mientras dixo,  
vieron su espada misma atravesarse,  
i alfin porque su muerte a la del hijo  
pudiera sin estorvo anticiparse;  
quiso, abreviando su vivir prolixo,  
en las marinas ondas anegarse:  
dio el cuerpo al agua, de morir cõtẽto,  
i luego el alma desatada, al viento.

Ya

Ya ofrece la Vitoria (que dudosa  
la tuvo largo espacio el fiero Marte)  
a los Romanos palma gloriosa,  
i vencedor tremola su estandarte:  
los Griegos vasos, de la lid furiosa,  
parte encendidos, i anegados parte,  
dexan cautiva la restante armada,  
i de Latinas armas ocupada.

Fue inmenso el llanto, i plaga lastimera  
de la ciudad aflicta, i dolorida;  
la gente inmensa, q̃ del muro afuera  
sale, i al mar concurre desparzida:  
del hijo ya la madre en la ribera  
busca la ciega faz desconocida:  
otras, en vez de esposos, i de ermanos,  
por yerro abraçã cuerpos de Romanos  
Vn padre alli con otro contendia  
sobre un cadaver ya deforme i fiero,  
i cadacual por hijo le encendia  
su pira, en muestra del onor postrero.  
Bruto Romano en la naval porfia  
vêcio el Griego valor, i fue el primero  
que sobre el mar, con prospera vitoria,  
a César aumentò renonbre i gloria.





*A un amigo docto, i mal contento de sus obras.*

*S I L V A.*

**E**Ntre las oras que al estudio atenta  
 buelvo la vista, i a ganar aspiro  
 tu fama (ò Lesbio) cõ respeto admiro  
 lo q̃ tu mano escribe, mal contenta.  
 mi ingenio en tus escritos se alimenta  
 i doctos versos breves,  
 do tanto el arte, i natural estremas,  
 que deleitando, enseñas, i conmueves  
 con mas fervor, q̃ el razonar verboso  
 de las istorias largas, i poemas.  
 con ánimo medroso  
 así despues arguyo:  
 si del ingenio tuyo  
 estas reliquias, que venero i precio,  
 miras (prudente amigo) con desprecio;  
 còmo ser puedo estimador bastante  
 del sentencioso verso, i elegante  
 escrito por tu mano,  
 que lléne enteramente  
 i satisfaga al vaso de tu mente?  
 si bien

si bien aguardo envano  
verte con obra tuya satisfecho,  
pues el estilo humano  
cuando mejor escriba,  
no arribará, ni con distancia i trecho,  
adonde el buelo de tu ingenio arriba,  
i si igualarse intenta, es devaneo,  
tu mas sonoro canto, a tu desseo.  
as conocido la perfecta Idea  
de la escondida, altissima Poesia,  
lengua no avra, q̃ de tan alta esencia  
bastante a retratar las formas sea,  
así cuanto de aquella se desvia  
del retorico frasis la potencia,  
tanto desdize al justo  
tu docta conpostura, de tu gusto,  
por culpa nò de tu capaz ingenio,  
mas del lenguaje, i numeroso canto  
no poderoso a tanto.

Tal imposible fatigava el Genio  
que la divina lengua mover pudo  
del gran Virgilio, a su morir cercano,  
cuando de propria estimaciõ desnudo  
mandò entregar sus versos a Vulcano:  
de



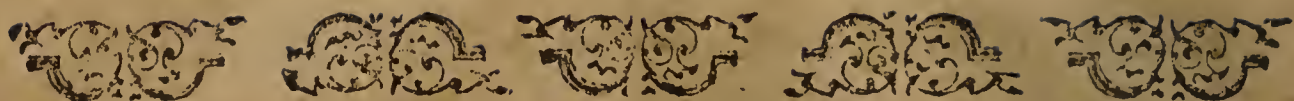
de un golpe alli la Parca (avara fuerte)  
diera a su vida, i a su gloria muerte,  
si el Cesar providente  
la clausula mortal no revocara  
ronpiendo leyes con legal violencia,  
antes que la licencia  
del fuego su costunbre executara;  
luego la altiva mente  
en governar el Mundo enbaraçada  
reduze solo al canto i a la Musa;  
no la Inperial ocupacion le escusa  
de se hurtar al zelador gobierno,  
mientras en verso illustre i venerable  
celebra el merecido nonbre eterno  
de un siervo alfin, i la memoria onrosa:  
exenplo memorable!  
fuerça de la Virtud, maravillosa!  
trueca el inclito Cetro  
en el canoro plectro,  
i con sentida voz el aire inquieta,  
voz timida, i sentida  
solo de la intencion de su Poeta;  
ò Mufas (dize) socorred al fuego,  
Latinas Mufas, Ninfas del boscage,  
custo-

custodia de la selva entretexida,  
 al fuego injusto socorred, os ruego,  
 verted aquí las ondas de los rios,  
 del mundo el daño general se ataje:  
 no en los incendios se resuelva inpios  
 denuevo Troya, que en los versos vive,  
 Elisa, en sus amores ya encendida,  
 misera á de abrafarse en nueva llama  
 obra tan digna de perpetua vida,  
 que en años tãtos de labor se escribe,  
 ē solo un punto a de acabarse? ò Fama;  
 viva Maron por mil Edades, viva:  
 si fue a si mismo ingrato,  
 por su desprecio solo  
 su verso al mundo le ferà mas grato,  
 tal obra elTiēpo en su memoria escriba  
 viva, i en cuanto Apolo  
 su quarta esfera concava rodea,  
 se alabe, onore, i ame, estime, i lea.

*Maiusq; itē  
 Vati testē-  
 monium cō-  
 tigit, quàm  
 si ipse sua  
 carmina pro-  
 bauisset.  
 Plin. li. 7.  
 cap. 30.*







*Dialogo entre la Naturaleza, i las dos Artes, Pintura i Escultura,  
de cuya preminencia se disputa, i juzga.*

*Dedicado a los praticos, i teoricos en estas artes.*

Esc. **T**V, venerable Maestra  
de las Artes, docta, i diestra;  
pues somos ambas tus hijas,  
es bien juzgues, i corrijas  
esta diferencia nuestra.

Enfin quiere la Pintura,  
siendo sonbra, i vanidad,  
tener onra i calidad.

Pint. mucha tiene la Escultura  
si iguala a su cantidad.

Mas no juzgue por onor  
ser material su labor;  
que accion màs calificada  
es hazer algo de nada;  
accion rara del pintor.

Esc. Hazerte callar podria  
tu umilde genealogia.

Pint. pues la tuya no me asombra.

Esc.

Efc. fue tu principio la sonbra.

Pint. i el tuyo la Idolatria.

Nat. Segun mi naturaleza,  
no le ofende la vileza  
de su padre, al hijo noble;  
mas la adquirida nobleza  
su ser califica al doble.

Pint. Afsi por su industria pura  
se à ilustrado mi pintura:  
i es mas onrosa costumbre  
sacar de la sonbra lunbre  
que de la luz sonbra oscura.

*Nō sumus  
ex fulgore,  
sed ex fumo  
dare lucem  
Horat. Art.  
Poet.*

Efc. Tanbien si mi origen vano  
fue algun Idolo profano;  
ya imitan oi mis sinzeles  
al Dios trino, al Dios umano,  
con mil simulacros Fieles.

Yo foy bulto i corpulencia,  
i tũ un falso parecer;  
i afsi te eccede mi ciencia  
con la misma diferencia  
que ai del parecer al ser.



Pint. Con eſſa falſa razon  
mal tus onores ſe aumentan,  
que una i otra imitacion  
no atienden a lo que ſon  
fino a lo que representan.

*Pictura non  
reſpicit ad  
ed quod eſt,  
ſed ad id  
quod vide-  
tur. Plat. de  
Rep. dial.  
10.*

Mal puede el Arte formar  
el ſer miſmo de la coſa.  
Nat. fuera quererme igualar.  
Pint. el eſculpir, o pintar  
ficción à de ſer forçoſa.

I aviendo de ſer fingido  
lo pintado, i lo eſculpido;  
bien deve ſer màspreciado  
lo que finge el relevado  
i le aumenta el colorido.

Eſc. Mi relieve no es ficción.  
Pint. nò; mas el arte eſencial  
es fingir lo natural:  
y ſienpre tus obras ſon  
algun marmol, o metal.

Yo con mis tintas ſuaves  
la viſta engaño i deſvelo:

con

prueba tu si engañar sabes  
con el racimo las aves,  
o a Zeusis con otro velo.

Plin.li.35.  
c.8. & 10.

Efc. A más mi buril se atreve,  
pues sin color el relieve  
cuando al vivo se conforma;  
la perfeccion de su forma  
sola los afectos mueve.

Tanto que una piedra dura  
à encendido tierno amor  
a fuerça de mi escultura:  
fuerça, que de la pintura  
no la refiere escritor.

Plin.li.36.  
cap. 5.

Pint. Serà ofendiendo mi fama;  
que en mas de un galan i dama  
sin conocimiento o trato,  
Amor encendio su llama  
solo mirando un retrato.

Efc. Es afsi; mas bien mirado,  
el que alli la llama enciende  
no es el retrato pintado;  
porq̃ el amor, solo atiende

al



al ausente i retratado.

I cuando alguno abraçava  
al simulacro que amava;  
todo su amoroso afeto  
en el marmol se enpleava  
sin pensar en otro objeto.

Pint. Quien tal estremo hazia,  
ya ves que solo atendia  
al torpe ardor i lascivo,  
mas no por esso creia  
que era el simulacro vivo.

Yo con vigor diferente  
convenço la vista umana,  
que juzga, al verme presente,  
ser cuerpo que espira i siente  
lo que es superficie llana.

Afsi que tu bulto es vano  
junto al colorir que engaña  
tratado con diestra mano:  
hablen Coregio, i Ticiano,  
o el Mudo pintor de España.

Efc.

Efc. En fin un onbre fin habla  
á de enfalçar tu pinzel?

Pint. si , q̃ en cada lienço i tabla  
su pintura a voces habla  
con elegancia por el.

Nat. En tal profesion bien pudo  
fer aunque mudo, tan diestro:  
i no ai mas docto maestro  
que las acciones de un mudo  
para el exercicio vuestro.

Que como sus intenciones  
declara con las acciones:  
afsi quien aquellas pinta  
puede en pintura sucinta  
pintar distintas razones.

I si Omero conponia  
su gran pintura canora  
sin ojos; tambien podria  
formar sin lengua sonora  
un mudo muda poesia.

Efc. Pintura, tũ no me arguyas  
con tantas grandezas tuyas;

que

*Traditum  
est etiã Ho-  
merũ cecũ  
fuisse: at  
eius picturã  
non poesiũ  
videmus.*

*Cic. Tusc.  
5.*

*Poesis est  
pictura lo-  
quens, et pi-  
ctura poesis  
tacens. Plu-  
tarc. de au-  
diẽd. poet.*



q̃ effos onbres que dezias,  
 an de olvidarse en dos dias  
 ellos , i las obras fuyas.

Dar puedes por acabada  
 Fama , cuyo fundamento  
 es solo una tez delgada  
 de un lienço, o pared pintada,  
 q̃ en breve la borra el viento.

Mis bronzes son poderosos  
 contra tus vanas enbidias;  
 i en marmoles espantosos  
 viviran sienpre famosos  
 mis Praxiteles, i Fidias.

Pint. No està en los marmoles rotos  
 la fama de tus sinzeles,  
 que oi la alcançan mis Apeles,  
 Parrasios , i Polignotos  
 sin rastro de sus pinceles.

Nunca la materia puede  
 dar al artifice onor,  
 que con el arte la eccede;  
 i a la cera le concede

*Materiam  
 superabat  
 opus. Ouid.  
 Metam. 2.*

lo que al bronze vividor.

Nuestras artes se acreditan  
si perfectamente saben  
copiar las formas q̄ imitan;  
i su onor no le limitan  
en que duren, o se acaben.

Nat. Sossegar vuestra contienda  
quisiera, sin vuestro agravio,  
por q̄ la verdad se entienda,  
i no para que se ofenda  
el artifice más sabio.

Digo pues, que no dudeis  
ser vuestra nobleza igual  
en una parte essencial,  
que es el fin a que atendeis  
copiando mi natural.

Mas los medios solamente  
con que esse fin se procura  
(no se altere la Escultura)  
le dan onra preminente  
al arte de la Pintura.



Porque mediante la union  
del colorido perfeto,  
i el uno i otro preceto;  
estiende su imitacion  
a todo visible objeto.

I con sus tintas mezcladas,  
i en el dibuxo fundadas;  
llegan a ser tan creidas  
sus imagenes fingidas  
como mis obras formadas.

El buril no à de imitar  
fielmente en materia alguna;  
al fuego , al rayo Solar,  
al tendido canpo , al mar,  
Cielo , Estrellas , Sol , i Luna.

I dado que el sumo onor  
del escultor i pintor  
es quando imitar procura  
al onbre , que es la criatura  
màs semejante al Criador;

Tambien en el onbre es llano  
se adelantan las colores

con admirables primores;  
trasladando al cuerpo umano  
mil pasiones interiores.

A cuàles ojos no engaña  
la vivacidad estraña  
de alguna faz, donde asista  
desde el brillar de la vista,  
hasta la sutil pestaña?

Crece tambien calidad  
al pintor, verle agravado  
de inmensa dificultad,  
i sienpre necesitado  
de ingenio, i capacidad.

I si el escultor alega  
de sus golpes la fatiga,  
es alegacion mui ciega,  
q̃ a más cansancio se obliga  
el que rema, cava, o siega.

I si al Arte liberal  
del buen pincel, i buril  
la onrara un trabajo tal;  
devieramos onra igual

*Pictura, ars  
in primum  
gradum li-  
beralium re-  
cepta. Plin.  
lib. 35. c. 10.*



a la mecanica i vil.

El trabajo superior,  
que a las Artes dà valor,  
en el ingenio se enplea;  
i este es sienpre el que pelea  
folicito en el pintor.

La Escultura màs tenplada  
de ingenio, i mas descansada,  
mira, i mide sin engaño  
en los bultos que traslada  
la forma, accion, i tamaño.

Mas el que en lo llano pinta,  
ni tamaño, accion, o forma  
de aquello que ve, le informa,  
ni dà claridad distinta,  
si el pincel no lo reforma.

No ai medida que le ayude;  
ni la vista le assegura,  
si al arte sagaz no acude,  
donde con industria pura  
todo lo corrija, i mude.

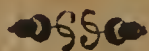
Esta

Esta es ya la Prospektiva,  
en cuyo cimiento estriva  
cuanto colòra el pincel;  
Arte difícil, i esquivia,  
i màs que difícil, fiel.

Que si el pintor q̃ la entiende,  
la regala, i no la ofende  
en los escuros, i claros;  
forma los escorços raros,  
con que a los sabios suspende.

De esta admirable labor,  
i dificultad estrema,  
vive ageno el escultor;  
i al ingenioso pintor  
le dà autoridad suprema.

E ponderado las partes  
de màs grandeza, i agrado:  
i no direis que è negado  
el onor, que a entranbas Artes  
devo, en eminente grado.







*Afecto amoroso, comunicado al Silencio.*

C A N C I O N.

**D**Exa tu alvergue oculto  
 (mudo Silencio) q̃ en el margen frio  
 deste sagrado Rio,  
 i en este valle solitario, inculto  
 te aguarda el pecho mio:  
 entra en mi pecho, i te dire medroso  
 lo que a ninguno digo,  
 de que es Amor testigo,  
 i aun a ti revelarlo apenas oso.  
 ven (o Silencio fiel) i escucha atento  
 tũ solo, i mi callado pensamiento.

Sabras ; mas no querria  
 me oyesse el blando Zefiro, i al Eco  
 en algun tronco gucco  
 comunicasse la palabra mia;  
 o que en el agua fria  
 el Betis escondido me escuchasse.

sabras

fabras q̃ el Cielo ordena,  
que con alegre pena  
en dulces llamas el Amor me abraſe,  
i q̃ en ſu fuego el coraçon deſhecho,  
de ſus tormentos viva ſatisfecho.

Al incendio ſuave  
de un ſoberano ardor eſtoi rendido,  
que ni remedio pido,  
ni quien me le à de dar mis penas ſabe,  
porque a ſu caſto oido  
no ſe atreve mi lēgua, en fin no aguardo  
otro mayor conſuelo,  
fino ſaber que un cielo  
es el incendio, en que padezco i ardo,  
i que el onor de tan iluſtre enpleo  
es premio ſuficiente a mi deſſeo.

Si eſtremos ſemejantes  
te maravillan (o Silencio amigo)  
no entiendas nò, que figo  
el vano razonar de los amantes:  
no eſtráño que te eſpantes,  
pretendo ſi, que mis verdades creas.



mi gozo es el tormento,  
el fuego mi sustento,  
i deste se alimentan mis Ideas:  
con tal regalo el coraçon me inflama  
la causa bella de mi pena, i llama.

Silencio, no te niego  
que osado alguna vez tentar quisiera,  
que ya Lisarda oyera  
cuanto me abraza de su vista el fuego,  
i mi verdad creyera.  
Ardo en la pura luz del claro dia,  
veme la noche ardiendo,  
en nuevo ardor me enciendo  
cuando su oscura sonbra el sol desvia;  
i todos los objetos igualmente  
son a mis ojos una llama ardiente.

Mas huyo que lo entienda  
(justo recato) si à de ser preciso  
le dè mi lengua aviso,  
i mi atrevida voz alfin la ofenda.  
ò alegre paraíso!  
no quiera el cielo, q̃ a la dulce calma  
de

de tu beldad serena  
turbe vna breve pena,  
aunque mil siglos la padezca el alma.  
dile Silencio tù , con señas mudas,  
lo q̃ á ignorado sienpre , i tù no dudas.

Mas ai , no se lo digas,  
q̃ es forçoso dezirlo en mi presençia;  
i bien que la decencia  
de tu recato advierto; alfin me obligas  
que espere su sentençia.  
i el temor ya me dize en boz espressa:  
no às sido poco osado  
solo en averla amado,  
no te abalances a mayor enpresa,  
basta que sepan tu amorosa istoria  
el secreto Silencio , i tu memoria.





es *Acaecimiento amoroso.* So

*S I L V A.*

EN la espesura de un alegre futo  
que el Betis baña, i de su fértil curso  
cobran verdor los fauces acopados:  
donde el ocioso juvenil concurso,  
la soledad siguiendo i lo remoto,  
logra de amor los hurtos recatados;  
aqui prestar alivio a mis cuidados  
pensè yo triste un dia,  
porque la Ninfa mia  
vi que enboscada i de rezelo agena  
ya el cinto desceñido,  
sus miembros despojaba del vestido:  
dexòle alfin conpuesto en el arena,  
manifestando al cielo  
de su desnuda forma la belleza;  
luego a las puras ondas con presteza  
la vi correr, do el cuerpo delicado  
sintio del agua derepente el yelo  
i suspendio su brio,  
viendose en la carrera salteado  
con liquidos aljofares del rio:

mas

mas reclinose alfin sabrosamente,  
cubriendo de los umedos cristales  
toda su forma de la planta al cuello.  
tal vez la hermosa frente  
sola mostrava de su rostro bello,  
tal con ligeros saltos passeava  
la orilla, i en sus frescos arenales  
sus tiernos miembros liberal mostrava,  
Yo en tan alegre vista enbevecido  
i en los texidos ramos escondido,  
al cielo con el alma agradecia  
mi desigual ventura  
i el recatado labio no movia:  
ai si mis ojos con igual cordura  
celar pudieran sus ocultas llamas,  
i no que ansiosos de mirar cercano  
aquel hermoso bulto soberano  
se divirtieron a mover las ramas,  
i apenas el ruido  
hirio a la bella ninfa el pronto oido;  
cuando su aguda vista i rostro onesto  
le descubrio mi hurto manifesto.  
i como la corcilla descuidada  
mientras las hojas tiernas i menudas



despunta de la yerva roziada,  
q̃ al más leve rumor el cuello enhiesta,  
i buelve las agudas  
orejas, i la frente pavorosa  
a la vezina selva, o la floresta  
do con alada planta boladora  
se enbosca, i dexe al caçador burlado;  
tal fu ligero curso amedrentado  
figuio mi amada ninfa al mismo instante  
que me mirò delante:

ò bella ingrata aquien el alma adora  
entonzes dixes, i me arrojè tras ella,  
detente, aguarda agora;  
del enemigo es justo que se huya  
no del amante que la gloria fuya  
à puesto en adorar tu imagen bella:  
tras ti me llevas, del amor vencido,  
i no de tus agravios persuadido:  
ya que matarme tu soberbia quiera,  
permite solo que a tus ojos muera.  
mas ai, que envano pido  
te duelas de mi daño, pues tanpoco  
sientes el tuyo, Ninfa, en la carrera:  
mira que ofende el aspero camino

tus blandos pies , reporta la huida,  
que yo te seguire màs poco a poco.  
En cuanto afsi la voz enternecida  
convierto a moderar su defatino,  
ella esforçando el coraçon medroso  
penetra el bosque , i a lo mas fragoso  
i oculto el curso aplica:

los arboles al verla enamorados  
o ya de mi dolor conpadecidos,  
parece que se oponen a encontrarla  
o bien a contemplanla;

Eco mis bozes con afan replica,  
las broncas peñas mi dolor sentian:  
lleva mi ninfa al viento derramados  
de modo sus cabellos , i tendidos,  
que entorno al bello rostro parecian  
los rayos puros de Titan dorados.  
he aqui mientras sin orden se esparziã  
las hebras de oro por el aura elada,  
d'un fauze umilde e los hojosos braços,  
se marañaron los hermosos lazos,  
i de mi ninfa amada  
enbaraçaron algo la carrera;  
ella, al sentir su estorbo, de manera

alçò



alçò la boz con alarido al cielo,  
que porque menos el dolor sintiera,  
fin la seguir me derribè en el suelo:  
diziendole: ya ninfa no te figo  
fino con sola el alma enamorada,  
el alma llevas i no màs contigo,  
modera tu violencia acelerada,  
o ya si el peso rehúsar pretendes,  
dexame el alma, i huye descansada.  
mas no porque mi boz la asegurase,  
i lexos, bien distante me quedase,  
un punto quiso detener sus plantas,  
ni perdonar la ofensa a su cabello,  
antes cargando la cabeça i cuello  
hazia delante con ahinco i fuerça,  
dexa perdidas de sus hebras, cuantas  
le pudo arrebatat la rica rama,  
i màs furiosa su carrera esfuerça  
abriendo el passo entre la yerva i grama.  
De mi burlada vista alfin se alexa,  
los arboles la esconden, i me dexa,  
cual queda el can liviano q̄ seguia  
ala veloce liebre en la fragosa  
sierra, donde ella pudo cautelosa

torcerse entre las matas i quebrarse,  
èl ya que de cobralla desconfia  
descuida el pie ligero, i fin cansarse  
contempla solo la difícil via,  
i el rastro que dexò por los breñales  
de su velluda piel cuando huia  
la astuta liebre a saltos liberales.

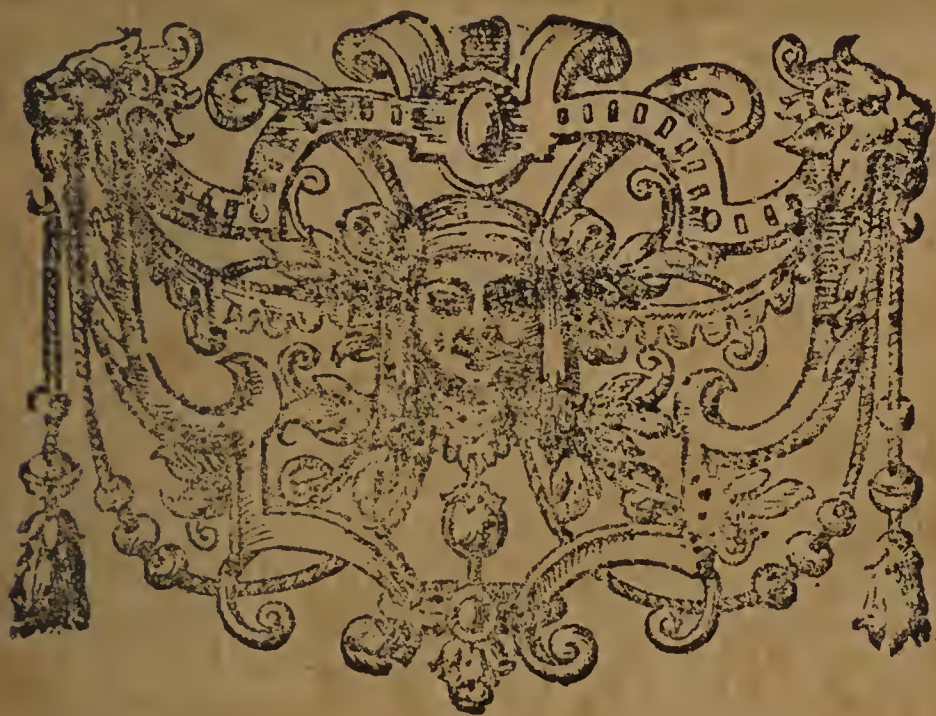
Afsi quando perdi la ninfa mia  
me fui yo triste al ramo venturoso  
do estavan sus cabellos enlaçados,  
y dixe lamentandome quexoso:  
ò lazos, dulce anuncio a mi severa  
muerte, i a executalla conjurados,  
despojos de la prenda a quien adoro,  
bien pudo suspenderse mi carrera  
por vuestro onor; qual su volatil plãta  
detuvo, atenta al oro  
la cudiciosa virgen Atalanta,  
no es oro el vuestro de menor tesoros  
ò dulces lazos, muestra conocida  
de la aspereza de mi bella ingrata,  
ò falso bien que regalando mata,  
i aparente lisonja de la vida;  
do contra mì dexò el rigor ageno



en vaso de oro fu mortal veneno:  
prenda fereis, para mi mal, guardada  
en el estrecho fenc,,  
pues aunq̃ẽ vos me quede la memoria  
desta crueldad de mi enemiga airada,  
i en vos mi ofensa arguya,  
al fin fois prenda fuya  
i en esso fundarè mi debil gloria.  
I tù, frondosa rama,  
que te conpadeciste  
de verme ardiendo en amorosa llama,  
i el fugitivo curso entretuviste  
de aquella mi bellissima contraria;  
perdona si en tan breve te despojas  
del oro puro que te adorna i viste,  
báste a calificar tus ricas hojas  
solo aver sido dèl depositaria;  
i en cambio al recibido  
beneficio presente, al Cielo pido  
que iguale con su altura  
la fertil cópa que tus hojas brota,  
i estienda tus rayzes  
en el terreno centro a la remota  
i la mayor hondura:

i que

i que las arboledas autorizes  
por luengos figlos con igual verdura.  
Dixe: i las hebras rubias marañadas  
desenlaze, cobarde i temeroso,  
i al pecho venturoso  
las ofreci por prendas regaladas.  
i viendo oscurecerse el Occidente  
ya cuando al mar de Iberia, presuroso  
trastorna el Sol la fatigada frente,  
desanparè yo triste el bosque unbroso.





*A instancia, i en nonbre de un galan, poco lisongero  
con su dama.*

*S A T I R A.*

**B**ien pensaràs, o Lidia engañadora,  
que tu enbustero coraçon no entiẽdo  
cuando rendido finges que me adora.  
I porque no te acúso, ni me ofendo,  
creeras que tu melosa boz me enlabia  
i en necias llamas del amor me enciẽdo.  
Pues aunque fuera yo nacido en Babia  
pudiera ya mi feso torpe i tardo  
juzgar q̃ no me quiere quiẽ me agravia.  
Si bien a lo mostrenco i lo bigardo  
tómo lo que me dan, i no averiguo  
si es natural tu amor, o si bastardo.  
Ausentòse, mi Lidia, el tienpo antiguo,  
osava entonces yo llamarte mia;  
ya es nōbre el tuyo genéral o anbiguo.  
I aunque entonces lo fue, yo no ló via;  
agora si, que de tu fe amorosa  
conozco la redoble ipocresia.  
E aprendido tu ciencia artificiosa  
con otros inorantes, en el aula  
de tu Vniversidad maravillosa.

Sè ya

Sè ya lo que es trapaça, enbuste, i maula,  
i el modo de llevar sabrosamente  
los finples paxarillos a tu jaula.

Aquello de reñir perpetuamente  
al amante, de poco recatado,  
porq̃ en la iglesia se te pone enfrente.

I quieres que te mire sin cuidado  
cada amador, porque ninguno advierta  
que tiene en su lugar aconpañado.

Què digo de la dueña sienpre alerta  
porque si el uno entrò, ¡estotro llama,  
que todos hallen a sus solas puerta.

I si entre los amantes se derrama  
poco interes, ir arrimando aparte  
los menos concernientes a la dama.

Mas no se ve jamas en el descarte  
quedar escasa o falta de galanes,  
que fuera carecer de astucia i arte.

Antes con atractivos ademanes,  
alrededor del cebo desmandados  
traes sienpre una dezena de baufanes.

I como son aquellos repudiados,  
estorros van sus puestos ocupando,  
segun sus cantidades graduados.



Mas quièn fabra dezir tu industria, cuãdo  
les arrojas el garfio a las agallas,  
i quedan boca arriba palpitando?  
Con què fabor los prendes, i avassallas,  
i llevas por sus pies al matadero,  
ya que rendidos a tu lei los hallas.  
De tus ardides uno pintar quiero,  
ya que con èl me armaste de gatafa,  
i alcança entre ellos el lugar primero.  
Tù das principio a la sagaz estafa  
con el mas nuevo genero de enbite,  
que à inventado guillota, ni piltrafa.  
El cebo de tu pesca es un conbite  
de ù cristianismo, q̃el mezquino amãtẽ  
ya tonto del amor, alfin lo admite.  
Echase a cuestras su lloron infante,  
tù, que eres la madrina juntamente,  
facas el terno entonces roçagante.  
I con sereno rostro, i leda frente,  
bizarro talle, i un senblante onesto,  
que al de Lucrecia representa, i miẽte;  
Abrafas un conpadre, a lo modesto,  
dexandole infundido tu veneno,  
i a varios modos de morir dispuesto.

Tan-

Tambien lo dexas de moneda ageno,  
i èl dà a entender si es liberal, o escafo,  
tanto como dezir, si es malo, o bueno.  
Si de otras circunstancias hago caso,  
no acabarè en un figlo ; aysi repito  
por cima tus costumbres i de passo.

Cierto me maravillas infinito,  
viendo que en mil distintas alimañas  
yo solo me escapase del garlito.

Ni ya me defatinan tus patrañas;  
ni el verte en mil amantes dividida  
es cosa que me aflixe las entrañas.

Antes me parecieras desabrida  
si creyera que a solas en tu seno  
passava yò la solitaria vida.

Màs quiero hallarle de ribales lleno,  
i me feràs mas dulce i mas sabrosa  
como la fruta del cercado ageno.

No me veràs formar guerra zelosa,  
aunque diez mil contrarias culebrinas  
contrasten tu muralla vidriosa.

I aunque tras esto sepa que te inclinas  
al mismo escapulario, i la sotana,  
i admites Ginovefas contraminas,

Esta



Essa reputacion tan soberana  
conque tu lengua sienpre te reputa,  
te la concederè por cierta i llana.  
Mas no, sino rebiente un hideputa  
por conservar enmedio de la corte  
(pielago inmenso) su chalupa enxuta.  
Todo faraute, amiga, trinche i corte,  
q̃ al màs encarnizado en tu pechuga  
no le dire jamas que se reporte.  
Soi hecho a la manera de tortuga,  
q̃ no la ofende un guizque ni guijarro  
si el pie recoje, i el pescueço arruga.  
Afsi yo con mis conchas de focarro,  
si se trastorna el cielo, báxo el morro,  
y es darme zelos, como dar en Darro.  
Esta moneda gasto, i no me corro,  
porque con ella, la del Rei de España,  
q̃ en ti deviera despende, me ahorro.  
Aqui consiste, o Lidia, la maraña,  
q̃ en ti faltando amor, i en mî dineros,  
dura el cõforcio, i cadaqual se engaña.  
Conoces de mi lengua los azeros,  
q̃ a no tenplarte esse temor, ya uviera  
provado yò de tu rigor los fieros.

El miedo te reporta i te modera  
porque de ti no cante, i no desbuche  
cuando me halle de tu gremio fuera  
Tienblas de la tixera de mi estuche,  
que à de cortar a tu medida el paño,  
ante el primer corrillo que me escuche  
Enfin porque no haga, con tu daño,  
de tus costumbres pesimas alarde,  
formas de amor un solapado engaño.  
Que el miedo nazca del amor cobarde  
es mui comũ, pero q̃ engendre el miedo  
tu amor, es caso que lo vemos tarde.  
Lidia, prosigue tu amoroso enredo,  
que si con tus mentiras me halagas,  
no se me da de la verdad un bledo.  
De què me sirve un coraçon con llagas,  
si en los favores anda limitado,  
trayendome picado con aulagas?  
Tratame Lidia tù con dulce agrado,  
i afables muestras, i siquiera el pecho  
tengas allà en lo intrinfeco dañado,  
que yo en mi engaño vivo satisfecho.





§ *A una dama antigua, flaca, i fea.* §

## L I R A S.

C Vando tus hueffos miro  
de piel tan flaca armados i cubiertos,  
señora, no me admiro  
deffa tu liviandad, i desconciertos,  
que es fuerça fer liviana  
quien es en todo la flaqueza umana.

Culpote en una cosa,  
i es que adornarte quieres, i pulirte  
creyendo fer hermosa:  
i tan difícil hallo el persuadirte  
para que no lo creas,  
como el hazer en algo que lo seas.

Pero quizá no envano  
mi lengua te amonesta i aconseja,  
aunque el consejo fano  
tu devas darle como anciana i vieja,  
pues por no parecerlo,  
pienso le às de tomar, i obedecerlo.

Para qué persuades  
al mundo, que à treinta años q̃ naciste?  
pues

pues a dezir verdades  
avra sus treinta i dos que envejeciste,  
i no solo eres vieja,  
mas la vejez en ti ya es cosa anieja.

Oi buscas matrimonio,  
i no allaràs , segun tus calidades,  
marido en el Demonio:  
porque despues que mira tus fealdades  
que agora yo deslindo,  
presume Satanas de airoso i lindo.

Mil años à que uviera  
segun tu edad , llevadote la Muerte,  
mas cuando armada i fiera  
a ti se acerca , i tu figura advierte,  
no llega , ni te enviste,  
creyendo aver diez oras que moriste.

Mas guardate no sea  
que ella talvez , pagada de tu vista  
abominable i fea,  
te asalte , i de tu cuerpo se revista,  
por ser los guesos tuyos  
màs propios de la Muerte, q̃ los suyos.





## E N I G M A.

VN cierto alcaguete foi  
 tal que la màs encerrada  
 fuele ser de alguno hablada  
 si yo de por medio estoi.

I siendo por mi respeto  
 el hablar introducido,  
 con toda mi fuerça inpido  
 cualquiera lacivo efeto.

Afsi que foi bueno, i malo,  
 i aunque pesado, ligero,  
 a las palabras tercero,  
 i a las obras intervalo.

Por mandados diferentes  
 en pie sienpre me sostengo,  
 voi con villetes i vengo,  
 i llevo i traigo presentes.

Mil enbustes i falacias  
 oigo; i en el mismo instanté  
 tambien con igual senblante  
 oigo dar a dios mil gracias.

Afsi

Afsi confervado è fido,  
 i aunque es poco mi fofsiego,  
 tengo entablado mi juego,  
 i foi en palmas traído.

Mas tan boltario me fiento,  
 que temo fer deſtroçado,  
 o a las llamas entregado,  
 fi llevo a mas ronpimiento.

Es el Torno de las Monjas.

\*\*\*\*\*

*E N I G M A.*

**E** Ste cielo (ô vulgo loco)  
 es tuyo , fi de tu parte  
 procuras fiquiera alçarte  
 del umilde suelo un poco.

Que fi por el mundo ciego  
 van tropeçando tus plantas,  
 fi a tal cielo te levantas  
 tendras defcanſo i fofsiego.

Los rayos de ſus eſtrellas  
 miden con ſu giro el ſuelo,  
 i de agena fuerça el cielo  
 es arrebatado , i ellas.



Hacia Oriente , i hacia Ocaso  
da mil bueltas a la Tierra,  
fin que las almas que encierra  
ayan de moverse un passo.

Alli no avran de faltar  
sus asientos por sus grados  
a los bienaventurados  
que alla pudieren entrar.

Es el coche , i su cielo .

\*\*\*\*\*

*E N I G M A.*

Aunque me veis tã trocado  
oi de mi aspecto primero,  
nacido fui en la montaña,  
Ibarra llamado un tienpo.  
Sacaronme a pura fuerça  
de mi tierra , i como negro  
vendieronme a los estraños,  
pero disculpa tuvieron.  
Pues por mui cierto se sabe  
q̃ entre muchos de mi cuerpo  
i alguno dellos esclavo,  
yo fui vendido por ierro.

Er.

Era mui grosero i rudo,  
mas de poder de mis dueños  
fali malicioso, i primo,  
tales porraços me dieron.  
I el amo que sirvo agora  
suele por su passatienpo  
facudirme con un gato,  
que es mucho si no rebiento.  
Mas ved lo que hizo vn dia,  
saliose a alegrar el necio,  
i fui con él; que a sus gustos  
fuelo ser el instrumento.  
Yo comi pesadamente  
de unos paxaros mal tiernos,  
aunque de nonbre sabrosos,  
i arrojème el frasco a pechos.  
I aviendome bien cargado,  
con ser de estomago rezio,  
vine a trocar la comida  
sin quedarme cosa dentro.  
Quedè tan yerto i elado,  
q'él me bolvio como muerto  
tendido en un ataud  
i sobre sus onbros puesto.  
I al fin



I alfin llegando a su casa,  
 dexòme en un aposento,  
 echada la llave, i solo,  
 flaco, enxuto, i boquiseco.

Es el cañon de la escopeta.

*Enigma extraordinario, sobre esta palabra Maroma,  
 i sus letras.*

S I en las jarcias de la nave  
 fuelo oler a pez i a brea;  
 parte de mi forma fea  
 despide un olor suave. aroma.

No presumo de discreta,  
 ni soi de las mui letradas;  
 mas tengo letras sobradas  
 para ser grande poeta. Maro.

Lo esparzido, i lo salado  
 tengo, parlando por tres; mar.  
 i a bueltas cierto reves  
 con un amor solapado. maroma.amor.

Mi linaje nunca tuvo  
 noble estima, ni renonbre,  
 mas en cuatro de mi nonbre Roma  
 diademas i cetros uvo.

*Disf.*



*Definicion de Amor, segun el uso de los modernos.*

**E**S el Amor un desden  
 en todo a si mismo igual,  
 do sienpre reside el mal  
 para lisonjas del bien.  
 Es una traicion segura,  
 con fidelidad traidora,  
 q̃ a tienpos se alegra i llora  
 quien la huye, o la procura.  
 Es Alba que en su arrebol  
 no ai sonbra q̃ la averguẽce.  
 es Sol que a la Noche vence  
 i Noche que vence al Sol.  
 Es el Iman, que en el fuego  
 presta su quilate al oro,  
 cuyo escondido tesoro  
 se manifiesta al màs ciego.  
 Es el vapor del aroma  
 que de agena luz procede;  
 i si vence a quien le eccede,  
 de si la vengança toma.

Es



Es serena tenpestad,  
i procelosa bonança;  
es nivelada balança  
con fiel de infidelidad.  
Es el runbo de la naye  
q̃ al cielo encūbra su estremo.  
el breve fulco del remo.  
i el buelo sinple de el ave.  
Digo que el Amor enfuma  
es , aunque nadie lo crea,  
cuanto quisiere que sea  
cualquier disparada pluma.



*Al Vngaro Tiburcio, en la opresion de Esmirna. So*

CANCION LVGVBRE.

E Spirava la luz; i el destenplado  
 Olinpo en raudos truenos enbolvia  
 la quebrantada nube rinbonbante,  
 cuãdo el Teucro Monarca entronizado  
 la densa roca en sus escarchas fria  
 vibrãdo inpele, a emulaciõ de Atlante,  
 que al Eco redundante  
 imagen conbustible, aunque bizarra,  
 de la expedida boz, trinchada en los vietos  
 ya opuestos Elementos  
 contra los Orbes que veloz desgarrar:  
 si el bronze adusto en cardena pizarra  
 bruñera audaz los pielagos instables  
 con los ferrados i tenblantes cables.

Mas el Abismo de las ondas hondo  
 ya entonzes aposenta al roxo amante  
 de la q̃ en Chipre al Minotauro onora,  
 por mäs q̃ a Cintia el circulo redondo  
 lobrega luz de eclipse radiante  
 bordar intente, al coronar su Aurora:  
 pues ni la fertil Flora

E

tal



tal vez precipitada, i tal pendiente  
en los racimos de la Erculea planta,  
ni el Mauro o Garamanta  
prestára ardor a su metal ferviente,  
a no estrechar el ambito sucinto,  
cual Tifis el Cretense Labirinto.

El gran Sepulcro, a los Egipcios pobre,  
alli oprime la Barbara difunta,  
robusto onor del que idolatra Delo:  
sobre el collado se levanta, i sobre  
el cimientto capaz crece la punta  
piramidal, con que taladra el Cielo:  
alli el forjado yelo  
es a las breñas funeral mordaza;  
i Cipariso en ademan triunfante,  
con lenguas de diamante  
i braços de coral, el monte abraça,  
i en los pendientes riscos le amenaza,  
aun mal vengado de la tarda injuria,  
tráce fatal del Monstruo de Liguria.

Què indicio pues recuperar tentára  
en rudo engaste de peñascos rudos  
tanta vivacidad? tan crespo ingenio?

què ardor? q̃ altiva luz? q̃ especie rara  
de celsitud, entre Olocaustos mudos  
no se prostrara, dedicando el genio  
al de Temistio i Enio?

que de menor estímulo forçados  
oi ven lograr el resonante plectro,  
i de fumoso electro

gravar los turbios de vapor nublados;  
mas luego en su peñon precipitados  
(inclito Ibero) atropellò tu alfange  
cuãto dora Titan de el Mincio al Gãge

Cancion, al que indignare  
tu boz altiva, i silabas tremendas;  
dile que en filogismos no repare,  
que no re faltará de quien lo aprendas;  
basta que tũ me entiendas,  
i que el lenguaje culto  
muchos no le distinguen del oculto.







# R I M A S

## S A C R A S

De don Iuan de laureguí.

•§ *Traduccion de algunos Himnos de la Iglesia.* §•

Veni Sancte Spiritus, &c.

VEn, Deidad suprema,  
 Espiritu santo,  
 i a la Tierra enbia  
 de tu luz los rayos.  
 Padre de los pobres,  
 de riquezas franco,  
 cuya lunbre ilustra  
 coraçones manfos.  
 Singular consuelo,  
 refrigerio grato,  
 i guesped de el alma  
 dulce i regalado,  
 Ven, descanso alegre  
 para los trabajos,  
 del calor refresco,  
 i folaz del llanto.

Ff

Ven



Ven, lumbre divina  
penetra abrafando  
nuestros coraçones  
(intimo regalo)

Sin tu luz el onbre  
pierde el ser umano,  
pues su vida es muerte  
de continuos daños.

Riega tû lo esteril,  
lava lo manchado:  
i nuestras heridas  
fana con tus manos.

La aspereza ablanda,  
calienta lo elado,  
i los passos rige  
del descaminado.

Concede a tus Fieles  
que en ti confiamos,  
de tus siete Dones  
el tesoro sacro.

Danos tus virtudes  
con merito; i danos  
saludable muerte,  
i eterno descanso.



Se Iam lucis orto sidere &c. ¶

**P**Ves ya la luz alegre  
del claro Sol nos mira,  
i de sus rayos huye  
la oscura sonbra i fria.

Al Cielo supliquemos  
que en este nuevo dia  
de todo mal nos libre,  
i a todo bien nos rija.

Que enfrene nuestra lengua  
i sus turbadas iras;  
i de arrogancias vanas  
retire nuestra vista.

Que el coraçon sea puro,  
i el alma corregida,  
cuyas tenplanças huellen  
la ciega carne altiva.

Porque cuando la Noche  
la luz del Sol despida,  
cante a los Cielos gloria  
nuestra pureza linpia.



Serà la gloria al Padre;  
 ferà la gloria misma  
 al Hijo; i al q̃ entranbos  
 con un amor espiran.



*Al santissimo Sacramento.*

Pange lingua gloriosi Corporis mysterium, &c.

**M**Veve la boz lengua mia  
 diràs el alto Mysterio  
 do afsiste umanado Cristo  
 Dios onbre, en alma, i en cuerpo.  
 Su sangre de precio tanto  
 diras; con que el Rei supremo  
 pudo redimir el Mundo,  
 i el Mundo conprar el Cielo.  
 El que fue para los onbres  
 dado por el Padre eterno,  
 i fue de una Virgen pura  
 nacido para los mesmos.  
 El que umanò su Deidad;  
 i conversando en el Suelo,  
 senbrò su palabra santa,  
 que fruto le da perpetuo.

I para

I para bolverse al Padre,  
entre los onbres primero  
con maravillosa industria  
quiso quedar encubierto.  
Dispuso la noble hazaña  
en el conbite postrero,  
cuando observò con sus doze  
la lei del pascual cordero.

Alli a la feliz escuadra  
del escogido Colegio  
se dio con sus propias manos  
por manjar i por sustento.

Alli el pan, con su palabra,  
i el vino se convirtieron  
en pura sangre i en carne  
de su vivo cuerpo entero.

Si tan profundo Milagro  
no alcança el umano ingenio  
la Fe sola por firmeza  
basta al coraçon finzero.

Reverenciemos umildes  
tan sublime Sacramento,  
supliendo la Fe senzilla  
al sentido debil nuestro.



Las ceremonias oscuras  
de los antiguos preceos  
cedan a la luz presente  
i al sacro rito moderno.

Al Padre nunca engendrado,  
fumo autor del universo  
demos onor, gracia, i gloria  
i mil alabanças demos.

Con igual onra se alabe  
su igual concebido Verbo;  
i el q de entranbos procede  
siendo los tres uno mesmo.



¶ En la festinidad del Corpus. ¶

Lauda Sion Salvatorem, &c.

L I R A S.

O Tù, Sion dichosa,  
alaba al Redentor, pues siẽdo esclava,  
con mano poderosa  
te dio la libertad perdida: alaba  
en Himno sonoro  
tu buen Pastor, i Capitan famoso.

Con-

Conviene que te atrevas  
a cuanto el arte, i el ingenio pueden;  
que sus grandezas nuevas  
a todo extremo de alabança ecceden,  
i no ferà tu mente  
jamás para enfalçarlas suficiente.

Tienes por sacro tema,  
i proprio asunto que tu boz entone  
con alabança estrema;  
el que oi la Iglesia con amor propone  
de aquella gran comida  
que vida causa, i ella mesma es vida.

Del Pan que en la sagrada  
mesa divina, de misterios llena,  
con mano regalada  
se dio a los doze de la santa cena,  
a cuyo gran conbite  
ninguno en gasto iguala, ni conpite.

Aya alabanças llenas  
de gozo alegre, i de sonoro acento;  
i así de las terrenas  
mentes despierto un general contēto,  
muestre su ardiente, i vivo  
afecto el grato corazón festivo.

En



En este sacro Dia

se soleniza, i trae a la memoria  
con celebre alegria

aquella institucion llena de gloria  
que en la primera mesa  
quedò a los fieles para sienpre inpressa.

I ya en esta luzida

mesa de ostentacion del nuevo Rei,  
i en esta conocida

Pascua que instituyò la nueva Lei,  
se acaba, i se averigua

la oscura usança de la Pascua antigua.

La novedad esconbra

con lunbre clara de verdades puras,

la antigüedad, i sonbra

de confusion, e imagines oscuras:

i el nuevo Sol destierra

la ciega Noche i triste, de la Tierra.

Aquella accion piadosa

que el Redentor eterno obrò primero  
en la cena dichosa;

dexò enseñado al Pueblo venidero

a que jamas la escluya,

mas la exercite a la memoria fuya.

Afsi

Afsi el Derecho santo,  
segun decreto del autor divino,  
por orden sacrosanto  
haze consagracion del pan i vino,  
i en gracia i beneficio  
de la salud, lo ofrece en Sacrificio.

Mas un preceto onesto  
al fiel Cristiano con amor se advierte  
i un firme presupuesto,  
que el pan en viva carne se convierte,  
i el vino en sangre pura  
del sumo Redentor de la criatura.

Lo que la mente vana  
es no posible entienda ni perciba,  
ni de la vista umana  
mirar se dexa; la animosa i viva  
Fe lo confirma i dize,  
bien que de el orden natural desdize.

Debaxo diferentes  
especies, que a la vista se le ofrecen,  
donde sus accidentes  
señalan, i no son lo que parecen;  
por singular portento  
se encierra el vivo Cristo en Sacramēto



Su carne es la comida  
dada al Cristiano que la goze i precie,  
su fangre la bebida:  
mas tãto en una como en otra especie  
se incluye el verdadero  
Cristo, i los miẽbros d̃ su cuerpo entero

Cuando en manjar sagrado  
es del terreno pecho consumido;  
ni roto, o quebrantado  
fer puede, ni su cuerpo dividido;  
mas su entereza vive,  
i el onbre enteramente lo recibe.

Si lo recibe alguno,  
i es recibido de millares ciento;  
tanto recibe el uno,  
cuanto recibe el número sin cuento;  
i en una i otra boca  
nunca se gasta, apura; ni se apoca.

Recibenlo decentes  
los justos; los injustos lo reciben;  
mas es con diferentes  
contrarias fuertes: q̃ los unos viven  
en vida faludable,  
i estotros mueren muerte miserable.

Def-

Desventurada muerte  
es en los malos : en los buenos vida.  
tù agora pues advierte  
cuànto un igual manjar i una comida  
resulta en desiguales  
efectos , saludables , i mortales.

Enfin es evidente  
que si la Ostia se divide i parte;  
tanto precisamente  
contiene alli la màs pequeña parte,  
como la forma entera.  
nadie me arguya , ni la causa inquiera.

Alli la esencia pura  
de Cristo no se ronpe : solo toca  
el corte i la rotura  
a las especies : i jamas se apoca  
del Verbo disfraçado  
el cuerpo , de estatura , ni de estado.

Del Serafin divino  
aqui veràs el Pan , que à sido hecho  
manjar del peregrino,  
Pan verdadero del Cristiano pecho,  
i del hijo amoroso,  
no del infiel blasfemo, i can rabioso.

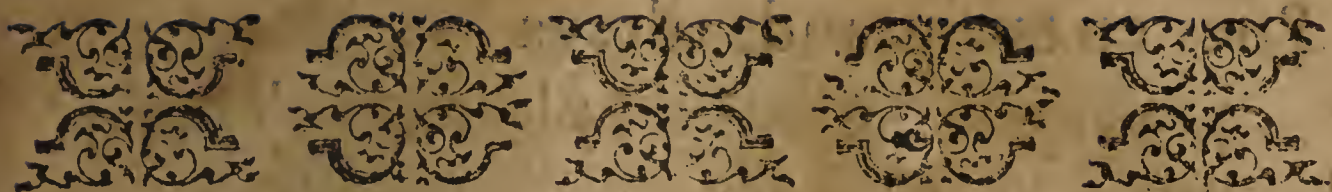


Mostròscnos primero  
por sus Figuras de notable indicio,  
en el Pascual cordero:  
de Isac en el antiguo sacrificio:  
i en el manà que el Cielo  
dio al Pueblo suyo en el Arabio suelo.

Mas ò Iesus precioso,  
Pan de verdades, i Pastor sagrado,  
tù con amor piadoso  
nos alimenta i guarda, i a tu lado  
nos dexa ver el dia  
perpetuo, en la encūbrada Hierarquia

Tù (pues todo lo vales  
i fabes) tù que agora nos mantienes;  
allà tus conmenfales  
nos haz, i compañeros en los bienes  
de los que en tu presencia  
gozan eterna la celeste erencia.





*Interpretacion del Salmo 8. Trata de las grandezas i beneficios  
de Dios.*

¶ Domine dominus noster, &c. ¶

C A N C I O N.

O Cuanto el nonbre vuestro,  
supremo Enperador, i Señor nuestro,  
al mūdo admira! i cuāto su memoria  
es enfalçada con ilustre gloria  
en la estendida redondez del Suelo!  
por vuestra liberal, perfecta essencia,  
que eccede en eminencia,  
i en sus grandezas, i valor al Cielo.

Vos del senzillo, i mudo  
infante, i del grosero labio i rudo  
recibis alabança; i con sus voces  
seguis contra los inpios i ferozes  
pechos blasfemos, la vitoria onrosa.  
vemos por vuestra mano fabricados  
los Orbes, i esmaltados  
con las Estrellas i la Luna hermosa.

Pues



Pues en tan grande alteza

pregúnto : qué es el onbre, i su baxeza?  
quién es de Adan el infimo linage,  
para que dél se acuerde, i lo agasage  
vuestra inmensa bōdad, vuestra memoria,  
haziendole a vos mesmo semejante,  
noble, i participante  
en vuestro Reyno de perpetua gloria?

Hizistis tan cercano

su ser al ser de el Angel soberano;  
que el velo corporal solo divide  
su igual onor, i un breve tiempo inpide  
q̄ obtenga el alma angelica potencia.  
sobre las obras vuestras mejorastes  
su forma, i le entregastes  
de todas el imperio, i preminencia.

A su dominio onroso

rendistes, i a su yugo el tigre, i osso,  
las ovejuelas en distintas greyes,  
el cavallo veloz, los tardos bueyes,  
las simples aves, el halcon liviano,  
la del sonoro canto filomena,

el delfin , la vallena  
que en sus senos engendra el Oceano.

I cuantos animales  
maritimos, volatiles, canpales,  
ē gruta, en nido, ē gueco mōte encierra  
el pielago fecundo, el aire, i tierra.  
ò Señor nuestro, i como vuestro nōbre  
es por sus maravillas admirable,  
ilustre, i memorable  
en la estendida abitacion de el onbre!







*Exposición del Salmo 113. Trata la libertad de los Hebreos en Egipto: los beneficios que Dios haze a los suyos: i cuanta diferencia ayá de los falsos Idolos, al verdadero Dios.*

os In exitu Israel de Aegypto, &c. so

**C**Vando de Egipto a su feliz jornada  
salvos partieron ya los Israelitas,  
i se librò del barbaro dominio  
la estirpe de Iacob multiplicada,  
alli santificada  
fue del Señor: alli con infinitas  
muestras ya de seguro patrocinio  
Dios descubrio patente su disinio.  
parece lo entendia  
assi el Iordan i el Mar: pues cõ respeto,  
por dar camino a la felice gente,  
el Mar se retirava, i descubria  
su centro enxuto: i el Iordan bolvia  
la abundosa corriente  
a su nativa fuente.  
prodigio raro! que del golfo inquieto  
acumuladas las pendientes ondas  
forma-

formavan altos montes i collados,  
como filvestres vandas, i ganados  
de simples ovejuélas.  
Mar que en tus senos i cavernas hōdas  
bramas; i te levantas i revelas  
cōtra el Olinpo; cōmo entōces fuiste  
cobarde, i retirandote huiste?  
Jordan, cōmo tu curso  
atras bolvio su natural discurso?  
liquidos mōtes, cōmo os encūbrastes  
i al ganadillo rustico imitastes?  
direis que la obediencia  
os sujetò inviolable  
del gran Dios de Iacob, i su presencia,  
a quien la dura piedra indomeñable  
i los peñascos broncos obedecen,  
i de respeto i miedo enternecidos  
puro licor de su dureza ofrecen  
en arroyos i fuentes cōvertidos.  
No an sido nò (Señor) tantas grãdezas  
por meritos umanos alcançadas  
(la pequeñez reconocemos nuestra)  
an sido solo para gloria vuestra,  
i porque las promessas otorgadas

Hh

a vuest-



a vuestro Pueblo, con amor piadoso,  
fieles i ciertas fueffen  
i con solenidad verificadas:  
no el Gentilico vulgo numeroso  
con indignado labio  
dezir tal vez pudieffen  
i preguntarnos por baldon i agravio,  
do estava nuestro Dios? infiel pregunta,  
que darle ya podemos fiel respuesta,  
i dezir sin enpacho ni rezelo,  
que nuestro Dios abita el alto Cielo,  
do se reduce i junta  
la suma omnipotencia,  
cuya verdad por sus efectos vieron  
las Gentes manifesta:  
i conocer pudieron  
cuanto el Dios de Iacob se diferencia  
de sus terrenos simulacros vanos,  
bultos fingidos por mortales manos  
de artifices mortales,  
que su precio mayor es su materia  
de luzientes metales  
q̄ engendra Arabia, o la remota Iberia:  
distintos labios i conpuesta boca  
vemos

vemos en ellos, i aparentes ojos,  
(de la escultura inutiles despojos)  
orejas, i narizes bien formadas,  
manos, i pies, mas todo sin sentido,  
que ni la dura mano palpa o toca,  
ni el pie se à ð mover, ni ē las facciones  
ai vista, olfato, voz, gusto, ni oido,  
todas sin uso, i por igual pasmadas.

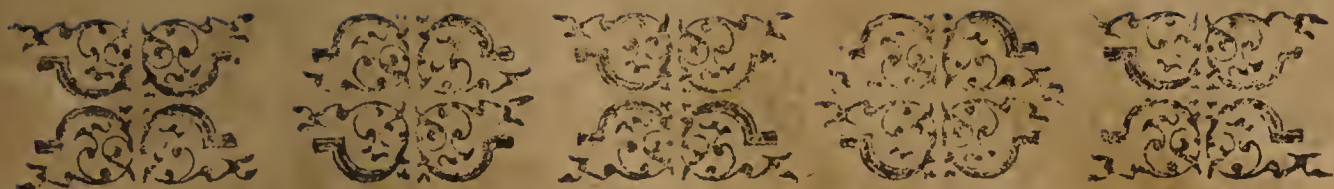
Imíte sus acciones  
con insensible pasmo semejante  
quiē los fabrica, el q̄ idolatra en ellos,  
i en vez de aborrecellos,  
en su engañosa vanidad confia:  
q̄ entanto el Pueblo de Israel triunfáte  
en su Dios deposita la esperança  
i de su proteccion perpetua fia,  
viendo que de su mano le vendixo  
i con amor le anpara como a hijo.  
mas quiē le negarà su confiança  
a un Dios sienpre benefico? i expuesto  
a vendezir aquellos que le onoran  
le temen i le adoran,  
i para enriquecerlos franco i presto,  
a la criatura simple, al sabio anciano,



al pastor, o Monarca soberano,  
Sienpre el Señor os onre i favorezca  
(ò temerosos de su nonbre santo)  
i vuestros sucefores enriquezca:  
vereis q̃ un Dios, fabricante del Cielo  
os galardona, no la estatua elada  
de artifices umanos fabricada.

O tũ, Señor supremo,  
no inporta nõ, q̃ el pertinaz blasfemo  
adormecido en sus errores tanto,  
no te respete ni tu nonbre alabe;  
que ni respeto ni alabança cabe  
en broncos pechos que de torpe yelo  
ciñen sus fieros coraçones yertos,  
i afsi los reputamos con los muertos  
i encaminados al profundo Infierno.  
basta que el nonbre tuyo bendecimos  
los Fieles (o Señor) que en ti vivimos,  
i le daremos sienpre onor eterno.





*Parafrasis del Salmo 136. en que se lamentan los Hebreos de su  
captividad en Babilonia.*

§ Super flumina Babylonis, &c. §

C A N C I O N.

EN la ribera undosa  
del Babilonio rio  
los fatigados mienbros reclinamos,  
i alli con faz llorosa  
junto a su margen frio  
con lagrimas sus ondas aumentamos;  
entonces de los ramos  
de los silvestres fauzes suspendimos  
las citaras i harpas, do solia  
alentar sus enojos algun dia  
alegre el coraçon, quando vivimos  
en ti Gerusalen: mas la memoria  
de tu asolado Inperio  
i el duro cautiverio  
en que trocamos oi la antigua gloria  
nos despojò del regozijo i canto,  
para entregarnos al afan i al llanto.

Alli



Alli por mas tristeza,  
la escuadra victoriosa  
que nos conduxo en miserables prisiones;  
templada su fiereza,  
nos preguntò piadosa  
por nuestras dulces rimas i canciones,  
i con blandas razones  
nos animava a repetir alguna:  
mas respondimos con ageno intento:  
còmo dara señal de algun contento  
quien se ve reduzido a tal fortuna?  
còmo cantar podremos Himnos santos  
en region estrangera,  
do la Deidad primera  
es ofendida? entre enemigos tantos  
de aquel Señor a cuya gloria aspira  
nuestro piadoso canto, i nuestra lira?

Sacra Ciudad que adoro,  
si a caso yo olvidare  
este dolor que tu memoria pide,  
si al cantico sonoro  
i al plectro me aplicare,  
antes mi diestra el movimiento olvide.

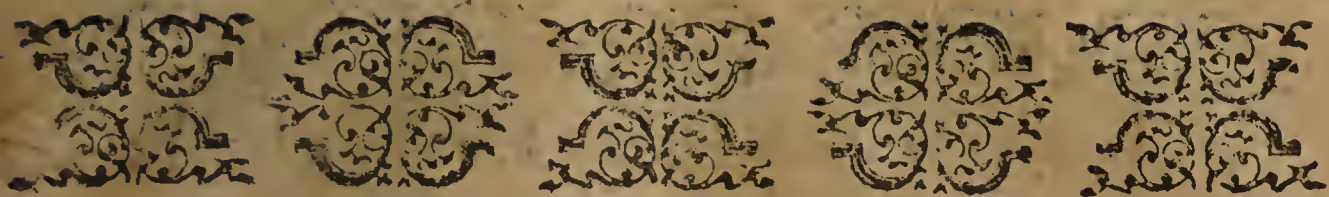
la lengua que divide  
de la boz el acento i la cadencia  
se pafme i yele, a mi garganta afida,  
fi a todo canto alegre, preferida  
no fuere mi tristeza, por tu ausencia;  
fólo fixando en la memoria mia  
tus muros encunbrados  
que yazen oy prostrados,  
i las felizes oras de alegria  
q̃ en ti perdi, q̃ en ti gozé primero,  
i alguna vez recuperar efpero.

Pues fuifte el ofendido,  
acuerdate indignado  
(Señor) de el inpio i barbaro Idumeco;  
quando cayò rendido  
tu Pueblo; i el ofado  
contrario obtuvo fu marcial trofeo:  
q̃ en odio del Hebreo  
inftigava fus huestes, i dezia,  
afolad, afolad desde el cimientó  
fus omenages: ò rencor fangriento!  
dichoso el que a tus ojos algun dia  
(fiera Babel) con femejante eftrago  
i me-



i merecida pena  
à de vengar la agena,  
el que a de dar a tu sobervia el pago,  
i quebrantar con furias semejantes  
en las peñas tus míseros infantes.





En el día de la Presentacion. So

S O N E T O.

EL justo Simeon al Verbo umano Luc. 2.  
 abraça ; i a la muerte apetecida  
 grato se ofrece , al tienpo que la Vida  
 tiene , i el mismo Espiritu en su mano.

I cual sonoro Cisne el sabio anciano,  
 ya su esperança , i gran edad cūplida,  
 alegre de su fin , la agradecida  
 voz funeral , aysi levanta ufano:

La muerte agora (o claro Sol q̃ abierta  
 senda nos muestras a la vida ausente)  
 llegue , i en paz el cuerpo defanime.

No precie yà quien ve tu luz presente,  
 ver otra luz , ni el que la firme, i cierta  
 salud alcança , la mortal estime.





§ Al santissimo Sacramento, §

ROMANCE ALEGORICO.

Mientras militava Cristo,  
sus hazañas se inprimieron  
i grandezas, en el Mundo,  
de quien hizo libro nuevo.

Doze Apostolicas hojas  
tuvo su primer cuaderno,  
i luego del se traduxo  
la dotrina a muchos cuerpos.

Mas Dios por dar a su istoria  
viva luz, i nonbre eterno,  
en solas quatro palabras  
cifró sus eroicos hechos,

I con ellas en el libro  
i primer hoja de Pedro  
puso una ostia encarnada,  
para cerrrar el proceso.

I en encarnada Ostia Dios eterno  
a sus grandezas tiene echado el fello.

El

El sello fue de sus armas,  
forjado de nuestro hierro,  
en fragua ardiente de amor,  
i Amor fue el raro maestro,  
El le formò de dos tenples,  
i abriole en aquel mas tierno,  
pero lo que el sello cierra  
solo Dios lo mira abierto.

Aunque haze tanta Fee  
el sobrefcrito que vemos;  
que enseña mas la verdad  
que volumenes inmensos.

Lenguage de Dios al fin,  
no del tosco estilo nuestro  
pan por pan vino por vino:  
mas de profundo misterio.

In fine di-  
lexit.

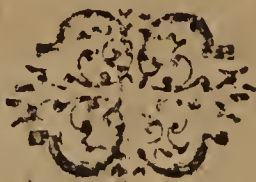
Que en encarnada Ostia Dios eterno  
a sus grandezas tiene echado el sello

Dispuso que entre los onbres  
vivo su valor i entero  
viniese de lengua en lengua  
hasta la fin de los tiempos.



No le basta que sus obras  
cuenten Marcos i Mateo  
que en sus coronicas dicen  
verdad como el Evangelio.  
I Iuan que con él tratava,  
i conoce bien su pecho,  
nos dexa toda su istoria  
escrita de Verbo ad Verbum.  
Mas él para quedar vivo  
siempre en la boca del pueblo,  
quiso cerrar la escritura  
con otro milagro nuevo.

I en encarnada Ostia Dios eterno  
a sus grandezas tiene echado el sello!



§ *A la Inuencion de la Cruz.* §

EPIGRAMA.

Siempre del Redentor crucificado  
 la Cruz fue semejante imitadora.  
 si en ella Cristo se recuesta i mora,  
 ella le carga el onbro delicado.  
 El onra el leño de la Cruz sagrado,  
 la Cruz a Cristo enfalça, al mismo onora.  
 oi ella refucita vencedora;  
 i fue cual Dios su leño sepultado.  
 Si Madalena busca i halla a Cristo,  
 oi a la Cruz Elena busca i halla.  
 èl vence i huella la Region precita,  
 Ella a Maxencio ronpe i avassalla.  
 muchos tras èl, refucitar fue visto,  
 afsi la Cruz los muertos refucita.  
 Tambien a Cristo imita  
 en su màs inefable Sacramento,  
 pues como dividido en partes ciento  
 no apoca su entereza;  
 afsi con inmortal naturaleza  
 viendose en partes dividir sin cuento,  
 la Cruz mantiene su cabal grandeza.

Quia re-  
 nauit à li-  
 no.





§ A la Redencion umana. §

C A N C I O N.

Isaí. cap. 6. **L**A profetica boz del labio puro,  
 q̃ abrasò el Serafin cõ sacro fuego  
 sigue mi lira, aunque en umilde acẽto,  
 i varias plumas que en el siglo ciego  
 los casos predixeron del futuro  
 tiẽpo, i del Cielo el prevenido intẽto.  
 corrija mi instrumento  
 quien voz distinta al mudo  
 dio, i eloquencia al rudo,  
 tanto que imíte el venerable canto  
 de aquellos cuyo genio ilustre i santo  
 hallò el Misterio, i le tocò profundo  
 del Cielo mismo espanto,  
 Paz, i rescate universal del Mundo.

Isaí. ca. II. **C**recera de Iesse la fertil planta,  
 cuya frondosa Vara en guerto ameno  
 produzga nueva Flor candida i bella  
 q̃ el Cielo adorne i el confin terreno;  
 i la piedad, la fortaleza santa

i espíritu de Dios descanse en ella.  
 nueva, luziente Estrella  
 ya en otra edad prevista,  
 do la piadosa vista  
 fixe el remoto abitador de Oriente:  
 Luzero, i Luna, cuya luz ardiente  
 onre el Inpireo con eterno día:  
 i Sol resplandeciente  
 en fonbra oscura de los cielos guía.

Orietur stel  
 la ex Iacob  
 Num. 24.

Matth. 2.

Et lucifer  
 oriatur in  
 cordibus ve  
 stris. Petr. 2.  
 1.

Et civitas  
 nō eget So  
 le, neque  
 Luna, &c.  
 Apoc. 21.

O cuánto a la fazon la renovada  
 i enriquecida redondez del suelo  
 alegres gozarán sus moradores!  
 que ya la tierra, sin la escarcha i yelo  
 del aterido Invierno, matizada  
 se verá de olorosas, frescas flores.  
 los tiernos, i menores  
 corderos, i novillos,  
 i errantes cabritillos  
 no temeran en fieros escuadrones  
 al oso, i lobo, tigres i leones.  
 con pura senzillez verá delante  
 aspides i dragones  
 i abitará seguro el simple infante.

Iam enim  
 hyems trá  
 sít, flores  
 aparuerūt,  
 &c. Cant. 2

Isai. 11,

Feliz



Feliz edad presente, en qué miramos  
 efectos de evangelicas verdades,  
 q̄ fuerō en un tiēpo indicio i muestra:  
 i con segura posesion gozamos  
 quanto esperaron antes las edades  
 como invidiosas de la gloria nuestra.  
 ya el claro Sol nos muestra  
 su luz alegre i pura  
 contra la sonbra oscura  
 en que la faz terrena se enbolvia:  
 la Planta generosa su Flor cria  
 que esparze como Luna lunbre bella  
 i forma un nuevo dia  
 como Luzero i matutina Estrella.

Ego fusi  
 Stella splen-  
 dida & ma-  
 tutina. Ap.

22.

Virgines, &  
 Martires.

Ya pues la Tierra en frutos abundante  
 i antes esteril, la matizan flores  
 candidas, i de purpura teñidas  
 que al cielo puro esparzen sus olores.  
 ya el infiel, i gentil más arrogante,  
 fieras del universo enfurecidas,  
 umillan convencidas  
 la temerosa frente  
 al cordero inocente:

ya

ya del dragon en la caberna o nido  
vemos a Dios infante entretenido,  
que sin contagio de veneno impuro  
planta sobre el rendido

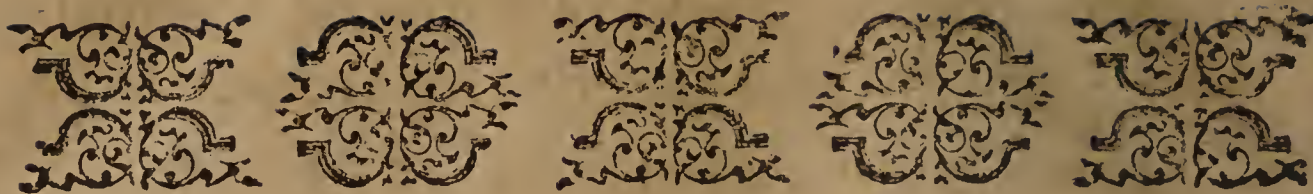
Isai. 11.

Aspid , i Basilisco el pie seguro.

Psalm. 90.







✻ *A la Coronacion de nuestra Señora.* ✻

S O N E T O.

Ecce creo  
carlos no-  
vos. Isa. 65  
Apoc. 21.

Sois nueva Esfera (o Virgen) q̄ la Mente  
descubre eterna, i su saber pregona,  
con Sol i Luna, cuya luz blasona  
de las que abitan el confín de Oriēte;

Apoc. 12.

I el Artifice labra omnipotente  
de Estrellas doze esplendida Corona,  
cual doze Signos de luziente Zona,  
q̄ el cielo os ciñan de la sacra frente.

Sois Orbe cuya bella conpostura  
nunca nocivas aparencias haze,  
ni con lo adverso lo feliz alterna;

I al que debaxo de sus astros nace  
en la virtud; le anuncia, i asegura  
siempre felicidad, i gloria eterna.

*A la*



*A la purissima Concepcion de nuestra Señora; en el  
dia de S. Pedro ad vincula.*

C A N C I O N,

C Vando prostrado en miserables prisiones  
el zelador Pontifice yazia,  
de la Iglesia primero fundamento:  
i con vivos afectos, i razones  
a Dios su lengua, i coraçon bolvia  
siguiendo al remontado pensamiento;  
puso tal vez atento  
la consideracion (o Virgen Santa)  
en los blasones vuestros inefables:  
i onrando con elogios venerables  
vuestra pureza linpia, i sacrosanta,  
en sus cadenas broncas arrojado,  
dixo asì, con acento regalado.

O singular, purissima criatura,  
de agena libertad, principio santo:  
de propria esclavitud, desdeñ eterno;



pues cuando la prision rompistis dura  
 de los umanos, convirtiendo el llanto  
 comũ en gozo, i en Abril su Invierno,  
 nunca el fumo gobierno  
 os dexò entrar en ella el pie sagrado;  
 apercibio la Culpa su cadena,  
 i Dios su gracia de que fuistis llena:  
 huyò sin veros el error turbado,  
 no vistis mäs q̃ a Dios, por quiẽ se alaba  
 el alma vuestra de su sola esclava.

No se forjaron para vos los yerros;  
 antes vos la cadena de tinieblas,  
 que a tantos religava, quebrantastes;  
 i en los Egipcios, miseros destierros  
 la oscura nube de palpables nieblas  
 en descubierta claridad cambiastes.  
 vos Reyna encadenastes  
 al inpio Alcaide, al Carcelero mismo,  
 que oi mira a su pesar los prisioneros  
 romper sus grillos, i herrajes fieros:  
 triunfastes de los Reinos del Abismo,  
 nunca vencida, sienpre triunfadora,  
 i de la libertad madre, i autora.

Vna enim  
 catena te-  
 nebrarum  
 omnes erāt  
 colligati.  
 Sap. ca. 17.

Per Baptif-  
 mum.

Gozad

Gozad mil vezes del fin par trofeo,  
i sublimada con eternos dones,  
onrad del Cielo la mejor diadema:  
que yo mezquino, de mis culpas reo,  
ocuparé estos grillos, i prisiones  
en cuanto llega la feliz, i estrema  
ora, que en la suprema  
region traslade sin estorvo el alma.  
No dixo más el Sacerdote santo,  
porque la noche umedecida, entanto  
dio a sus discursos apazible calma,  
dando sueño a sus ojos, porq̃ el Cielo  
le enriqueciese de mayor consuelo.

Durmiendo estava el grã Apostol: cuándo  
siente vna boz Angelica en su oido  
q̃ así le dize, sin ronperle el sueño.  
ò Pedro, i Piedra, i Padre venerando;  
de Dios entre millares escogido  
para Patrono de su Iglesia, i dueño;  
aunque el sitio pequeño  
desta prision abitas, cobra esfuerço,  
ronperé tus cadenas, i tus grillos,  
cual minbres delicados, i senzillos:

verás



veràs tanbien còmo redoblo i tuerço  
los firmes quicios de las altas puertas,  
hasta ofrecerlas a tu passo abiertas.

Et non est  
cognitū in  
quo esset  
fortitudo  
eius, Iudi. 6

Seràs nuevo Sanfon, que aprisionado  
sus vinculos inutiles ronpia,  
amedrentando al bravo Filisteo,  
alque ignorava que su esfuerço ofado  
en su cabeça oculto residia.  
así tu fuerça, con igual trofeo,  
miedo ferà al Hebreo,  
q̃ te aprisiona i ata, porque ignora  
que reside tu ofada fortaleza  
depositada, Pedro, en tu cabeça,  
como Cabeça, aquíẽ la Iglesia onora,  
opuesta ya con armas eficazes  
a los encuentros de enemigas hazes.

Quièn ya permite que el umilde Suelo  
te oprima, i ate en carcel miserable,  
siẽdo tù mismo aquel, porquiẽ se obliga  
siempre a ligar, i desfatar el Cielo,  
cuãto en la Tierra (o Pedro venerable)  
por medio tuyo se desfata, o liga?

o es justo que se diga  
que entre cadenas toscas, i ferradas  
vn Pontifice yaze, sin decoro,  
en vez de aquellas de purissimo oro,  
que al pectoral pendientes, i trabadas  
ornaron ya de Aaron su enriquecido  
e ilustre afaz, Pontifical vestido?

*Facies in ra-  
tionali ca-  
tenas sibi  
invicē co-  
herētes ex  
auro purif-  
simo. Exo.  
28.*

No lo consiente el Cielo, pues ordana  
yà lo contrario: aqui veras su efeto:  
que si de aquella celestial Princefa  
Dios retirò la culpa, i la cadena,  
a cuyo lazo el mundo està sugeto  
(verdad precisa que tu boz confieffa)  
cuànto menor enpresa  
ferà ronper tus debiles prisiones?  
yo en nōbre fuyo quebrātarlas piēso,  
leve señaal de su poder inmenso,  
bien que aumēte valor a tus blasones  
hasta que ya por Triunfo preminente  
reines (cual Dios) en vna Cruz pēdiēte

I porque entiendas el onor que esperas  
i Dios te comunica, i te previene  
por el que otorgas a su Madre: sabe

que



que mil edades largas, venideras  
 celebraràn con termino solene  
 esta prision en que resides grave:  
 juzgala ya suave,  
 cual sacra semejança i misteriosa  
 de aquella carcel, q̄ sin ver su entrada  
 fue desde afuera rota, i quebrantada  
 por mano de una Virgen poderosa:  
 misterio raro, que en tu Iglesia oculto  
 aguarda en fin su venerable culto.

Placuit Deo  
 quod ami-  
 ci sui pie du-  
 bitarent de  
 conceptione  
 mea, &  
 quilibet of-  
 tenderet ze-  
 lum suum,  
 donec veni-  
 tas claresce-  
 ret in tēpo-  
 re præordi-  
 nato. Verba  
 sanctiss. Vir-  
 gin. lib. Re-  
 velat. S. Bri-  
 gid. c. 55.

Sabe que el fumo Hazedor se agrada  
 de que sus Fieles en continua duda  
 este misterio ignoren; i que el zelo  
 de cada cual, i devocion sagrada,  
 mejor se manifieste en lo que duda;  
 hasta q̄ el Tiēpo, obedeciēdo al Cielo,  
 rónpa el confuso velo  
 a la Verdad, i la descubra clara:  
 i algun Prelado de tu Iglesia pia  
 resuelva (ò tienpo alegre) que Maria  
 por ecepcion, i preminencia rara,  
 fue (siendo Madre de la gracia i vida)  
 sin mancha de pccado concebida.

Mas

Mas mientras llega la fazon dichosa:  
fabe tambien , q̃ como nobles hijos  
tus Sacerdotes , de su zelo instados,  
imitaràn tu devocion piadosa,  
i con alegres , justos regozijos  
se ofreceran a conservar la aunados.  
Ya miro en los sagrados  
Templos remotos de Vandalia noble  
que se congrega numerofo el Clero,  
i del misterio santo , i verdadero,  
yá jura , i vota la certeza inmoble,  
ligando alegre el coraçon devoto  
al nudo fiel del juramento , i voto.

Mas en aquella sujecion ligado,  
un libre esfuerço le ferà infundido  
conque defienda intacta la pureza  
mayor, que pudo verse en lo criado.  
Tù pues , a tanto onor reconocido,  
venera sienpre con igual firmeza  
su original linpieza,  
i colma el pecho de feliz consuelo:  
dexa essa carcel lobrega, funesta,  
conprovaràse mi verdad propuesta,



defecha diligente el duro suelo  
veràs en el troncados en pedaços  
tus ponderosos vinculos i lazos.

Percuso la-  
tere Petri  
excitavit  
cū. Act. 13.

De esta manera dixo , i el costado  
del Pontifice toca , i le despierta:  
abre sus ojos el , la estancia mira  
bañada en luz , i el Angel venerado  
cercano al quicio de la ferrea puerta.  
ya en lo interior del coraçon suspira  
i enbelesado admira  
tantos onores , i grandezas juntas:  
ve en tierra las cadenas destrozadas,  
luego en las puertas mira, quebrātadas  
las rezias verjas , i rollizas puntas,  
hasta que a si se mira libre , i suelto,  
en alto assonbro , i regozijo enbuelto.



*A nuestra Señora . Aplicando algunos atributos a la  
lupieza de su Concepcion.*

## O T A V A S.

**S**Ois Palma eccelsa (o Virgē) triūfadora  
del arbol del Error . Sois verde Oliva  
que en lo supremo de las aguas mora  
verde a peſſar de ſu diluvio i viva.  
Sois Vid q̄ el golpe de la hoz ignora.  
Cipres , que eſento de la muerte eſquiva  
anuncia muerte con funeſta guerra  
al que eſperava derribarle en tierra.  
Sois Lirio aſido a la pungente i dura  
rama de eſpinas , i jamas violado.  
Rosa cuya beldad intacta i pura  
no marchitò la noche i viento elado.  
O ſin igual , puriſſima criatura !  
que preſervada del comun pecado ,  
ſois en deſprecio fuyo , victoriosa  
Palma, Oliva, Cipres, Vid, Lirio, i Rosa

Sois Platano de ramas tan copioſo  
al fertil riego de perpetua fuente,  
que nunca el yelo ſu verdor frondoso  
à penetrado, ni el agoſto ardiente.

Commen-  
datio arbo-  
ris eius nō  
alia maior  
eſt , quam  
ſolē Aeſta-  
te arcere,  
hyeme ad-  
mittere. Pli.  
de Platano



Mirra escogida, Balsamo oloroso,  
cuya interna virtud perpetuamente  
os reservò incorrupta i sin ofensa  
cõtra el contagio de la Culpa inmēsa.

Cynnamo-  
mū, idem-  
que Cynna-  
mum.

Gignitur in  
planis, sed  
densissimis  
in vepribus  
difficilis col-  
lectu, meti-  
tur nisi per  
miserit De⁹  
Plin. li. 12.  
cap. 19.

Sois el Cinámo, de fragante i fina  
especie, oculto en aspereza tanta  
que ni guadaña al tronco se avezina  
ni falta un ramo de la fertil planta.  
ò en los humanos ecepcion divina,  
i del Criador imagen sacrosanta!  
por mil blasones dignamēte os llamo  
Platano, Mirra, Balsamo, Cinamo.

Sois Torre eburnea, altissima, i fundada  
para Asilo feliz del vando amigo,  
que su notoria inmunidad sagrada  
fue sienpre incontestable al enemigo.

Ciudad en cuya cerca levantada  
no abrio el cõtrario entrada ni postigo.

Escala del Olinpo, inacesible  
al pie atrevido de la Bestia horrible.

Puerta q̃ aun antes q̃ su autor la abriera  
ya estava al adversario defendida.

Fuente que al aspid i culebra fiera

Dios

Dios nego de sus ondas la bebida.  
 ò en soberanas onras la primera,  
 sin sonbra de pecado concebida!  
 bien fois con semejança preminente  
 Torre, Ciudad, Escala, Puerta, i Fuēte.

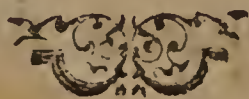
Sois encendido Sol, i tan fogoso  
 que no permite congelar nublado;  
 ni el factor de las sonbras espantoso  
 à visto el globo de su luz turbado.

Sois Luzero del alba luminoso  
 que en los Solares rayos inflamado  
 huye el eclipse lobrego, funesto,  
 cercano siēpre al Sol, i nunca opuesto.

Norte que de las ondas se retira  
 sin ver jamas en ellas triste ocafo.

Luna q̃ al Sol supremo sienpre mira  
 ni el mūdo estorva de su vista el passo.  
 ò singularidad que al Cielo admira!  
 rindo a tã pura luz mi ingenio escafo  
 pues no se incluye en alabāça alguna  
 vuestro Sol, i Luzero, Norte, i Luna.

Ab Sole nū  
 quam absis  
 tēs partibus  
 sex atque  
 quadragin-  
 ta longius.  
 Plin.l.2.c.8  
 de hoc Pla  
 neta.







*A la Reina de los Angeles. Probando la linpieza de su  
Concepcion santissima.*

C A N C I O N.

Paradisum  
voluptatis.

Emissio-  
nes tuæ Pa-  
radisus ma-  
lorū spōsa  
mea. Cāt. 4  
Quæ est il-  
lū quæ ascē-  
dit deliciis  
illuens.  
Cant. 8.

**P**Lantò el Criador para el Adã primero  
un Paraíso: estancia aunque terrena  
de recreacion i de belleza inmensa,  
tan puro i limpio, q̃ la mancha agena  
no pudo consentir, lançando al fiero  
agressor primitivo de la ofensa.  
Traçada la costosa reconpensa  
del grave mal por el autor del mūdo;  
en vos plantar (o pura Virgen) quiso  
segundo Paraíso  
i recreacion para el Adan segundo.  
quiẽ pues dira q̃ entre sus linpias flores  
hallar pudo la Culpa alojamiento?  
ya fuera conceder al onbre vano  
mås pura abitaciõ que a Dios umano.  
Guertò florido siẽpre, i siẽpre esento  
i defendido fois de los errores;  
dando

dando fragrancia eterna sus olores  
no a Adan vencido ya de la Serpiente,  
mas al que oprime su fobervia frente.

Labor mas noble , solida i entera  
fue reparar el Mundo i renovallo  
estableciendo en él la Iglesia santa,  
i mas dificil que lo fue el criallo:  
i si en aquella fabrica primera  
fue el primer onbre fundamēto i planta  
i tuvo original justicia tanta;  
en esta mejor fabrica segunda  
fois (Virgē) vos principio i fundamēto;  
diremos que el cimientto  
fue ya minado de la culpa inmunda?  
obra tan rara, i en la Essencia trina  
tantos i tantos siglos meditada  
i enriquecida de costoso arreo,  
è de pensar que de un error tan feo  
fue en el primero limen deslustrada?  
afirmarè mejor que la divina  
Mente os previno como piedra fina  
para ilustrar en su labor el puesto  
do siempre estriva el edificio enhiesto.

Principium  
novæ legis

Et Egressa  
est gloria  
Dñi a limi-  
nè templi.  
Exed. 10.

In lumine  
ipso defice-  
re magnus  
error. Eras.  
in adagis

Pre-



Preciafe tanto el umanado Verbo  
 de Redentor ; que no le fatisfaze  
 un finple modo de exercer la hazaña:  
 i fi leventa al mifero que yaze  
 rendido a manos del Error protervo;  
 tambien con mas iluftre i fabia maña  
 querra oponerfe a la contraria faña  
 prefervando tal vez , i el faludable  
 focorro anticipando a la caida  
 pues fiendo focorrida  
 fe liberta del golpe inevitable.  
 Redencion perfectiffima , enpleada  
 o Reyna , en vos, cuyo dichoso enpleo  
 os pertenece por onor sublime:  
 i quien al facro Serafin redime  
 do no pudo la culpa alçar trofeo,  
 la mifma accion executar le agrada  
 en vos ; que no à de fer aventajada  
 la muchedunbre Angelica , fuperna,  
 a los onores de fu Reyna eterna.

Si en mifteriofa boz la Iglesia os llama  
 de las virgines oi virgen gloriofa,  
 ya os concede puriffima entereza,  
 no fola

no solo en vuestra carne generosa,  
 mas en el alma, si el renombre i fama  
 se ajusta a la razon, i su firmeza.  
 que la suprema, virginal pureza  
 tanbiẽ al alma atiẽde : i si la vuestra  
 fuera despojo de la Culpa aleve  
 (bien q̃ en espacio breve  
 la rescata la invencible Diestra)  
 no fuera virgen ya . Discurso oñado  
 el que tan alta calidad os niega.  
 yo ẽ alma i cuerpo, como juzgo i puedo,  
 virginidad santissima os concedo,  
 nunca ultrajada de la Culpa ciega,  
 ni oscurecida en sonbra de pecado.  
 Sois virgẽ pues en el supremo grado,  
 i el Catolico fiel en vos respeta  
 la integridad de Virgẽ , mas perfeta.

\* Cõ alto acuerdo en la fachada i frente  
 ya se ilustrò de esplendido tesoro  
 el sacro , antiguo Tenplo venerando:  
 tarjas , festones , i coronas de oro  
 su Puerta ornarõ , q̃ mirava a Oriẽte  
 siẽpre en los rayos de su luz brillãdo.

M m

Quẽ

Scot.de Cõ  
 cept.Hom.  
 octav.dici.  
 lect. 7.

1. Cor. 7.  
 Virgo sit sã  
 cta & corpo  
 re & spiritu

\* Accepit  
 Antiochus  
 coronas, &  
 ornamẽtũ  
 aureũ quod  
 in facie Tẽ  
 pli erat. 1.  
 Mach. 1.  
 Ornaverũt  
 faciẽ Tẽpli  
 coronis au  
 reis & scu  
 tulis. 1. Ma  
 ch. 4.

In introitu  
 domus Dñi  
 Orientalis.  
 Ezech. 10.

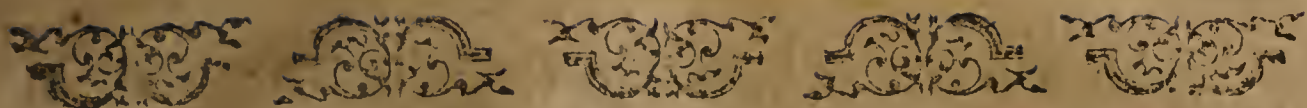


què adornos pues os negaremos, cuãdo  
 la Iglesia fiel divino Tenplo os nōbra?  
 vuestra dichosa Concepcion sagrada  
 es la Oriental Portada,  
 de quiē la antigua fue figura i sonbra,  
 no deve pues faltarle su riqueza  
 aventajada, i su luziente ornato:  
 i el que a juzgar encontra se reduce,  
 i el Portico feliz mancha i desluze,  
 es a la luz de la razon ingrato.  
 Remirese en el Sol vuestra pureza,  
 el oro limpio ostente su fineza,  
 cuyo divino resplandor contemplo  
 siēpre ornando la faz del sacro Tenplo.

Porta spec-  
tiosa.

Sol iustitiæ





*A la Assuncion de nuestra Señora: aplicandole con puntualidad  
las propiedades de la Fenix.*

## C A N C I O N.

**D**El año escoge la fazon tenplada  
cuando renueva su vejez molesta  
la Fenix una del Arabia rica;  
i lexos de su alvergue en la floresta  
màs yerma, elige un ramo d'enpinada  
Palma, i de aromas abundãcia aplica  
al nido que fabrica,  
donde abrafada espira,  
i a renacer aspira,  
del Sol ardiẽdo entre la luz fragrãte:  
luego en doradas plumas roçagante  
buela cercada en processiõ ponposa  
de exercito volante  
que la aconpaña a su regiõ lunbrofa.

Lactant. &  
Claud. de  
Phenice.  
Ovid. l. 15.  
Metam.  
Herodotus  
in Euterpe  
Plin. li. 10.  
cap. 2.  
Corn. Tac.  
6. Annal.  
Solin. c. 36

Cual rara Fenix (Virgen soberana)  
oi te contemplo, ausente del eterno  
celeste alvergue tuyo, do pretendes  
nacer muriendo. ya passò el Invierno  
de la fatiga i affliccion mundana:



Ascendit  
per desertū  
Cant. 3.

Quasi Pal-  
ma exalta-  
ta sum.

Sicut virgu-  
la fumi ex  
aromatib⁹.  
Sicut cinna-  
momum &  
balsamū, &  
quasi myr-  
ra, &c. Ecc.  
24. Cant. 3.  
& 4.

Datae sunt  
mulieri alæ  
duæ aquilæ  
magnæ. A-  
poc. 12.  
In vestitu  
deaurato  
circundata  
varietate.  
Psal. 44.

Sicut liliū.  
Cāt. 2. Qua-  
si plantatio  
rosæ. Eccl.

ya el buelo ã nuestros paramos estiẽdes  
donde el aroma enciendes  
de tus virtudes fantasmáticas,  
i ardiendo te levantas  
sobre tu Palma, al Sol de Dios atẽta,  
Sol que te abraza, i tu vivir aumẽta,  
Palma do el humo de un olor inmẽso  
tu balfamo alimenta,  
tu nardo, i mirra, cinamomo, inciẽso.

Ya el sepulcro vital, q̃ a ũ mismo instãte  
vio tu muerte fecunda, i nacimiento  
dexas; i a visitar las nubes altas  
de mil reflexos matizando el viento  
tus alas tiendes de aguila triunfante  
i sobre el monte Libano te exaltas.  
con oro puro esmaltas  
la rica frente i cuello:  
el cuerpo insigne i bello  
es vario imitador del lirio i rosa:  
los ojos vivos de paloma hermosa.  
ya con velocidad q̃ el viento agravia  
te encunbras generosa  
a ver del Cielo tu Felice Arabia.

Ave

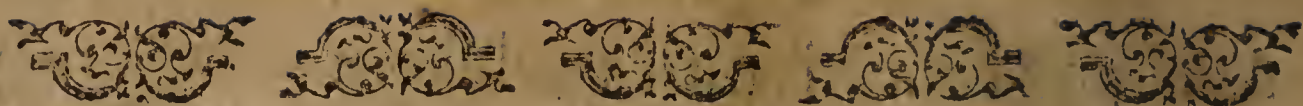
Ave perfecta , i unica , levanta  
 alegre el buelo ; q̄ tus plantas bellas  
 ya pisan de la Luna la alta frente:  
 ya enbuelves la cabeça en las estrellas  
 ya el Sol te vistes i su lumbre santa.  
 volátil ponpa Angelica , luziente  
 te sigue al sacro Oriente,  
 te alaba en su armonia  
 con dulce melodia ,  
 i entorno a tu dorado cuerpo i alas  
 buela , i admira el nuevo lustre i galas  
 hasta q̄ a Dios acercas tãto el buelo,  
 i tanto a Dios te igualas,  
 que allà no alcança Serafin del Cielo.]

Vna est per  
 fecta mea.  
 Cant. 6.  
 Quam Pul  
 chri sūt gre  
 sus tui in  
 calceamen  
 tis. Cāt. 7.

Cancion , no à sido poco lo intentado:  
 ya de tan alto asunto , ni el osado  
 Genio se ĩcargue , ni la mano escriba;  
 que donde el sacro Serafin no arriba  
 de infatigables plumas sustentado,  
 es vano orgullo que llegar presume  
 el fragil buelo de una debil pluma.]







Se Al dicho tránsito, i Assuncion de nuestra Señora

CANCION.

YA la corona li lauro generoso  
previene el Cielo a tu cabeça, i mano,  
ò invictissima Virgen, triunfadora  
del q̃ triunfò sagaz del vando umano.  
dexar puedes el Libano frondoso  
i penetrar los vientos boladora,  
q̃ ya ronpio su oscuridad la Aurora.  
tiende tus alas al Enpireo Cielo  
o candida Paloma, pues florece  
la Tierra, i desaparece  
el bronco orror del invernizo yelo.  
los nuevos rayos de su lumbre viva  
el Sol esparze: la borrasca cesa  
del lobrego diluvio; i nuestras vidas  
escapan de las ondas omicidas.  
digna feràs q̃ en pago de la enpresa  
con sacro honor el Arca te reciba,  
pues con el ramo de la verde Oliva  
buelves triufante a do salistè, i llevas  
de la terrena Paz tan ciertas nuevas.

Veni de Li  
bano Spon  
sa corona-  
beris. Cāt.

Surge & pro  
pera colū-  
ba mea.

Sol justitiæ

Fortans ra  
nū olivæ  
virentibus  
foliis. Gen.  
8.

O tu

O tù, do la Segur fienpre temida,  
no es ya ministra de dolor interno,  
ni del vivir contraria aborrezible;  
mas medianera de reposo eterno,  
i caufadora de perpetua vida,  
dando al cuerpo vigor incorruptible  
en carne i en espiritu impassible.  
que fiendo tù, por inefable fuente,  
hija, i esposa de la Vida, i madre;  
tu esposo, hijo, i padre  
quiere te ofrezcas a la debil muerte,  
i afsi le imites, i seguirle esperes;  
serà tu muerte exenplo de la fuya,  
no deuda nò de aquella culpa inmēsa,  
que a tu pureza no tocò su ofensa  
ni sus tinieblas a la lumbre tuya:  
por Culpa no, sino por Gracia mueres,  
i el privilegio de tu Rei adquieres:  
mueres para nacer, cual Fenix una,  
do el marmol sirve de sepulcro, i cuna.

Como ilustrò a la vil Naturaleza

Dios, cuãdo se reduxo a muerte umana,  
tal quiere q̃ la tuya al onbre onore:  
no juz



no juzguen que tu forma soberana  
es Angelica forma: o tu pureza  
cause, q̃ alguno cual deidad te adore.  
no es justo q̃ tu ser el mundo inore;  
q̃ es terrena tu forma aunq̃ divina,  
i en ella eccedes (admirable extremo)  
al Serafin supremo,  
que al nōbre tuyo su cabeça inclina:  
nieres deidad, mas un umilde opuesto  
del q̃ lo quiso ser, por su arrogãcia:  
i afsi por tu umildad se recupera  
lo q̃ el perdio por su arrogãcia fiera.  
ser criatura mortal fue tu ganancia  
para alcançar inacefible puesto.  
llégue el transito fausto i no funesto:  
ferà tu muerte la dichosa entrada  
i el primer Arco a la triunfal jornada.

A penas de tu muerte alegre, i tierna  
passaràs el unbral, quando la vida  
cobre su cuerpo con el alma unido:  
pues tu corporea forma està ceñida  
con la de Cristo, incorruptible, eterna,  
i fue tu carne su mortal vestido.

Ya miro al sacro Triunfo enbevecido  
el Cielo i Tierra : i venerarte aunados  
los que fueron discordes Elementos,  
el Fuego , el Mar , los Vientos.

luego los Astros miro deslunbrados:  
Cintia a tu bella luna inclina el cuello.

Ordo Planatarum.

rinde Cilenio al nuevo Cetro , i alas  
sus alas i su Cetro , insignia vana.

Et datae sunt mulieri alae duae aquilae magnae, ut volaret. Ap. 12

Desprecia Venus su beldad profana  
que la envilecen tus luzientes galas,  
i es solo Dios de amor tu Hijo bello.

turba tu frēte al Sol ; que tu cabello  
pudo enlazar , por amoroso ecceso  
al Sol eterno , de tus ojos preso.

Coma capitis tui sicut purpura rex ligatus in canalibus Cant. 7. ex Heb. sanct. Pagn.

Sus armas prostra el invencible Marte  
(despojos tuyos) i por ti le aplaze  
q̃ su nonbre aniquilen tus victorias.  
el rayo del Tonante elado yaze.

Vulnerasti cor meum in uno oculorum tuorum, & in uno crine colli tui. Cant. 4.

Saturno se apresura a consagrarte  
del Siglo de oro sus antiguas glorias.

Ya cesan los blasones i memorias  
de cuantos al otavo Firmamento  
se trasladaron cual Estrellas fixas.



Ya eccelsa regozijas  
los altos Coros del eterno asiento,  
i enbuelto el regozijo en alto espato,  
de las felizes almas adorada  
eres , como fu Reyna venerable.  
Ya la volante escuadra innumerable  
besa tus huellas , a tus pies prostrada:  
i los q̃ en dulce i misterioso canto  
siẽpre a su Rei esclamã , Santo i Sãto;  
con tremulas gargantas i veloces  
a ti dirigen sus acordes voces.

O Palma eccelsa (dizen) i triunfante  
del Arbol de la Colpa! o verde Oliva  
que encima de las aguas floreciste  
verde a pesar de su diluvio , i viva.  
ò vividor Cipres , que al arrogante  
Dragon anuncias dura muerte i triste.  
Platano que tus hojas estendiste  
contra el calor adusto i cõtra el yelo.  
o Vid q̃ el golpe de la hoz ignoras.  
o Tenplo que atesoras  
unicas aras del autor del Cielo.  
Escála oculta a la Serpiente impura.  
Arca

Arca de eterna inmunidad sagrada.  
Ciudad ceñida de invencible muro.  
Torre invicta al Canpiõ del Reino oscuro  
Puerta al Monstruo sagaz siẽpre cerrada.  
ocupa i goza la mayor altura  
donde pudo arribar mortal criatura,  
i la mejor Corona que a tu frente  
pudo aplicar la Diestra omnipotente.







*Al singular fauor que nuestra Señora hizo a S. Ilesonso,  
dandole la Casulla en la Iglesia de  
Toledo.*

O T A V A S.

**P**Resàga del onor que la seguia,  
aprefurò la Noche el diestro buelo,  
i despreciando el resplandor del Dia  
cubrio de alegre oscuridad el suelo;  
cuando de la encunbrada Hierarquia  
partio la Reyna que venera el Cielo:  
los ojos puso en el confin Esperio  
i en la Ciudad primera de su Inperio.

En cuyo Tenplo ala fazon entrava  
ya por sus puertas Ilesonso el Santo,  
que el fragil cuerpo apenas sustētava  
feco al ayuno , umedecido al llanto:  
las tersas losas del unbral hollava,  
cuando le asalta con alegre espanto  
tal resplandor, que a su luziente salva  
es sonbra el Sol, i ciega noche el Alba

En

En torno el pueblo cō tenblor medroso  
a la eccefiva lunbre el pie retira,  
huyendo del portento luminoso  
q̄ aun mas le atemoriza, q̄ le admira;  
solo con rostro firme el generoso  
Prelado, al nuevo Sol atento mira;  
(aguila invicta) entanto la rodilla  
ante las aras de su Tenplo umilla.

Ya entonces a sus ojos se presenta  
aquella que su pecho interno adora,  
cuya pureza, con agena afrenta,  
docto defiende, si zeloso onora:  
la Reyna grata que ensalçarle intenta  
con diestra liberal i premiadora,  
de mil Coros celestes se acompaña  
testigos fieles de su noble hazaña.

La Catreda feliz (donde solia  
a voces los misterios inefables  
ensalçar Ilesonso, de Maria)  
fue trono de sus plantas venerables:  
las piedras su dureza bronca i fria  
ya tenplan, delicadas i tratables,  
i los



i los pies besan con terneza , entãto  
que los adora reverente el Santo.

Prostrase con umilde maravilla  
a la q̃ atiende alegre a enriquecerle;  
i quanto mäs a aquel onor se umilla  
mäs crece la razon de merecerle.  
le aplaude en torno la feliz cuadrilla,  
i cada cual procura ennoblecerle;  
el fiēte el pecho , ð gozoso, inquieto,  
i al gozo iguala su cortes respeto.

Vn vario afecto pavoroso , i grato,  
por la umildad, i amor q̃el pecho oculta  
mezcla el plazer , i el intimo recato  
i es una la virtud de que resulta;  
tal que se juzga descortes e ingrato  
si su frente en las piedras no sepulta  
ante los pies q̃ en el Inpireo estremo  
forman corona al Serafin supremo.

Alli el silencio , e inmoble reverencia  
firven de abiertas voces i de acciones  
do el mudo coraçon, cõ vehemēcia  
libra

libra el caudal de afectos i razones.  
ò quanto aquella tacita elocuencia  
mueve los circunstantes coraçones,  
i el sinple de la candida Paloma  
bien dotrinado en semejáte idioma.

O Ilesonso (le dize) que observaste  
casta pureza i linpia ; i que la mia  
zeloso defendiste , i veneraste  
con fe invencible , generosa , i pia;  
el premio i joya q̃ por mî alcãçaste  
mi eterno esposo liberal te enbia,  
i en onra tuya, i de tu Reyno Hispano  
oi le recibes de mi propria mano.

Dixo , i vistio los onbros del Prelado  
de celestial Casulla , insignia santa,  
i al aire de sus rayos inflamado  
en si misma se encunbra i se levanta  
dexãdo inpresso el marmol cõsagrado  
con los vestigios de una i otra planta  
i rayando de luz con recto buelo  
la gran distancia dela Tierra al Cielo.





So *A San Bernardo* S

ROMANCE.

**M**Veve mi lengua, Bernardo,  
para cantar de ti mismo,  
que en mil prodigiosos Santos  
fuiсте el unico prodigio.

Pues las virtudes que a todos  
dieron blasones distintos,  
en ti reduzidas, hazen  
solo un conpuesto divino.

O nueva luz de creyentes!  
que en el paramo escondido  
cual a Abraham te promete  
Dios innumerables hijos.

Fue un tienpo Figura i sonbra  
tuya el insigne Benito,  
hasta que a su manto oscuro  
dio luz tu blanco vestido.

Fuiste el blanco de las almas;  
i el Faro de marmol limpio,

cuya antorcha alūbra a tantos  
en los pielagos del figlo.

Fuiste el regalado Apostol,  
pues reclinado al abrigo  
del seno de Cristo, asistes,  
i a tu seno el proprio Cristo.

Anticipado trasunto  
del Serafico Francisco,  
pues Dios mide con tus braços  
los fuyos en sangre tintos.

Can ladrador generoso  
antes que el noble Domingo,  
en las entrañas cual el  
tanbien de tu madre visto.

Fuiste un Agustin perplexo,  
viendo que te an ofrecido  
su leche la Virgen madre,  
su viva sangre Dios hijo.

I nuevo Cristo, inventor  
de Apostoles escogidos,  
do envez de Pedro, un Eugenio  
a regir su Iglesia vino.

Si Dios produxo los panes  
cuando dudava Filipo;

*Etia in si-  
nu Ioanis  
Christus re-  
cubuit. Am-  
bros. ferm.  
i. epiph.*

*Hinc pas-  
cor a vulne-  
re, hinc la-  
ctor ab ube-  
re, &c. Aug.*



tù quando duda Gerardo  
 le convences con lo mismo.  
 Si escriviera Iuan tus hechos  
 qual los de Cristo infinitos,  
 tan poco fuera capaz  
 el mundo a abarcar los libros.



*Al mismo Santo, quando nuestra señora le dio leche  
 de sus pechos*

C A N C I O N

**L**A sacra i viva sangre que al umano  
 Verbo vistio de carne a Dios unida,  
 i pudo convertida  
 en pura leche alimentar su infancia,  
 essa, Bernardo, agora te conbida  
 con su dulce alimento soberano;  
 ensancha el pecho ufano  
 do atesores tan prospera ganancia;  
 leche que dio la natural sustancia  
 al umanado, Cristo; i a tu boca  
 se comunica (o raro sacramento)  
 por mano de una Virgē, cuyo asieto  
 sobre el mayor Arcangel se coloca,  
 a quien

a quien tan solo toca  
 bañar de su licor tu rico labio,  
 purificado i sabio  
 más que el antiguo q̃ en el siglo ciego  
 abrasò el Serafin con sacro fuego.

Purifica tu labio un regalado  
 i sacro fuego enbuelto ē leche pura,  
 mezclada su dulçura  
 con la encendida caridad, que abraza  
 el bronze mas elado, i piedra dura,  
 i dexará tu aliento preparado  
 para encender lo elado.  
 es pues la leche tuya ardiente brasa  
 que ya penetra de la lengua, i passa  
 al vivo coraçon, i le despierta;  
 no aquella leche nò, q̃ le entorpece,  
 ni menos la que a Sísara adormece  
 inadvertido de su vida incierta,  
 elada leche i muerta  
 pues vino a ser mortifero cuchillo  
 del barbaro caudillo,  
 sus fienes entregando al clavo i leño  
 que eternizò su miserable sueño.

Coagulatū  
 est sicut lac  
 cor eorū.  
 Psāl. 118.  
 Ablactatos  
 a lacte. Isai  
 28.

Aperuit Ia-  
 hel utrem  
 lactis et de-  
 dit ei bibe-  
 re & reliqua  
 Iudic ca. 4.



Clavo i leño se figuen al precioso  
 alimento de Cristo (o noble Santo)  
 pero diversos tanto  
 q̄ dan aquellos muerte, i estos vida,  
 i en gozo cambian el afan i el llanto.  
 bebe sin miedo tu licor sabroso  
 que es nectar misterioso  
 en que la vida misma està escondida:  
 miel i leche del alma agradecida,  
 cuya mezcla suave i regalada  
 Cristo apetece en su divina Esposa,  
 i en la arboleda fresca i olorosa  
 ésta bevida es la que mas le agrada;  
 i pues comunicada  
 tambien contigo, tanto la apeteces,  
 a el mismo te pareces  
 en la eleccion del generoso gusto,  
 por ferle en todo imitador al justo:

Mel, & lac  
 sub lingua  
 tua. Cāt. 4.

Veniat dile  
 ctus meus  
 in hortum  
 &c. Cāt. 5.

\* In oculis  
 columbina  
 quædã sim  
 plicitas ra-  
 diabat. In  
 vita Bern.  
 l. 3. ca. 1. ex  
 Carth.

Oculi eius  
 sicut colū-  
 bæ super ri-  
 vulosaqua-  
 rû, quæ læ-  
 tæ sunt lo-  
 tæ & resi-  
 dent iusta  
 fluentia ple-  
 nissima.  
 Cant. 5.

\* Fuiſte, i ſeràs (o gran Bernardo) aquella  
 terſa, i blanca paloma tan ſenzilla  
 que en la dorada orilla  
 abita de la proſpera corriente,  
 dando alla Igleſia alegre marayilla

ſus

sus ojos puros i su forma bella:  
 faltava solo en ella  
 el dulce baño de tu leche ardiente,  
 ya lo recibes oi felicemente,  
 ferà ya inconparable tu pureza,  
 la paloma feràs perfecta i rara  
 a los divinos ojos sienpre cara  
 por tu esmerada singular linpieza.  
 ò abundante riqueza  
 de aquella tierra fertil de Maria,  
 donde se engendra i cria  
 la dulce miel i leche, i sienpre mana:  
 cambio feliz de la mortal mançana.

Vna est co-  
 lumba mea  
 perfecta  
 mea. Cant.

Benedixit  
 ti Dñe ter-  
 ram tuam.  
 Ps. 84.

In terram,  
 quæ revera  
 fluit lacte,  
 & melle.  
 Num. 13.



*Discurso alegorico a la Milicia espiritual de san Bernardo,  
 segun la verdad de su Istoria, cuya noticia  
 se supone.*

**A**Ntes que el fuerte Capitã Bernardo  
 viniera al Mũdo a militar por Cristo  
 gran termino del Orbe poseia  
 el enemigo horrible: a penas uvo  
 donde



donde se guarecer el gran Caudillo  
(como Pelayo en la assolada Esperia)  
Hizose fuerte en un cerrado bosque  
dõde con breve numero de infantes  
los belicos encuentros rebatia.

Diole el asalto la invencible Carne,  
sale Bernardo a la batalla, i dentro  
de un lago elado la sumerge i hunde.

Quiso por hanbre misera rendirle  
el Apetito, en cuyo grande aprieto  
le fueron pasto las silvestres hayas,  
i alguna vez por milagrosa industria,  
de limitado pan le entrò socorro.

Ya enbisten la Discordia, i la fogosa  
Ira, i procuran derribarle, i hieren  
su defarmada faz, mas no le vencen,  
q̃ en su ayuda llamando al sufrimiẽto  
sin mudar puesto alcança la vitoria.

Crece la fama del Canpiõ Cristiano  
i en breve acudẽ a su blanca enseña  
guerreros infinitos, cuya lista

Dios le mostrara e una fiel consulta:  
firmes presidios luego les fabrica  
do el orden suyo militar siguiendo  
las posesiones de su Rei ensanchan.

fiente

fiēte su oprobrio el enemigo , i arma  
nuevos guerreros q̄ su furia venguen.  
Parte sagaz la Vanagloria , i tiente  
hazer parcialidad con las Virtudes,  
ellas la rebatieron , mas sobre ellas  
el muro escala , i a ganarle aspira,  
precipitòla en fin de lo mas alto  
Bernardo, temeroso de su encuentro.  
Viendola así yazer , ya no se halla  
soldado alguno que la lid mantenga:  
pudo Bernardo de su campo i huestes  
libre ausentarse a diferentes guerras  
que el enemigo mismo , en la corona  
del Imperio Catolico encendia  
contra Inocencio de la Iglesia Padre:  
llegò , mirò , i vēcio Bernardo eroico  
con animoso esfuerço i cō prudēcia,  
diralo Pedro , el misero Caudillo,  
el que usurpava de Anacleto el nōbre:  
i aun lo dirà el indomito Guillermo  
guerrero entōces del contrario vādo  
i por Bernardo al nuestro reduzido.  
Bolvio el Campiō a visiatar los fuertes  
soldados de su campo veteranos,  
i los



i los presidios de modernas hazes,  
y con hazañas nuevas espantosas  
amedrentò los enemigos viles  
que de infelice gente apoderados  
atormantavã con horror sus cuerpos.  
Huyerõ pues los monstruos, retirolos  
a lo escondido de su reino oscuro.  
poblo la tierra de Colonias fantas  
donde lo conquistado conservassen  
contra el ardid i maquinas contrarias.  
En medio de las armas no sabia  
dexar la pluma, como ya el prudẽte  
valentissimo Cesar: venfe agora  
en sus escritos las industrias todas  
de la milicia que conquista el Cielo.  
Agradecidos a servicios tantos  
del Capitan, los soberanos Reyes  
fuéron a visitarle en la batalla  
i a otorgarle magnificas mercedes:  
ya Cristo el Rei le abraça estrechamẽte  
i le adjudica por ilustres armas  
la Cruz, los clavos, la coluna, i lança  
y otros despojos q̃ Bernardo abraça.  
acogiole la Reina entre sus braços  
con

con los halagos q̄ a su proprio hijo.  
A vista de los Reyes sienpre anduvo  
el Guerrero feliz en mil victorias,  
hasta que ya en su ecceso Capitolio  
triūfando obtuvo la Corona i Palma.







*A la B. Madre Teresa de Iesus, que por espacio de veinte años  
fue examinada de Dios, con perpetua sequedad, i ausencia  
en la oracion.*

OS CANCION. SO

**C** On dulce afan, i grato descōsuelo  
 sirvio Jacob a su Raquel hermosa,  
 viviẽdo en su presencia ausẽte i solo,  
 mientras el Sol por fenda luminosa  
 dio siete i siete vezes buelta al Cielo  
 i luz al nuestro i al contrario Polo.  
 premiò al pastor su fiel amor: premiolo  
 dando seguro fin a su esperança.  
 tũ en semejãte, aunq̃ mayor enpresa  
 viste (insigne Teresa)  
 cuãto una fe perseverante alcança:  
 q̃ en temerosa ausencia intolerable  
 a tu Esposo Iesus tambien serviste  
 por años veinte, con mayor firmeza  
 q̃ el yerno de Laban, i mas tristeza,  
 siẽpre ardiẽdo en amor, i siẽpre triste  
 sin ver su faz alegre, i voz amable;  
 i fuera

i fuera ya el desden incoñparable  
si mas tienpo ã conbate tan penoso  
Dios te negara a tu querido Esposo.

Como del joven prospero Tobias  
la ausẽte madre, entõces te cõtenplo  
cuando buscavas a tu caro ausente  
(bien q̃ a tu amor es limitado exẽplo)  
ò cuantas vezes ella , i cuantos dias Tob. ca. 10  
con flebil rostro , i coraçon doliente  
remota de si misma i diligente  
los campos del contorno visitava,  
por ver si en esta , si en esotra fenda  
ya su esperada prenda  
distante alguna vez se divisava.  
tù con ansia mayor (Teresa fanta)  
por mil derrotas , i veredas nuevas  
en la oracion a tu Iesus procuras:  
i aunq̃ enterneces sus entrañas puras,  
èl de tu voz se escõde, i varias pruebas  
haze en tu amor, de cuya fe se espãta:  
i en lucha tal , i repugnancia tanta,  
tu vigor crece , i como fertil palma,  
cõ mas i mas virtud se ãcunbra el alma.



El prevenido artifice prudente  
 que la materia generosa i fina  
 del oro limpio conocer espera,  
 no vemos que lo toca blandamente,  
 ni sus quilates puros examina  
 en tierna masa, o regalada cera:  
 antes lo experimenta en la severa  
 piedra, al examen duro diputada.  
 así de tu virtud (rico tesoro)  
 Dios manifiesta el oro,  
 no con afable trato, i sossegada  
 luz de contemplación, mas con amarga  
 ausencia temerosa, i con desvíos,  
 muestras de sequedad, cuya dureza  
 descubra enteramente la fineza  
 de tu lealtad, de tus ardientes bríos:  
 pon firme el óbro a la terrible carga,  
 que el desanparo i el ausencia larga  
 no es sequedad en Dios, es confianza  
 del fuerte aliento q̄ tu pecho alcáza.

Sufrir del Apetito un vil contraste  
 el alma, en la oración siempre afligida;  
 camino es agro de subir al Cielo:  
 mas

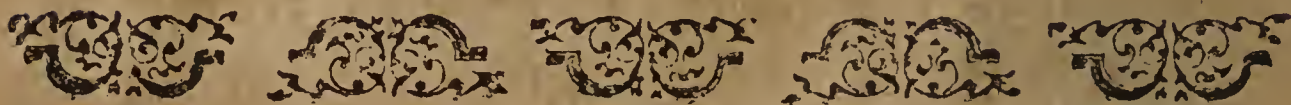
más siendo un breve termino la vida  
ferà el canfancio corto , aunq̃ se gaste  
toda ē perpetua angustia i descōsuelo;  
i si tu gran constancia i vivo zelo  
a la escabrosa lid se aplica tanto,  
aun sin ver de tu vida el fin cunplido  
tendras ya merecido  
de gloria soberana el premio santo.  
i sobraràte edad en que ya vea  
tu feliz alma, aun antes de la muerte,  
el rostro amado del eterno Esposo,  
i sientas de su labio el amoroso  
i dulce razonar (o alegre fuerte!)  
date gran priessa a padecer; enplea  
sin miedo tu caudal , para que sea  
màs breve el plazo de gozar los bienes  
sacros , q̃ en vida prevenidos tienes.

Tù ves , Canciõ , que me fatigo envanõ  
las guerras procurando enamoradas  
reduzir de Teresa en versos breves,  
siendo a su exenplo frivolas i leves  
las del Latino Rei , las del Greciano  
ya en tã luengos discursos relatadas.

si a



si a enpresas intentadas  
 se deve onor , merecelo mi intento:  
 proseguire callando  
 umilde , i protestando  
 que apenas è tenplado el instrumēto.



Al mismo assunto. So

CANCION ALEGORICA.

R Onpio Teresa al alma las amarras;  
 del Mũdo en las riberas engañosas,  
 por dar su bella Nave al golfo abierto:  
 aligerò de maquinas ponposas,  
 de flamulas distintas i bizarras  
 que la adornavan ocupando el puerto.  
 i abriēdo el mar , i su camino incierto,  
 propone en su viaje  
 por mas q̃ el viento su vaxel trabaje,  
 las ricas Indias ver del sacro Oriente:  
 conoce que en la playa ociosamente  
 gastava el tienpo favorable , i sabe  
 que fuera contingente  
 alli anegarle el Huracan su nave.

Partio;

Partio ; i a penas se mirò engolfada,  
cuando expelido de la propia Tierra  
el rezio viento con orror la enviste:  
arman las olas espantable guerra,  
el Cielo se le encubre , i contrastada  
del mar i viento , intrepida resiste.  
oye Terefa , con murmurio triste  
los pasajeros viles  
formar queexas i llantos femeniles;  
la tropa de rebeldes Appetitos  
que a voces i clamores infinitos  
ya revocar pretenden la derrota;  
fuera seguir fus gritos  
dexar la nave entre las ondas rota:

Sufre constante el temeroso encuentro  
de aquella tenpestad , i no desmaya  
viêdo borrascas mil e pos de aquella,  
que ya la nave escupen en la playa,  
ya al Cielo la levātan , ya en el centro  
casi del golfo airado dan con ella.  
busca su Norte i su divina Estrella  
Terefa no vencida:  
i a la raçon constante aunq̃ oprimida  
todo



todo el gobierno de la Nave encarga:  
ya su naval tribulacion se alarga  
tanto que arroja al pielago marino  
toda superflua carga  
q̄ pueda ser de estorvo a su camino.

I aun quiera el Cielo q̄ el alivio baste  
cōtra el hinchado mar: ò cuātas vezes  
tocò la Nave en seco ; vio presente  
ya su naufragio ; i los inmūdos peces  
creyeron ocupalla dando al traſte;  
ſi de la Fe invencible i diligente  
no afiera el ancla en el arena el diēte.  
Tereſa en llanto amargo  
lamenta ſu camino triste i largo  
que en deſtiero i auſencia tã penoſa  
le encubre la ribera venturoſa  
do eſpera ver los Reinos deſſeados,  
cuya viſta dichofa  
premie ſus ojos de llorar cañſados.

Cancion , pues elegiſte  
prolixo aſunto i triste,  
dexa tu Nave al fiero golfo expueſta;  
que

que alguna voz mas dulce q̃ la mia  
podra cantar el Dia  
que al puerto arribe con alegre fiesta.



*A la umildad maravillosa desta Santa en sus revelaciones,  
que viendo al mismo Cristo, no lo creia : antes por conse-  
jo de sus confesores, se santiguava i le dava higas  
como a vision del Demonio.*

Tanto se levanta al Cielo  
Teresa, vuestra umildad,  
que nuestra capacidad  
pierde en su alabãça el bue lo.

A no aprobar tal virtud  
Dios con traça milagrosa,  
pareciera sospechosa  
especie de ingratitud,

Pues cuando muerto por vos  
èl mismo os anda a buscar,  
venis vos a consultar  
si dareis credito a Dios.

Qq

Afe



A fe que de alguno oigais  
lo que os pesará de oir,  
que os à de mandar huir  
del mismo a quien adorais.

Pero mientras reprimida  
dudais si es Dios; mejor es  
de umilde ser descortes,  
que de cortes presumida.

Dad mil higas a su luz,  
santiguaos a cruces del,  
que Dios es onbre que en el  
caen bien las higas, i Cruz.

La Cruz , por darfela vos,  
las higas , por lindo i bello:  
afsi que cunplis en ello  
cō la obediēcia , i con Dios.

Bien poco a Pedro imitais  
en la cunbre del Tabor;  
èl quisiera el resplandor  
perpetuo , i vos lo ultrajais.

No

No entiendo fue de manera  
vuestra ceguedad oscura,  
q̄ Dios con lumbre tã pura  
no os dexase ver quien era.

Mas en essa alma senzilla,  
no solo la voluntad  
fino la misma verdad  
a la obediencia se umilla.

Es la umildad que seguís  
cual no sabre encarecer,  
pues no os consiente creer  
lo que veis , mas lo que ois.

Rara prudencia os refrena,  
asegurad cualquier daño;  
si uviere riesgo de engaño  
correrà por cuenta agena.

I mejor ès, de advertida  
(por no arrepentiros tarde)  
salir cauta de cobarde,  
que de osada arrepentida.



La sienpre umilde Maria  
 quando encarnò su Criador,  
 indigna de tanto onor  
 preguntò, como seria.

Què mucho pues que tenbleis  
 Teresa, aunq̃ el proprio Dios  
 sintais que se alverga en vos  
 diziendo que no dudeis?

El quiere temais viviendo,  
 i asì, cuãdo os busca i llama,  
 aun credito a lo que os ama  
 gusta que le deis, temiendo.

✽ *Al desposorio que celebrò Cristo con la misma* ✽  
*Santa.*

L I R A S.

E Spiritu abrafado  
 que ya mi zelo, i mi rudeza às visto;  
 i viste el celebrado  
 fiel Desposorio de Teresa i Cristo;  
 mueve mi voz al canto  
 en dulce i breve Epitalamio santo.

De la

De la suprema alteza  
partio Iesus a visitar el Suelo :  
i siendo a su grandeza  
palacio angosto la region del Cielo;  
quiso alojarse ufano  
en solo un sinple coraçon umano.

Fue umilde la morada  
para el supremo Rei, mas linpia i bella;  
de telas adornada  
q̃ el tierno coraçon prestava en ella;  
aqui la Esposa pura  
alegre atiende su feliz ventura.

Tantas las luzes fueron  
i llamas de su amor q̃ ardiẽdo estavã,  
que el Sol escurecieron,  
cuyos mortales rayos se afrentavan;  
i afsi Terefa via  
sola su luz , no la comun del dia.

Diole Iesus piadoso  
la diestra mano , i dixo dulcemente;  
yo quiero ser tu Esposo:

la Ef-



la esposa ardiendo en fe correspondiente,  
a la palabra fuya  
responde; ò mi Iesus, tanbiẽ foi tuya

Grato coloquio i tierno  
formã los dos, q̃ en vivo testimonio  
confirma el lazo eterno  
de su constante i puro matrimonio:  
en Cristo el alma bella  
de Teresa reside, i Cristo en ella.

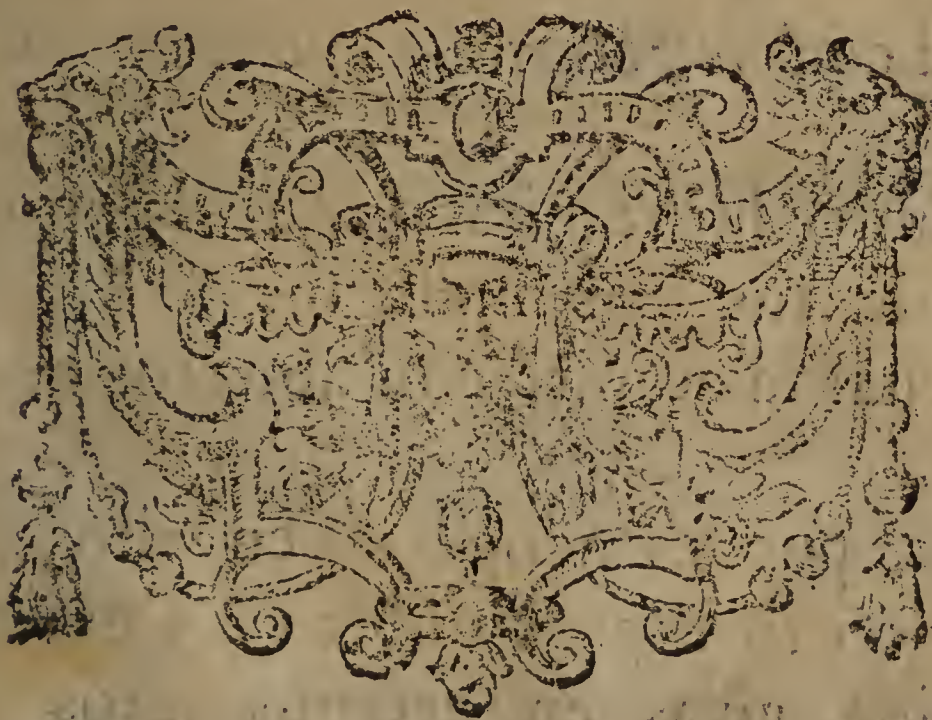
El gozo de la Esposa  
cuál encendida boz podra dezirlo?  
si al alma generosa  
capacidad faltò para sentirlo,  
i aun lo sintiera menos  
si Dios no usara d'ensanchar sus senos.

De la supèrna altura  
los Angeles se avientan a la Tierra,  
por ver una criatura  
cuyo Criador su coraçon encierra.  
los Orbes, i Elementos  
forman entanto armonicos acentos.

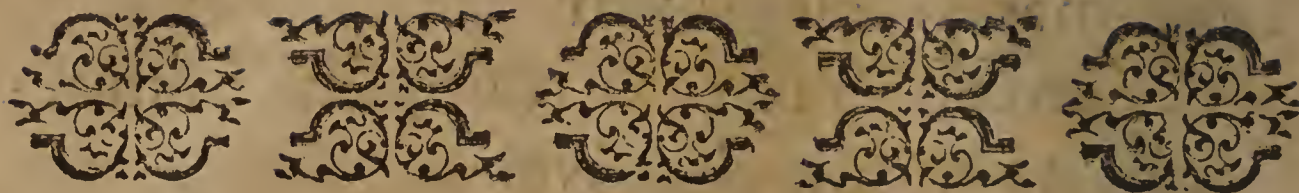
Las

Las almas se alegravan  
del ancho Enpireo ē todos sus cōfines:  
con viva boz clamavan,  
TERESA ES DE IESVS, los Serafines;  
mas otros que lo oian,  
I IESVS DE TERESA, respondian:

Enfin el alma pura  
quedò bañada en gozo tã profundo,  
q̃ ya por vil, i oscura  
juzga la vida, i luz del baxo mundo;  
i del corporeo velo  
cual Pablo espera la desate el Cielo;







*A la Paloma que salio de la boca desta Santa en su muerte.*

S O N E T O.

L A candida Paloma , onor del Suelo,  
 Ñ es la perfecta i una aquíẽ su Esposo  
 llamò del monte Libano frondoso;  
 ya parte a su llamado , del Carmelo.

Pasò el rigor del invernizo yelo:  
 i del concavo nido pedregoso  
 buela a gozar el intimo reposo:  
 ved cual se ãcũbra : ya penetra el Cielo

O cuànto la remira el que la aguarda  
 desde sus pies hasta sus ojos bellos!  
 ò cual la admite con abiertos braços!

Alegre puedes acogerte en ellos  
 do cõ tu Esposo dulce (ave gallarda)  
 unida vivas en eternos lazos.

Epilogo más que poetico de la vida desta Santa. So

Musa , si me das tu ardiēte  
furor ; de la Santa mia  
con tu buena licencia  
alta espero cantar mente.

I si por hazerme injuria  
no me le das , ruego al cielo  
que procure alcançarmelo  
de la eterna Sabidúria.

En su niñez me edifica  
la fiel ansia de morir  
por Dios , i de ser Martir  
en las regiones de Afrìca.

El traçar en sus jardines  
ermitas , bien como si  
que llorar tuviera alli  
algunos ella crimìnes.

Afsi preparò el contrito  
pecho con santas acciones  
hasta retirarse al monef  
terio , i tomar el abito.

R r

No ai



No ai retorica que pinte  
la del alma bateria  
que sufrio con constancia  
por años casi veinte.

Contadnos Teresa vos  
esta batalla , que pues  
vos mesma la sentistès  
contarla ferà menòs.

Alli fue el amar con veras,  
alli el resistir con brio  
al astuto Demonio  
q̄ en mil òs tienta maneras.

Triunfastis del vezes mil,  
i Dios premiò vuestra fe,  
viendola tan persevè  
rante , en lo mas difícil.

Fue despues el infinito  
gozo , tan colmado ya,  
que vos de umildissimà  
no le davades crédito.

Mas Dios q̄ era vuestra guardia  
i os vio con rezelos tales;  
paten-

patentes muestra señales  
q̃ alientē vuestra cobardia?

Fue pues vna dellas , que  
baxò de los Cielos , i  
de ser vuestro Esposo fi  
delissimo os dio su fe.

I afsi no queriendo ya  
ver mas vuestro espíritu,  
cual Pablo dixistis : cu  
pio dissolvi , & ceterà.

Vuestra demanda acetò  
(por esse daros plazer)  
Dios , aquíẽ no es menester  
que mu (se lo rogueis) cho.

Dado fin a vuestra vida,  
i con ella a toda tris  
teza , al Cielo bolastis,  
como Paloma candida.

F I N.









Do 1  
—  
2  
81





